

ZTE

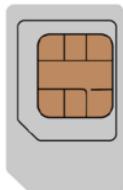
K10

Let's go

Getting started with your device

1. Prepare

- A valid nano-SIM card.



(U)SIM

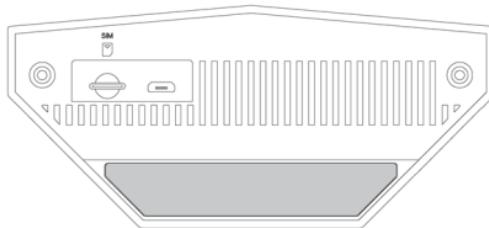


micro-SIM



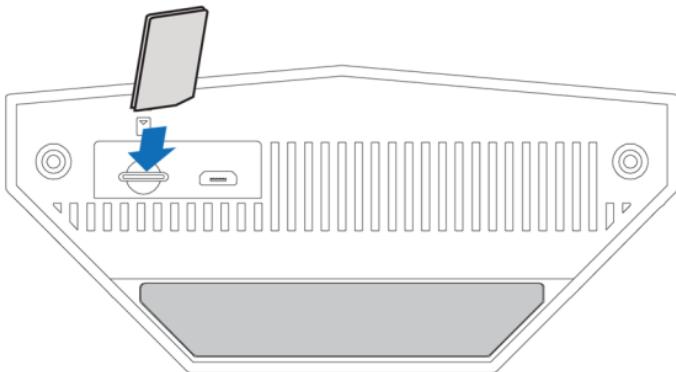
nano-SIM

- View the label on your device to get the default information.



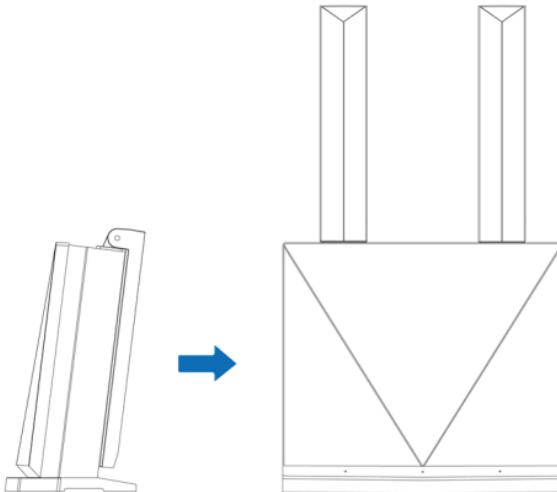
2. Insert the nano-SIM Card

Insert the nano-SIM card into the nano-SIM card slot.



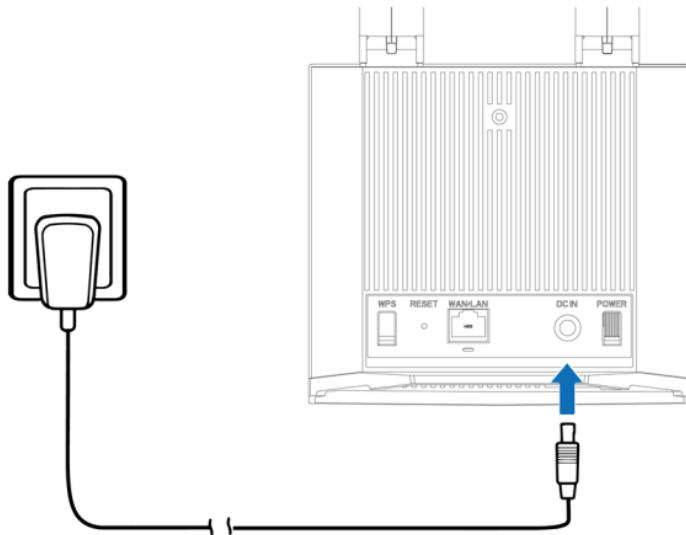
3. Open the folding antennas

Open the folding antennas.



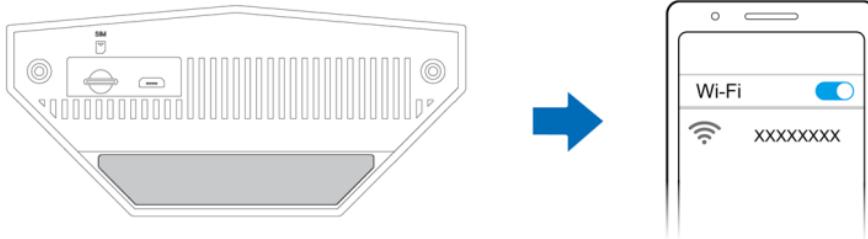
4. Power on Your Device

Connect the power adapter to your device and press the power button for more than 3 seconds to start the device and then the device will connect to the Internet automatically.

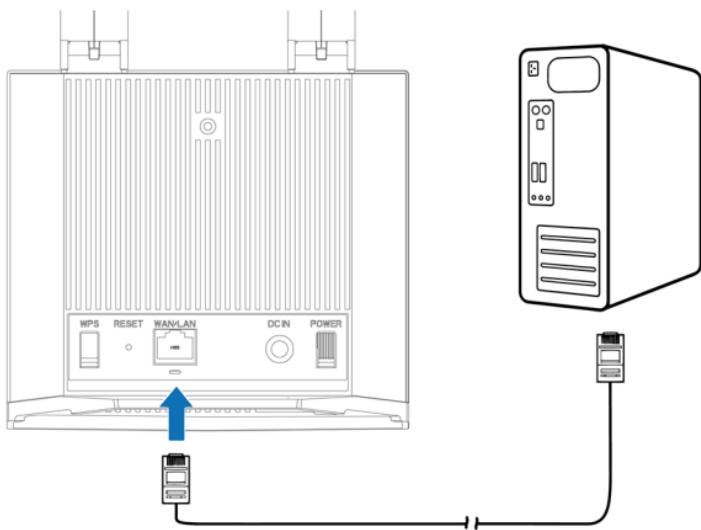


5. Access the Internet

- **Wi-Fi:** Get the default SSID and password on the label and connect to the Wi-Fi network with your mobile device, and then access the Internet.



- **Network cable(RJ45):** Connect with the computer via a LAN port and access the Internet.



6. Change Your Device Settings

You can change the device settings by logging in to the configuration web page.

1. View the label on your device to get the default *IP address* and *Password*.
2. Launch the Internet browser and enter the *IP address* in the address bar.
3. Input the password and then click **Login**.
4. After the configuration web page is opened, you can change the Wi-Fi SSID, password or other settings.

Cable Broadband Mode

Your device supports the cable broadband mode and you can use this service from your service provider to access the Internet.

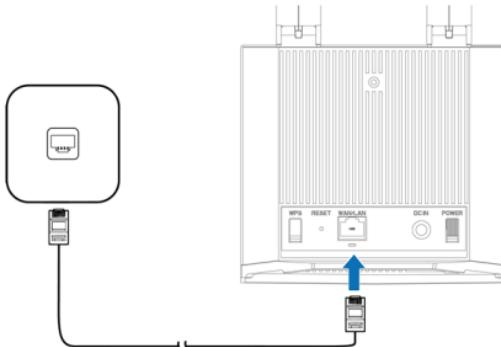
1. Connect the WAN/LAN port and the broadband service network port with a network cable.
2. Log in to the configuration web page.
3. Change the operation mode to **Cable Broadband Mode**. The device will be restarted automatically.



NOTE:

Please disconnect from the Internet first and then you can change the mode.

4. Set the detailed parameters given by your service provider.
5. Use your clients to access the Internet.

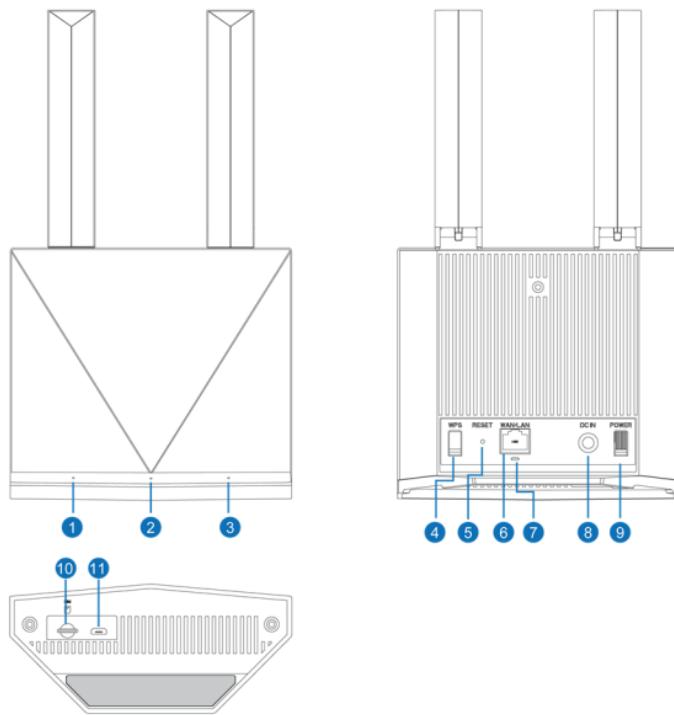


WPS

Your device supports the WPS function. You can use this function to connect a client to your device.

1. Press the **WPS** button on your device to activate the WPS function.
2. Enable the WPS function on your client.
3. Follow the system prompts on your client to establish the connection.

Indicator Lights and Interfaces



1	POWER	White solid: The device is powered on. Off: The device is powered off.
2	Wi-Fi	White solid: Wi-Fi is active. White blinking: WPS is active. Off: Wi-Fi is off and power saving mode.
3	SIG	Red: The device is in error status. <ul style="list-style-type: none">● The device is not registered to the mobile network.● There is no nano-SIM card inserted or SIM error.● There is no network service available. Blue solid: The device is registered and connected to the 2G/3G mobile network. Blue blinking: The device is registered but not connected to the 2G/3G mobile network. White solid: The device is registered and connected to the LTE mobile network. White blinking: The device is registered but not connected to the LTE mobile network. Off: Power saving mode.
4	WPS button	Press to activate the WPS function.
5	RESET	Press and hold for about 3 seconds to restore factory default configurations.
6	WAN/LAN port	Connect to the WAN in the Cable Broadband Mode or connect to a PC.
7	LAN status indication LED	White solid: The LAN port is connected. White blinking: The LAN port is connected with data transmission. Off: No network cable connected.

8	DC IN port	Connect to the power adapter.
9	POWER button	Press the power button for more than 3 seconds to start or power off the device.
10	Nano-SIM card slot	Insert your nano-SIM card.
11	Micro-USB port	Only used by manufacturer.

Troubleshooting

Internet Related Problems

Symptoms	Possible Problems / Solutions
I cannot access the Internet at all.	<ul style="list-style-type: none">● Please check your configuration settings.● Please wait 1~ 2 minutes for the device to initialize.● Check your network indicators.
The download or upload speed is very slow.	The speed is dependent on signal strength. Check your signal strength and network type.
I cannot visit the configuration web page.	<ul style="list-style-type: none">● Enter the correct IP address. You can view the label on your device to get the default IP address.● Only use one network adapter in your PC.● Do not use any proxy server.
I cannot establish the Wi-Fi connection between my device and the client.	<ul style="list-style-type: none">● Make sure the Wi-Fi function is active.● Refresh network list and select the correct SSID.● Check the IP address to make sure your client can obtain an IP address automatically in the Internet protocol (TCP/IP) properties.● Type the correct network key (Wi-Fi password) when you connect to the device.

Others

Symptoms	Possible Problems / Solutions
The signal indicator does not light.	This indicates poor reception. Try moving the device to another location near the window.
About the password	<ul style="list-style-type: none">● For the Wi-Fi connection password, please check the label on the device.● If you have changed the passwords and forgotten them, you need to restore the device to the factory default settings.

Getting More Help

You can get help by:

- Sending an email to mobile@zte.com.cn
- Visiting www.ztedevices.com

LEGAL INFORMATION

Copyright © 2023 ZTE CORPORATION.

All rights reserved.

No part of this publication may be quoted, reproduced, translated or used in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without the prior written permission of ZTE Corporation.

Notice

ZTE Corporation reserves the right to make modifications on print errors or update specifications in this guide without prior notice.

Disclaimer

Images and screenshots used in this guide may differ from the actual product. Content in this guide may differ from the actual product or software.

Trademarks

ZTE and the ZTE logos are trademarks of ZTE Corporation.

Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Version No.: R1.0

Warning and Notice

Safety Precautions

- Some electronic devices may be susceptible to electromagnetic interference. Locate the device away from TV set, radio and other electronic equipment to avoid electromagnetic interference.
- The device may interfere with medical devices like hearing aids and pacemakers. Consult a physician or the manufacturer of the medical device before using it.
- Please keep yourself at least 20 centimeters away from your device.
- Do not use your device in dangerous environments such as oil terminals or chemical factories where there are explosive gases or explosive products being processed.
- Please use original accessories or accessories that are authorized by ZTE. Unauthorized accessories may affect the device performance, damage the device or cause danger to you.
- Do not attempt to dismantle the device. There are no user-serviceable parts.
- Do not allow the device or accessories to come into contact with liquid or moisture at any time. Do not immerse the device in any liquid.
- Do not place objects on top of the device. This may lead to overheating of the device.
- The device must be placed in a well-ventilated environment for use.
- Do not expose the device to direct sunlight or store it in hot areas. High temperature can shorten the life of electronic devices.
- Do not allow children to play with the device or power adapter.
- The device is for indoor use only. Do not use the device outside.
- For pluggable equipment, the socket-outlet shall be installed near the equipment and shall be easily accessible.

Cleaning and Maintaining

- Use an antistatic cloth to clean the device. Do not use chemical or abrasive cleanser as these could damage the plastic case. Turn off your device before you clean it.
- Use the device within the temperature range of -20°C ~ +55°C, and the storage temperature range is -40°C ~ +70°C. The humidity range is 5%~95%.
- Do not use your device during a thunderstorm. Remove the mains power pack from the wall socket.

Limited Warranty

This warranty does not apply to defects or errors in the product caused by:

- i. Reasonable abrasion.
- ii. End users' failure to follow ZTE's installation, operation or maintenance instructions or procedures.
- iii. End users' mishandling, misuse, negligence, or improper installation, disassembly, storage, servicing or operation of the product.
- iv. Modifications or repairs not provided by ZTE or a ZTE-certified individual.
- v. Power failures, surges, fire, flood, accidents, and actions of third parties or other events outside ZTE's reasonable control.
- vi. Usage of third-party products or usage in conjunction with third-party products if such defects are due to the combined usage.
- vii. Any other cause beyond the range of normal usage intended for the product.

End users have no right to reject or return the product, or receive a refund for the product from ZTE under the above-mentioned situations.

This warranty is end users' sole remedy and ZTE's sole liability for defective or nonconforming items, and is in lieu of all other warranties, expressed, implied or statutory, including but not limited to the implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose, unless otherwise required under the mandatory provisions of the law.

Limitation of Liability

ZTE shall not be liable for any loss of profits or indirect, special, incidental or consequential damages resulting from or arising out of or in connection with using of this product, no matter whether or not ZTE had been advised, knew or should have known of the possibility of such damages, including, but not limited to lost profits, interruption of business, cost of capital, cost of substitute facilities or product, or any downtime cost.

RF Exposure

This equipment is in accordance with the limitations of CE radiation exposure set for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and used with a minimum distance of 20 cm between the radiator and your body.

Specification

This radio equipment works with the following frequency ranges and maximum radio frequency power.



NOTE:

All ZTE products are in line with these limits of the power required by The European Union. The frequency range that supports the roll-up differs by Model.

GSM 900 MHz: 32.71 dBm

GSM 1800 MHz: 31.08 dBm

WCDMA B1(2100MHZ):23.89dBm

WCDMA B8(900MHZ):24.40dBm

LTE Band 1: 23.80 dBm

LTE Band 3: 23.85 dBm

LTE Band 7: 23.98 dBm

LTE Band 8: 24.05 dBm

LTE Band 20: 24.16 dBm

802.11 b/g/n:2.4GHz Band < 20 dBm

CE Warning

Proper use

As described in this instruction, this device can only be used on the parable location. If possible, do not touch the antenna area on your device.

Old Device Disposal



- When the symbol of the crossed-out trash can is pasted on to the product, it means that the product is included in the European Policy 2012/19/EU.
- All electrical and electronic products should be disposed of separately from other communal waste, to collection sites designated by the government or local authorities.
- By properly disposing of your service device, you will contribute to preventing a potential negative impact on the environment and human health.

For information about recycling this product under the WEEE policy, please send an e-mail message to the
weee@zte.com.cn

EU COMPLIANCE STATEMENT

We hereby declare that the ZTE K10 is compatible with Directive 2014/53/EU.

Full text about the EU Compliance Statement can be found at the following web address:

<https://certification.ztedevices.com>



ZTE CORPORATION

NO. 55, Hi-tech Road South, Shenzhen, P.R.China

Postcode: 518057

ZTE

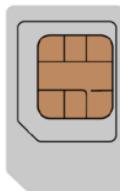
K10

Lad os komme i gang

Kom godt i gang med din enhed

1. Forbered

- Et gyldigt nano-SIM-kort.



(U)SIM

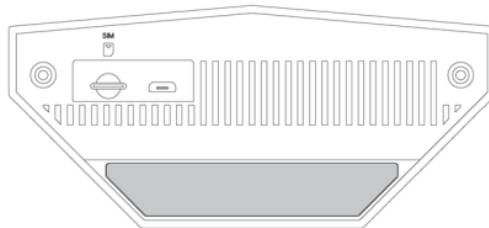


micro-SIM



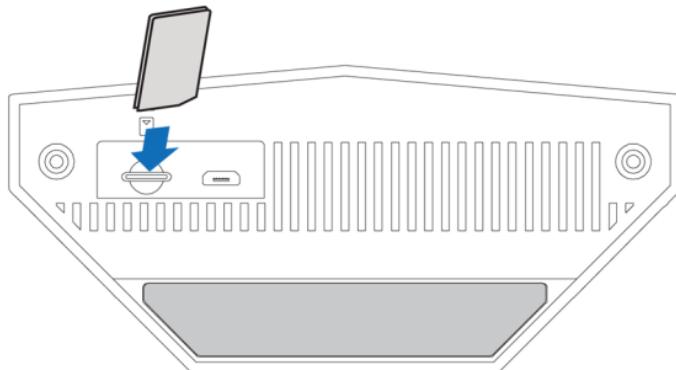
nano-SIM

- Se mærkaten på din enhed, hvor du finder standardoplysningerne.



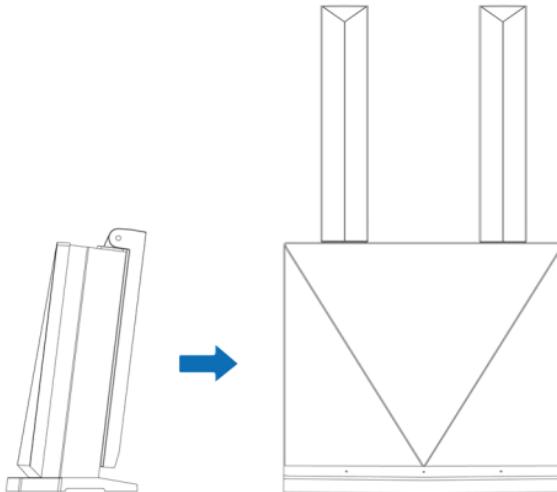
2. Indsæt nano-SIM-kortet

Indsæt nano-SIM-kortet i nano-SIM-kortstikket.



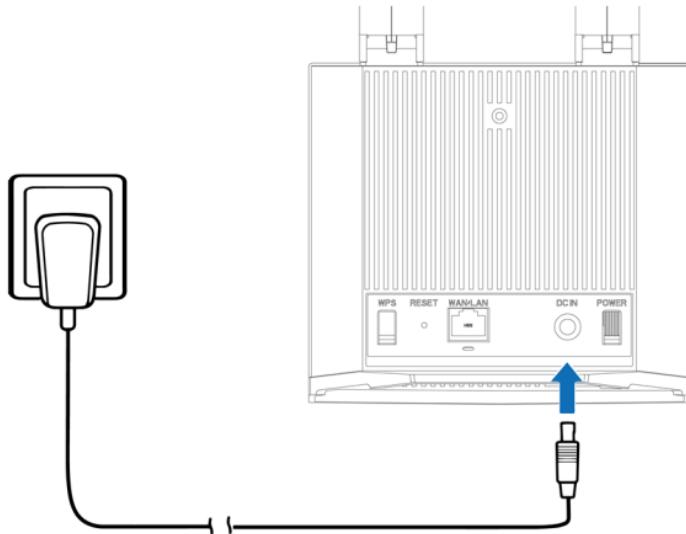
3. Åbn foldeantennerne

Åbn foldeantennerne.



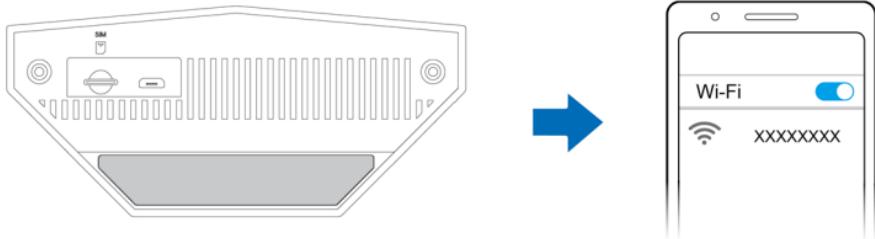
4. Tænd for din enhed

Tilslut strømadapteren til din enhed, og tryk på tænd-/sluk-knappen i mere end 3 sekunder for at starte enheden, hvorefter enheden automatisk opretter forbindelse til internettet.

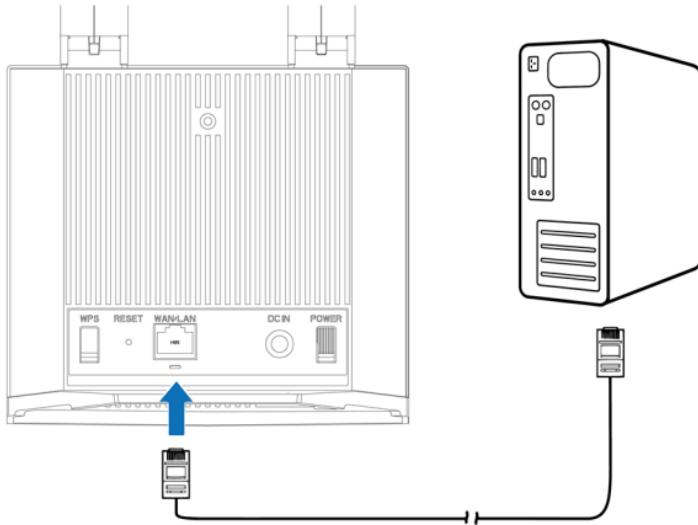


5. Opret forbindelse til internettet

- **Wi-fi:** Standard-SSID'et og -adgangskoden findes på mærkaten. Opret forbindelse til wi-fi-netværket med din mobil enhed, og få derefter adgang til internettet.



- **Netværkskabel (RJ45):** Brug computerens LAN-port til at oprette forbindelse til internettet.



6. Ændr dine enhedsindstillinger

Du kan ændre enhedsindstillingerne ved at logge på konfigurationswebsiden.

1. Se etiketten på din enhed for at få standard-*IP-adressen* og *Adgangskoden*.
2. Start internetbrowseren, og indtast *IP-adressen* i adresselinjen.
3. Indtast adgangskoden, og klik på **Login**.
4. Når konfigurationswebsiden er åbnet, kan du ændre Wi-Fi SSID, adgangskode eller andre indstillinger.

Kabelforbundet bredbåndstilstand

Din enhed understøtter kabelforbundet bredbåndstilstand, og du kan bruge denne tjeneste fra din tjenesteudbyder til at få adgang til internettet.

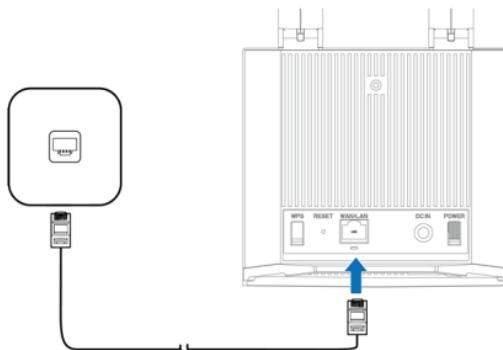
1. Tilslut WAN-/LAN-porten og netværksporten til bredbåndsservice med et netværkskabel.
2. Log på konfigurationsnetsiden.
3. Skift betjeningstilstand til **kabelforbundet bredbåndstilstand**. Enheden genstartes automatisk.



BEMÆRK:

Afbryd først forbindelsen til internettet, hvorefter du kan ændre tilstanden.

4. Indstil de detaljerede parametre, der angives af din tjenesteudbyder.
5. Brug dine klienter til at få adgang til internettet.

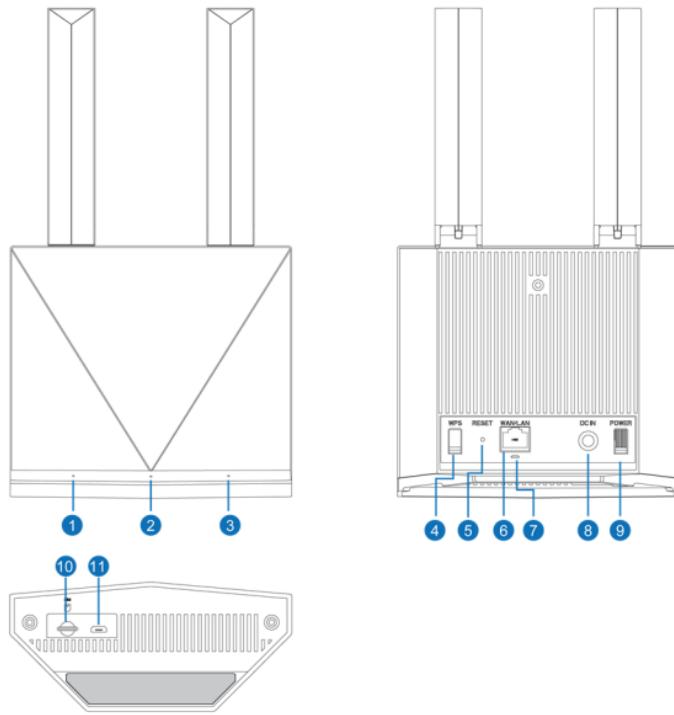


WPS

Din enhed understøtter WPS-funktionen. Du kan bruge denne funktion til at slutte klienten til din enhed.

1. Tryk på **WPS**-knappen på din enhed for at aktivere WPS-funktionen.
2. Aktiver WPS-funktionen på din klient.
3. Følg systemmeddelelserne på din klient for at oprette forbindelse.

Indikatorlys og grænseflader



1	TÆND/SLUK	Lyser konstant hvidt: Enheden er tændt. Slukket: Enheden er slukket.
2	Wi-fi	Lyser konstant hvidt: Wi-Fi er aktiv. Blinker hvidt: WPS er aktiv. Slukket: Wi-Fi er slukket og i strømbesparende tilstand.
3	SIG	Rød: Der er en fejl ved enheden. <ul style="list-style-type: none"> ● Enheden er ikke registreret på mobilnetværket. ● Der er ikke indsat et nano-SIM-kort eller der er SIM-fejl. ● Der er ingen tilgængelig netværkstjeneste. Lyser konstant blåt: Enheden er registreret og forbundet med 2G/3G-mobilnetværket. Blinker blåt: Enheden er registreret, men ikke forbundet med 2G/3G-mobilnetværket. Lyser konstant hvidt: Enheden er registreret og forbundet med LTE-mobilnetværket. Blinker hvidt: Enheden er registreret, men ikke forbundet med LTE-mobilnetværket. Slukket: Strømbesparende tilstand.
4	WPS-knap	Tryk for at aktiver WPS-funktionen.
5	NULSTIL	Tryk og hold nede i ca. 3 sekunder for at gendanne fabriksindstillinger.
6	WAN/LAN-port	Opret forbindelse til WAN i kabelbredbåndtilstand eller opret forbindelse til en pc.
7	LED-indikator for LAN-status	Lyser konstant hvidt: LAN-porten er tilsluttet. Blinker hvidt: LAN-porten er tilsluttet og overfører data. Slukket: Intet netværkskabel tilsluttet.

-
-
-
-
- 8** Jævnstrøm IN-port Opret forbindelse til strømforsyningen.
- 9** TÆND-/SLUK-knap Tryk på tænd-/sluk-knappen i mere end 3 sekunder for at starte eller slukke for enheden.
- 10** Nano-SIM-kortstik Indsæt dit nano-SIM-kort.
- 11** Mikro-USB-port Anvendes kun af producenten.
-

Fejlfinding

Problemer relateret til internetopkald

Symptomer	Mulige problemer/løsninger
Jeg kan slet ikke få adgang til internettet.	<ul style="list-style-type: none">• Kontrollér dine konfigurationsindstillinger.• Vent 1-2 minutter, indtil enheden er initialiseret.• Kontrollér dine netværksindikatorer.
Download- eller uploadhastigheden er meget langsom.	Hastigheden afhænger af signalstyrken. Kontrollér signalstyrke og netværkstype.
Jeg kan ikke åbne konfigurationswebsiden.	<ul style="list-style-type: none">• Indtast den korrekte IP-adresse. Se mærkaten på din enhed, hvor du finder standard IP-adresse.• Brug kun ét netværkskort i pc'en.• Brug ikke en proxyserver.
Jeg kan ikke oprette Wi-Fi-forbindelse mellem enheden og klienten.	<ul style="list-style-type: none">• Sørg for, at wi-fi-funktionen er aktiv.• Opdater netværkslisten, og vælg den korrekte SSID.• Kontrollér IP-adressen for at sikre, at klienten automatisk henter en IP-adresse under Egenskaber i internetprotokollen (TCP/IP).• Indtast den korrekte netværksnøgle (adgangskode til Wi-Fi), når du tilslutter enheden.

Andre

Symptomer	Mulige problemer/løsninger
Signalindikatoren lyser ikke.	Det er tegn på dårlig modtagelse. Prøv at flytte enheden til en anden placering i nærheden af vinduet.
Om adgangskoden	<ul style="list-style-type: none">● Tjek mærkaten på enheden for at få oplysninger om Wi-Fi-forbindelsens adgangskode.● Hvis du har ændret adgangskoderne og glemt dem, skal du gendanne enheden til fabriksindstillingerne.

Få mere hjælp

Du kan få hjælp ved at:

- Sende en e-mail til mobile@zte.com.cn
- Besøge www.ztedevices.com

JURIDISKE OPLYSNINGER

Copyright © 2023 ZTE CORPORATION.

Alle rettigheder forbeholdes.

Ingen del af denne publikation må citeres, reproduceres, oversættes eller anvendes i nogen form eller på nogen måde, elektronisk eller mekanisk, herunder igennem fotokopiering og mikrofilm, uden forudgående skriftlig tilladelse fra ZTE Corporation.

Bemærk

ZTE Corporation forbeholder sig retten til at foretage ændringer af trykfejl eller opdatere specifikationerne i denne vejledning uden varsel.

Ansvarsfraskrivelse

Billeder og screenshots benyttet i denne vejledning afviger muligvis fra det faktiske produkt. Indhold i denne vejledning afviger muligvis fra det faktiske produkt eller den faktiske software.

Varemærker

ZTE og ZTE-logoerne er varemærker tilhørende ZTE Corporation.

Andre varemærker og handelsnavne tilhører deres respektive ejere.

Versionsnr: R1.0

Advarsel og meddelelse

Sikkerhedsregler

- Nogle elektroniske enheder kan være modtagelige over for elektromagnetisk interferens. Anbring enheden i en afstand fra tv, radio og andet elektronisk udstyr for at undgå elektromagnetisk interferens.
- Enheden kan virke forstyrrende på medicinsk udstyr såsom høreapparater og pacemakere. Kontakt en læge eller producenten af det medicinske udstyr, før du bruger den.
- Hold dig i en afstand af mindst 20 centimeter fra din enhed.
- Brug ikke din enhed i farlige omgivelser, såsom olieterminaler eller kemiske fabrikker, hvor der forarbejdes eksplasive gasser eller eksplasive produkter.
- Brug originalt tilbehør eller andet tilbehør, der er godkendt af ZTE. Uautoriseret tilbehør kan påvirke enhedens ydeevne, beskadige enheden eller medføre fare for dig.
- Forsøg ikke at adskille enheden. Der er ingen dele, der skal vedligeholdes af brugeren.
- Lad ikke enheden eller tilbehør komme i kontakt med væsker eller fugt på noget tidspunkt. Nedsaenk ikke enheden i væske.
- Anbring ikke genstande oven på enheden. Dette kan føre til en overophedning af enheden.
- Enheden skal anbringes til brug i et godt ventileret lokale.
- Udsæt ikke enheden for direkte sollys, og opbevar den ikke i varme omgivelser. Høj temperatur kan forkorte levetiden for elektrisk udstyr.
- Lad ikke børn lege med enheden eller strømforsyningen.
- Enheden er kun til indendørs brug. Brug ikke enheden udendørs.
- For udstyr, der skal tilsluttes, skal stikket være placeret tæt på udstyret, og det skal være let tilgængeligt.

Rengøring og vedligeholdelse

- Brug en antistatisk klud til at rengøre enheden. Brug ikke kemiske eller slibende rensemidler, da disse kan beskadige plastiketuiet. Sluk for enheden, inden du rengør den.
- Brug enheden inden for et temperaturområde på -20 °C ~ +55 °C og et opbevaringstemperaturområde på -40 °C ~ +70 °C. Luftfugtighedsområdet er 5 % ~ 95 %.
- Brug ikke enheden i tordenvejr. Tag strømstikket ud af stikkontakten.

Begrænset garanti

Denne garanti gælder ikke fejl eller mangler i produktet forårsaget af:

- i. Rimelig slitage.
- ii. Slutbrugernes manglende overholdelse af ZTE's installations-, drifts- og vedligeholdelsesanvisninger eller procedurer.
- iii. Slutbrugernes forkerte håndtering, misbrug, forsømmelighed eller uhensigtsmæssig installation, adskillelse, opbevaring, servicering eller drift af produktet.
- iv. Ændringer eller reparation, der ikke er foretaget af ZTE eller en person godkendt af ZTE.
- v. Strømsvigt, overspænding, brand, oversvømmelse, uheld og handlinger foretaget af tredjepart eller andre hændelser, der ligger uden for ZTE's rimelige indflydelse.
- vi. Brug af tredjepartsprodukter eller brug sammen med tredjepartsprodukter, hvis sådanne fejl skyldes den fælles brug.
- vii. Andre årsager, der ligger uden for produktets normale, tiltænkte brug.

I ovennævnte tilfælde kan slutbrugere ikke stille krav over for ZTE om fortrydelses-, retur- eller tilbagebetalingsret for produktet.

Denne garanti er slutbrugernes eneste retsmiddel samt ZTE's eneste erstatningsansvar i forbindelse med defekte eller fejlbehæftede genstande og træder i stedet for alle andre udtrykkelige, underforståede eller lovbestemte garantier, herunder, men ikke begrænset til, underforståede salgbarhedsgarantier og egnethed til et bestemt formål, medmindre andet kræves i henhold til ufravigelige bestemmelser i loven.

Erstatningsansvarsbegrensning

ZTE kan ikke drages til ansvar for driftstab eller indirekte, særlige, hændelige skader eller følgeskader forårsaget af eller opstået ud fra eller i forbindelse med brugen af dette produkt, uanset om ZTE er underrettet om, kendte til eller burde have kendt til muligheden for sådanne skader, herunder, men ikke begrænset til, tabt fortjeneste, driftsforstyrrelser, kapitalomkostninger, omkostninger ved erstatningsprodukt eller omkostninger pålagt på grund af nedetid.

Radiofrekvensekspotering

Dette udstyr overholder CE-grænserne for strålingsekspotering, der er fastsat for et ukontrolleret miljø.
Dette udstyr skal installeres og betjenes med en afstand på mindst 20 cm mellem strålingskilden og din krop.

Specifikation

Dette radioudstyr fungerer med følgende frekvensbånd og maksimale radiofrekvenseffekt.



BEMÆRK:

Alle ZTE-produkter overholder disse effektgrænser, som påkrævet af EU. Frekvensområdet, der understøtter oprulningen, varierer efter model.

GSM 900 MHz: 32,71 dBm

GSM 1800 MHz: 31,08 dBm

WCDMA B1(2100MHz):23,89 dBm

WCDMA B8(900MHz):24,40 dBm

LTE-bånd 1: 23,80 dBm

LTE-bånd 3: 23,85 dBm

LTE-bånd 7: 23,98 dBm

LTE-bånd 8: 24,05 dBm

LTE-bånd 20: 24,16 dBm

802,11 b/g/n:2,4GHz Bånd < 20 dBm

CE-advarsel

Korrekt brug

Som beskrevet i denne instruktion kan denne enhed kun bruges på lignesstedet. Hvis det er muligt, bør du undgå at berøre antennenområdet på din enhed.

Bortskaffelse af gammel enhed



1. Når symbolet med den overstregede skraldespand er på produktet, betyder det, at produktet er omfattet af EU-politik 2012/19/EU.
2. Alle elektriske og elektroniske produkter skal bortslettes adskilt fra andet kommunalt affald til indsamlingssteder, der er udpeget af regeringen eller lokale myndigheder.
3. Ved korrekt bortskaffelse af din serviceenhed bidrager du til at forhindre en potentiel negativ indvirkning på miljøet og menneskers sundhed.

For oplysninger om genbrug af dette produkt i henhold til WEEE-politikken bedes du sende en e-mail til
weee@zte.com.cn

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

Vi erklærer hermed, at ZTE K10 er kompatibel med direktiv 2014/53/EU.

Den fulde tekst om EU's overensstemmelseserklæring kan findes på følgende webadresse: <https://certification.ztedevices.com>



ZTE CORPORATION

NR. 55, Hi-tech Road South, Shenzhen, Kina

Postnr.: 518057

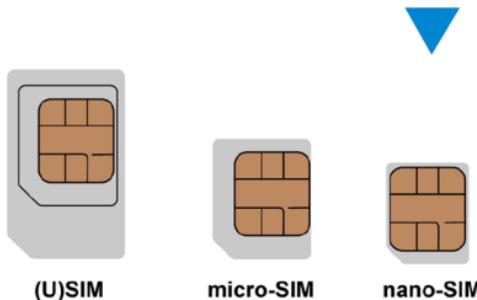
ZTE

K10 Alustamine

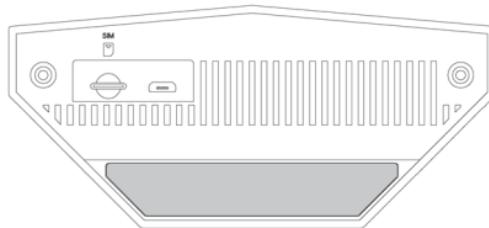
Seadme kasutamise alustamine

1. Ettevalmistamine

- Kehtiv nano-SIM-kaart.

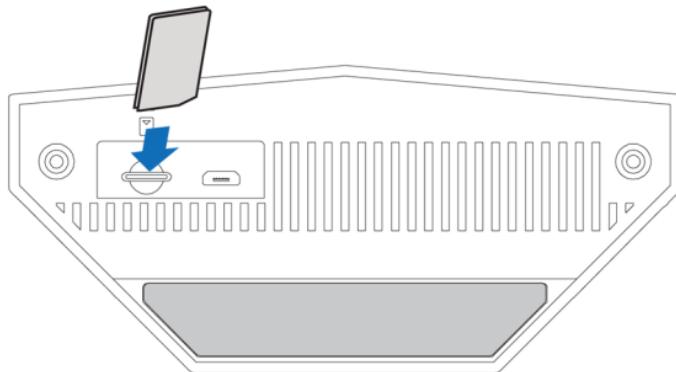


- Vaiketeabe saamiseks vaadake oma seadme silti.



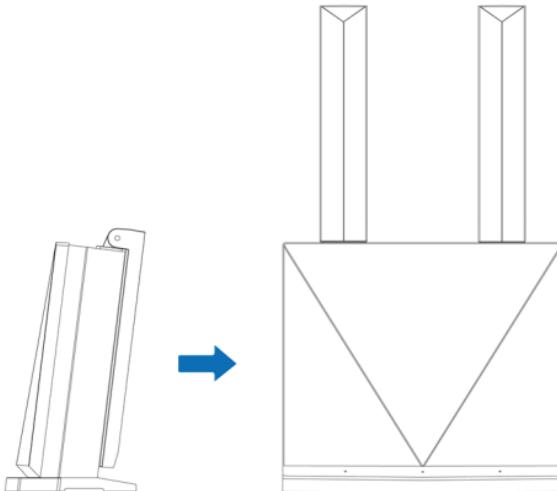
2. Sisestage nano-SIM-kaart

Sisestage nano-SIM kaart nano-SIM kaardi pesasse.



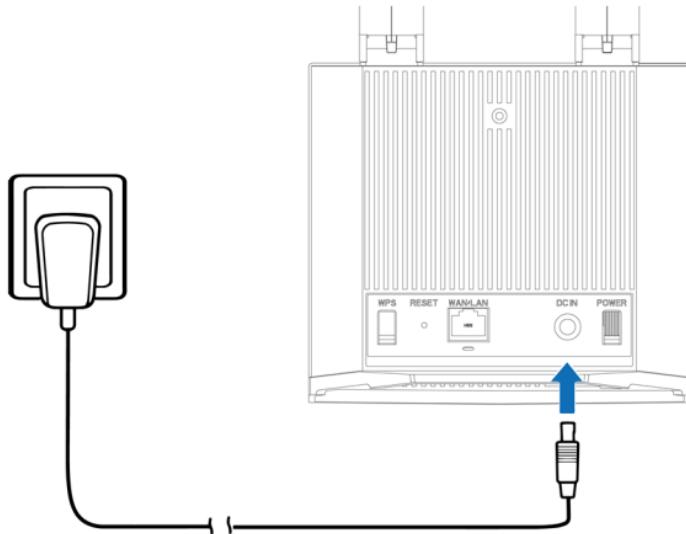
3. Avage kokkupandavad antennid

Avage kokkupandavad antennid.



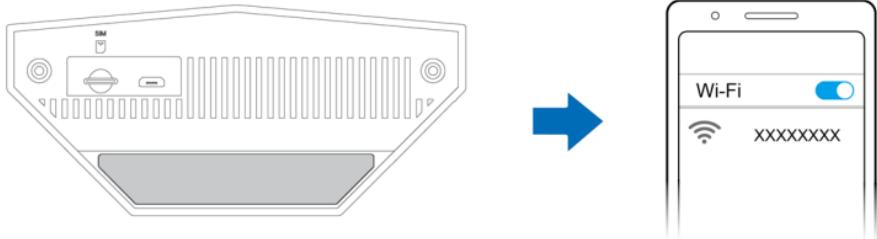
4. Lülitage seade sisse

Ühendage toiteadapter oma seadmega ja vajutage seadme käivitamiseks toitenuppu kauem kui 3 sekundit ning seejärel loob seade automaatselt Interneti-ühenduse.

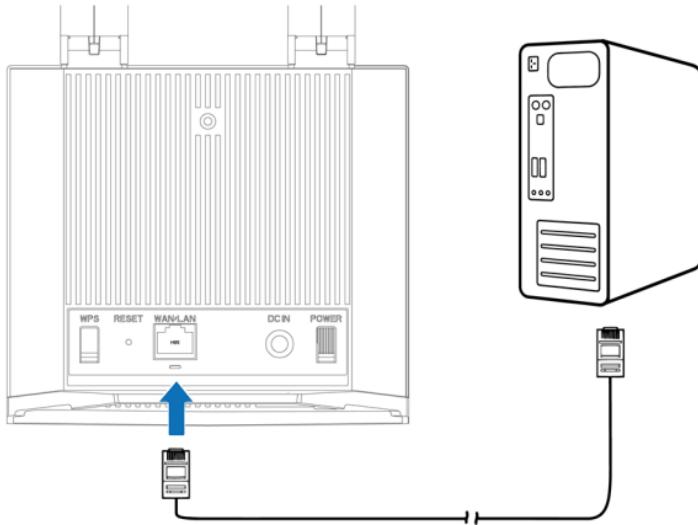


5. Juurdepääs Internetile

- **Wi-Fi:** Vaadake sildilt vaikimisi WLAN SSID-koodi ja parooli ning ühendage oma mobiilseade Wi-Fi-võrguga ning seejärel saate juurdepääsu Internetile.



- **Võrgukaabel (RJ45):** Ühendage arvuti LAN portide kaudu ja seejärel saatte juurdepääsu Internetile.



6. Muutke oma seadme sätteid

Saate muuta seadme sätteid, logides sisse konfiguratsiooni veebilehele.

1. Vaike *IP-aadressi* ja *parooli* leiate seadme sildilt.
2. Käivitage oma Interneti-brauser ja sisestage aadressiribale *IP-aadress*.
3. Sisestage parool ja seejärel klõpsake suvandit **Sisselogimine**.
4. Pärast konfigureerimise veebilehe avamist saate muuta Wi-Fi SSID-d, parooli või muid seadeid.

Kaabliga lairibarežiim

Teie seade toetab kaabliga lairibarežiimi ja saate seda oma teenusepakkija teenust kasutada Interneti-ühenduse loomiseks.

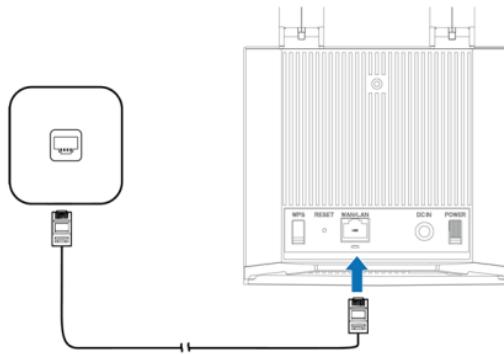
1. Ühendage WAN/LAN-port ja lairibateenuse võrguport võrgukaabliga.
2. Logige sisse konfiguratsiooni veeblehele.
3. Muutke töorežiim **kaabliga lairibarežiimiks**. Seade taaskäivitatakse automaatselt.



MÄRKUS:

Katkestage esmalt Interneti-ühendus ja seejärel saate režiimi muuta.

4. Määrase teenusepakkija antud üksikasjalikud parameetrid.
5. Kasutage Internetti pääsemiseks oma kliente.

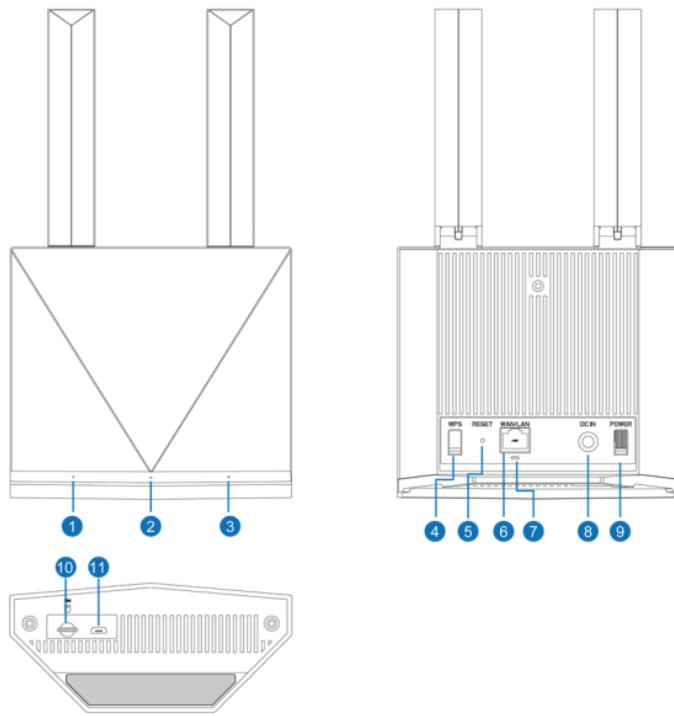


WPS

Teie seade toetab WPS-funktsiooni. Seda funktsiooni saate kasutada kliendi ühendamiseks oma seadmega.

1. WPS-funktsiooni aktiveerimiseks vajutage oma seadmel **WPS** nuppu.
2. Aktiveerige oma kliendile WPS-funktsioon.
3. Ühenduse loomiseks järgige oma kliendi süsteemiviipasid.

Indikaatortuled ja liidesed



1	TOIDE	Pidev valge: Seade on sisse lülitatud. Väljas: Seade on välja lülitatud.
2	Wi-Fi	Pidev valge: Wi-Fi on aktiivne. Valge tuli vilgub: WPS on aktiivne. Väljas: Wi-Fi on väljas ja energiasäästurežiimis.
3	SIG	<p>Punane: Seade on veolekus.</p> <ul style="list-style-type: none"> ● Seade ei ole mobiilsidevõrku registreeritud. ● Nano-SIM-kaarti ei ole sisestatud või tekkis SIM-kaardi tõrge. ● Võrguteenus ei ole saadaval. <p>Pidev sinine: Seade on registreeritud või ühendatud 2G/3G mobiilsidevõrku.</p> <p>Sinine tuli vilgub: Seade on registreeritud, kuid ei ole ühendatud 2G/3G mobiilsidevõrku.</p> <p>Pidev valge: Seade on registreeritud või ühendatud LTE mobiilsidevõrku.</p> <p>Valge tuli vilgub: Seade on registreeritud, kuid ei ole ühendatud LTE mobiilsidevõrku.</p> <p>Väljas: Energiasäästurežiim.</p>
4	WPS nupp	Vajutage, et aktiveerida WPS-funktsioon.
5	RESET	Vajutage ja hoidke umbes 3 sekundit allavajutatuna, et taastada tehase vaikekonfiguratsioonid.
6	WAN/LAN-pordid	Looge ühendus WAN-võrguga kaabliga lairibarežiimis või looge ühendus arvutiga.
7	LAN oleku	Pidev valge: LAN-port on ühendatud. Valge tuli vilgub: LAN-port on ühendatud andmeedastusega.
	LED-indikaator	Väljas: Võrgukaabel ei ole ühendatud.

8	DC IN port	Ühendage toiteadapteriga.
9	Toitenupp	Seadme käivitamiseks või väljalülitamiseks vajutage toitenuppu kauem kui 3 sekundit.
10	nano-SIM-kaardi pesa	Sisestage oma nano-SIM-kaart.
11	Micro-USB port	Kasutatakse ainult tootja poolt.

Veaotsing

Internetiga seotud probleemid

Sümpтомid	Võimalikud probleemid / Lahendused
Ma ei pääse üldse Internetti.	<ul style="list-style-type: none">● Palun kontrollige oma konfiguratsiooniseadeid.● Palun oodake 1 ~ 2 minutit, kuni seade käivitub.● Kontrollige oma võrguindikaatoreid.
Alla- või üleslaadimise kiirus on väga aeglane.	Kiirus sõltub signaali tugevusest. Kontrollige oma signaali tugevust ja võrgu tüüpi.
Seadme konfiguratsioonilehte ei saa külastada.	<ul style="list-style-type: none">● Sisestage õige IP-aadress. Vaike-IP-aadress on näidatud seadme sildil.● Kasutage oma arvutis ainult ühte võrguadapterit.● Ärge kasutage mistahes puhverserverit.
Ma ei saa oma seadme ja kliendi vahel WiFi-ühendust luua.	<ul style="list-style-type: none">● Veenduge, et Wi-Fi funktsioon on aktiveeritud.● Värskendage võrkude loendit ja valige õige SSID.● Kontrollige IP-aadressi veendumaks, et teie klient saab Interneti-protokolli (TCP/IP) atribuutides automaatselt IP-aadressi.● Sisestage seadmega ühenduse loomisel õige võrguvõti (Wi-Fi parool).

Muud

Sümptomid	Võimalikud probleemid / Lahendused
Signaali indikaatorluli ei sütti.	See näitab halba vastuvõttu. Proovige teisaldada seade teise kohta akna lähedale.
Salasõnaga seotud teave	<ul style="list-style-type: none">● WiFi-ühenduse parooli saamiseks vaadake seadme silti.● Kui olete salasõnad muutnud ja need unustanud, peate taastama seadme tehaseseaded.

Täiendava abi saamine

Täiendavat abi saate järgmistel viisidel:

- Saatke e-kiri aadressile mobile@zte.com.cn
- Külastage saiti <https://www.ztedevices.com>

ÕIGUSLIK TEAVE

Autoriõigus © 2023 ZTE CORPORATION.

Kõik õigused kaitstud.

Ühtegi selle väljaande osa ei tohi ilma ZTE Corporationi eelneva kirjaliku loata tsiteerida, reproduutseerida, tölkida ega kasutada ühelgi kujul ega mistahes elektroonilisel või mehaanilisel viisil, sealhulgas fotokopeerimine ja mikrofilmimine.

Märkus

ZTE Corporation jätab endale õiguse teha trükkivigade parandusi või värskendada selle juhendi spetsifikatsioone ilma ette teatamata.

Vastutusest loobumise avaldus

Selles juhendis kasutatud pildid ja ekraanipildid võivad tegelikust tootest erineda. Selle juhendi sisu võib tegelikust tootest või tarkvarast erineda.

Kaubamärgid

ZTE ja ZTE logod on ettevõtte ZTE Corporation kaubamärgid.

Muud kaubamärgid ja kaubanimed kuuluvad nende vastavatele omanikele.

Versiooni nr: R1.0

Ohutusmeetmed

- Mõned elektroonilised seadmed võivad olla vastuvõetlikud elektromagnetilistele häiretele. Elektromagnetiliste häirete vältimiseks asetage seade telerist, raadiost ja muudest elektroonikaseadmetest eemale.
- Seade võib häirida meditsiiniseadmeid, nagu näiteks kuuldeaparaate ja südamestimulaatoreid. Enne nende kasutamist pidage nõu arsti või meditsiiniseadme tootjaga.
- Hoidke ennast seadmest vähemalt 20 sentimeetri kaugusest.
- Ärge kasutage seadet ohtlikes keskkondades nagu naftaterminalid või keemiatehased, kus töödeldakse plahvatusohtlike gaase või plahvatusohtlike tooteid.
- Kasutage originaaltarvikuid või ZTE poolt heakskiidetud tootjate toodetud tarvikuid. Heakskiitmata tootjate toodetud tarvikud võivad mõjutada seadme toimimist, kahjustada seadet või põhjustada ohtu teile.
- Ärge üritage seadet koost lahti võtta. Selles puuduvad kasutaja poolt hooldatavad komponendid.
- Ärge laske seadmel või tarvikutel mingil juhul kokku puutuda vedeliku või niiskusega. Ärge sukeldage seadet mistahes vedeliku sisse.
- Ärge asetage esemeid seadme peale. Vältige seadme ülekummenemist.
- Seade tuleb kasutamiseks paigutada hästi ventileeritavasse keskkonda.
- Ärge jätkye seadet otse päikesevalguse käte ega hoidke seda kõrge temperatuuriga kohtades. Kõrge temperatuur võib lühendada elektroonikaseadmete eluiga.
- Ärge lubage lastel mängida seadme või toiteadapteriga.
- Seade on ettenähtud kasutamiseks ainult siseruumides. Ärge kasutage seadet välitingimustes.
- Ühendatavate seadmete puhul paigaldatakse pistikupesa seadme lähedusse ja see peab olema kergesti ligipääsetav.

Puhastamine ja hooldamine

- Kasutage seadme puhastamiseks antistaatilist lappi. Ärge kasutage keemilist või abrasiivset puhastusvahendit, kuna need võivad plastikust korput kahjustada. Enne seadme puhastamist lülitage seade välja.
- Kasutage seadet temperatuurivahemikus -20°C ~ +55°C ja hoidke temperatuurivahemikus -40°C ~ +70°C. Niiskuse vahemik on 5% ~ 95%.
- Ärge kasutage seadet äikesetormi ajal. Eemaldage toiteplokk seinakontaktist.

Piiratud garantii

See garantii ei kehti toote defektidele või vigadele, mis on põhjustatud:

- i. mööstlikust kulumisest.
- ii. lõppkasutajate suutmatusest järgida ZTE paigaldus-, kasutus- või hooldusjuhiseid või protseduure.
- iii. lõppkasutajate poolt toote valest käsitsemisest, väärkasutamisest, hooletusest või valest paigaldamisest, lahtivõtmisest, ladustamisest, hooldamisest või kasutamisest.
- iv. muudatustest või remonditöödest, mida pole teinud ZTE või ZTE-sertifikaadiga töötaja.
- v. elektrikatkestustest, ülepingetest, tulekahjudest, üleujutustest, önnetusjuhmitest ja kolmandate isikute tegevustest või muudest sündmustest, mis ei ole ZTE möölistiku kontrolli all.
- vi. kolmandate osapoole toodete kasutamisest või kolmandate osapoolte toodete kooskasutamisest, kui sellised defektid on tingitud kombineeritud kasutamisest.
- vii. mistahes muust põhjusest, mis väljub toote tavapärasest kasutusest.

Lõppkasutajatel ei ole ülalnimetatud olukordades õigust toodet tagasi lükata või tagastada ega saada ZTE-it toote eest raha tagasi.

See garantii on lõppkasutajate ainus õiguskaitse abinõu ja ZTE ainuvastatus defektsete või mittevastavate esemetega eest ning see asendab kõiki muud otsesed, kaudsed või seadusjärgsed garantiid, sealhulgas, kuid mitte ainult, kaudseid garantiiid turustatavuse ja teatud otstarbeksti sobivuse kohta, kui seaduse kohustuslikest sätetest ei tulene teisiti.

Piiratud vastutus

ZTE ei vastuta mistahes saamata jäänud kasumi ega kaudsete, erakordsete, juhuslike või kaudsete kahjude eest, mis on tekkinud selle toote kasutamise töttu või sellest tulenevalt või sellega seoses, olenemata sellest, kas ZTE-le oli teatatud, ZTE teadis või oleks pidanud teadma selliste kahjude võimalusest, sealhulgas, kuid mitte ainult, saamata jäänud kasumist, äritegevuse katkemisest, kapitalikulust, asendusrajatiste või -toote maksumusest või mis tahes seisakukuludest.

Kokkupuude raadiosagedusega

See seade vastab kontrollimatu keskkonna jaoks kehtestatud CE-kiirgusega kokkupuute piimormidele. See paigaldamisel ja kasutamisel peab radiaatori ja teie keha vaheline jäälma vähemalt 20 cm.

Spetsifikatsioon

See raadioseade töötab järgmistel sagedusaladel ja maksimaalse raadiosagedusliku võimsusega.



MÄRKUS:

Kõik ZTE tooted vastavad nendele Euroopa Liidu poolt nõutavatele võimsuspiirangutele. Ühendamist toetav sagedusvahemik erineb mudeliti.

GSM 900 MHz: 32,71 dBm

GSM 1800 MHz: 31,08 dBm

WCDMA B1(2100MHZ):23,89dBm

WCDMA B8(900MHZ):24,40dBm

LTE sagedusriba 1: 23,80 dBm

LTE sagedusriba 3: 23,85 dBm

LTE sagedusriba 7: 23,98 dBm

LTE sagedusriba 8: 24,05 dBm

LTE sagedusriba 20: 24,16 dBm

802.11 b/g/n:2.4GHz sagedusriba < 20 dBm

CE hoiatus

Nõuetekohane kasutamine

Nagu selles juhises kirjeldatud, saab seda seadet kasutada ainult kirjeldatud asukohas. Võimalusel ärge puudutage seadme antenni piirkonda.

Vana seadme utiliseerimine



1. Kui tootele on kleebitud läbikriipsutatud prügikasti sümbol, tähendab see, et toote suhtes kehtib määrus 2012/19/EL.
2. Köik elektri- ja elektroonikatooted tuleb utiliseerida muudest olmejäätmestest eraldi valitsuse või kohalike võimude poolt määratud kogumispunktidesse.
3. Seadme nõuetekohase utiliseerimisega aitata ära hoida võimalikku negatiivset mõju keskkonnale ja inimeste tervisele.

Kui soovite saada teavet selle toote ringlussevötu kohta vastavalt WEEE-poliitikale, saatke e-kiri aadressile
weee@zte.com.cn

EL VASTAVUSDEKLARATSIOON

Käesolevaga kinnitame, et ZTE K10 ühildub direktiiviga 2014/53/EL.

EL-i vastavudeklaratsiooni täisteksti leiate järgmiselt veebiaadressilt:

<https://certification.ztedevices.com>



ZTE CORPORATION

Nr 55, Hi-tech Road South, Shenzhen, Hiina RV

Postiindeks: 518057

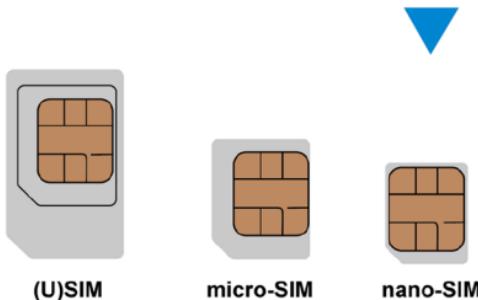
ZTE

K10 Ohjeet

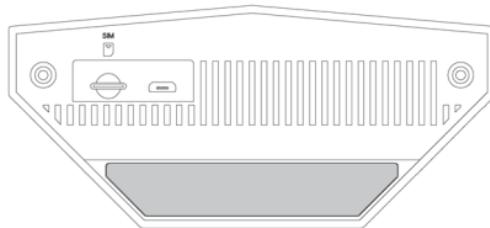
Laitteen käytön aloittaminen

1. Valmistelu

- Voimassa oleva nano-SIM-kortti.

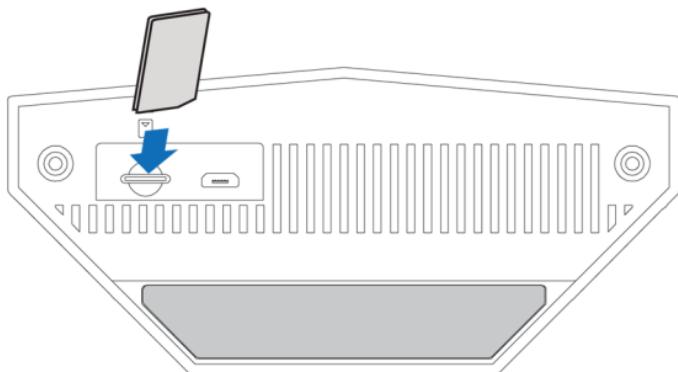


- Tarkista oletustiedot laitteessasi olevasta tarrasta.



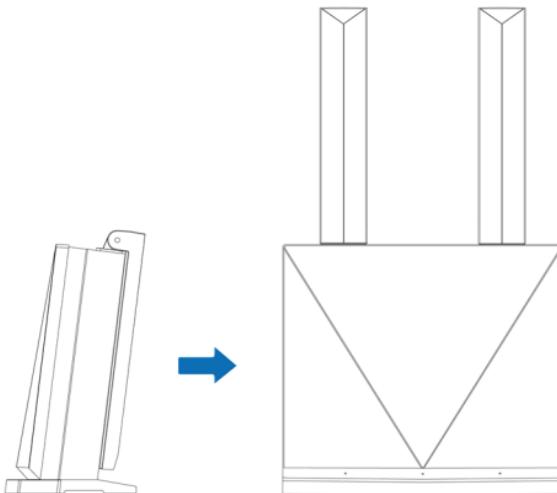
2. Aseta nano-SIM-kortti laitteeseen

Aseta nano-SIM-kortti nano-SIM-korttipaikkaan.



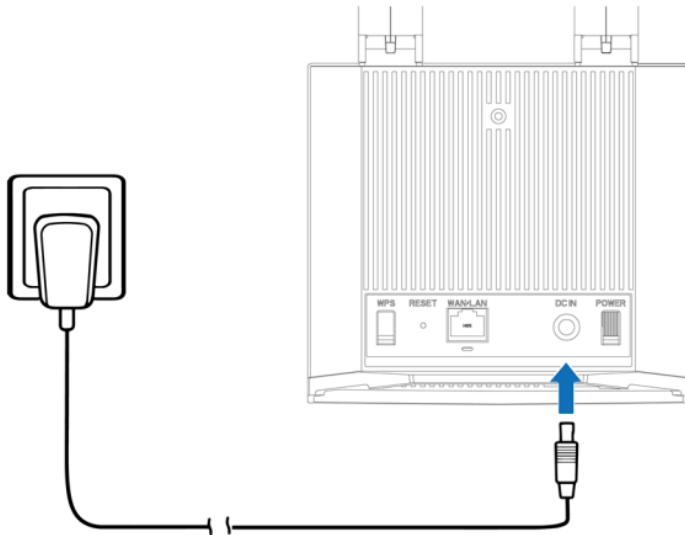
3. Avaa taitettavat antennit

Aava taitettavat antennit.



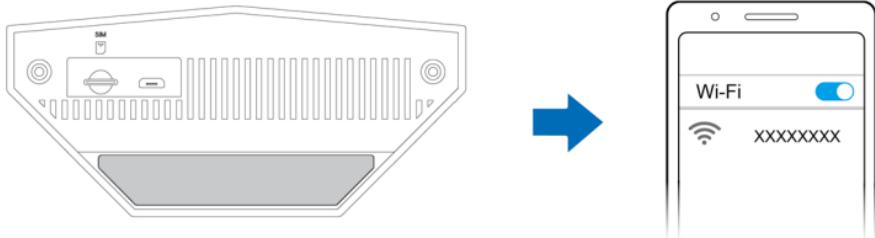
4. Käynnistä laite

Kytke verkkolaite laitteeseen, ja käynnistä laite painamalla virtapainiketta yli 3 sekunnin ajan, minkä jälkeen laite yhdistää automaattisesti Internetiin.

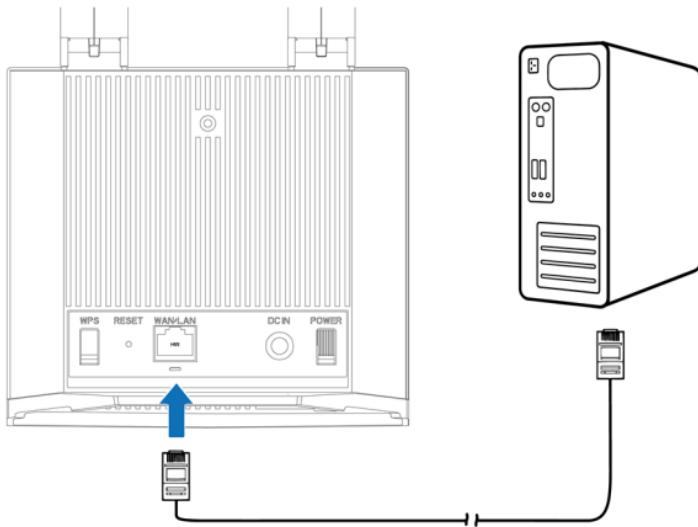


5. Internetin käyttö

- **Wi-Fi:** Tarkista oletusarvoinen verkkonimi ja salasana tarrasta ja muodosta yhteys Wi-Fi-verkkoon mobiililaitteellasi, minkä jälkeen voit käyttää Internetiää.



- **Verkkokaapeli (RJ45):** Yhdistä tietokone LAN-porttien kautta ja muodosta yhteys Internetiin.



6. Laitteen asetusten muuttaminen

Voit muuttaa laitteen asetuksia kirjautumalla konfigurointisivulle.

1. Oletusarvoinen *IP-osoite* ja *salasana* löytyvät laitteessa olevasta tarrasta.
2. Käynnistä Internet-selain ja kirjoita *IP-osoite* osoiteriville.
3. Syötä salasana ja valitse **Kirjaudu**.
4. Kun konfigurointisivu on avattu, voit muuttaa Wi-Fi-verkon SSID -tunnukseen, salasanan ja muita asetuksia.

Kaapelilaajakaistatila

Laitteesi tukee kaapelilaajakaistatilaan, ja voit käyttää Internetiä palveluntarjoajan palvelun avulla.

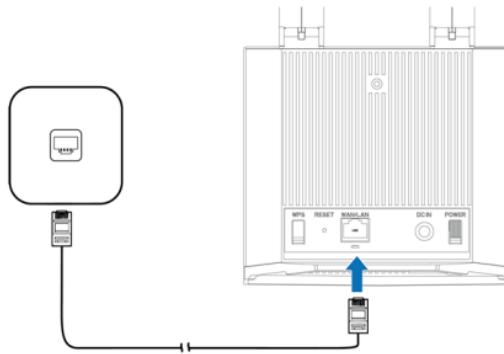
1. Liitä WAN/LAN-portti laajakaistapalvelun verkkoporttiin verkkokaapelilla.
2. Kirjaudu konfigurointiverkkosivulle.
3. Muuta toimintatilaksi **Kaapelilaajakaistatila**. Laite käynnistyy automaattisesti uudelleen.



HUOMAA:

Katkaise ensin Internet-yhteys ja sitten voit vaihtaa tilaa.

4. Määritä palveluntarjoajan antamat yksityiskohtaiset parametrit.
5. Käytä Internetiä asiakaslaitteillesi avulla.

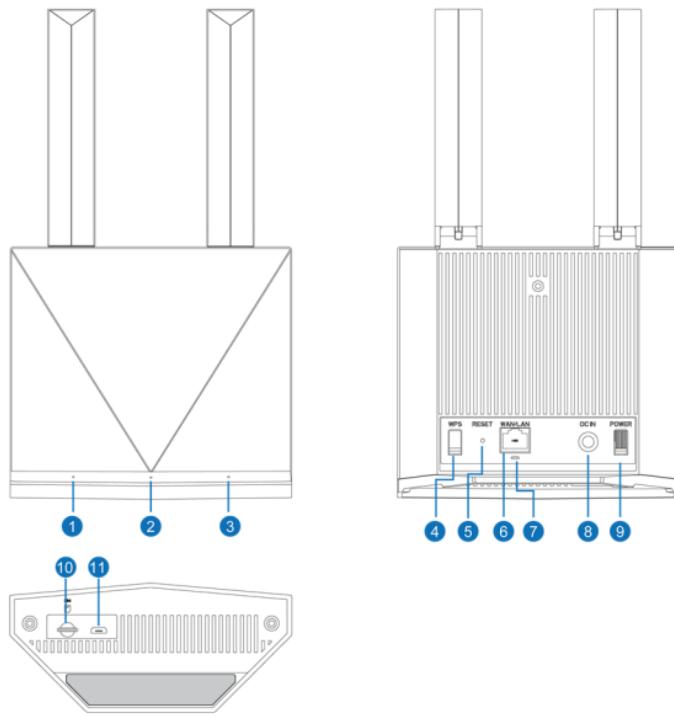


WPS

Laite tukee WPS-toimintoa. Tällä toiminnolla voit liittää asiakkaan laitteeseesi.

1. Aktivoi WPS-toiminto painamalla laitteen **WPS**-painiketta.
2. Ota WPS-toiminto käyttöön asiakaslaitteessasi.
3. Seuraa asiakaslaitteesi järjestelmäkehottteita muodostaaksesi yhteyden.

Merkkivalot ja rajapinnat



1	VIRTA	Palaa valkoisena: Laitteeseen on kytketty virta. Pois päältä: Laite on sammutettuna.
		
2	Wi-Fi	Palaa valkoisena: Wi-Fi on aktiivinen. Vilkkuu valkoisena: WPS on aktiivinen. Pois päältä: Wi-Fi on pois päältä, ja virransäästötila on käytössä.
		
3	SIG	Punainen: Laite on virhetilassa. <ul style="list-style-type: none"> ● Laitetta ei ole rekisteröity matkapuhelinverkkoon. ● Nano-SIM-korttia ei ole asetettu paikalleen tai tapahtui SIM-virhe. ● Verkkopalvelua ei ole käytettävissä. <p>Palaa sinisenä: Laite on rekisteröity ja yhdistetty 2G/3G-matkapuhelinverkkoon.</p> <p>Sininen valo vilkkuu: Laite on rekisteröity, mutta sitä ei ole liitetty 2G/3G-matkapuhelinverkkoon.</p> <p>Palaa valkoisena: Laite on rekisteröity ja liitetty LTE-matkapuhelinverkkoon.</p> <p>Vilkkuu valkoisena: Laite on rekisteröity, mutta sitä ei ole liitetty LTE-matkapuhelinverkkoon.</p> <p>Pois päältä: Virransäästötila.</p>
		
4	WPS-painike	Paina aktivoidaksesi WPS-toiminnon.
5	NOLLAUS	Paina ja pidä painettuna noin 3 sekunnin ajan palauttaaksesi tehtaan oletusasetukset.
6	WAN/LAN-portti	Muodosta WAN-yhteys kaapelilaajakaistatilassa tai muodosta yhteys tietokoneeseen.
7	LAN-tilan osoittava LED-merkkivalo	Palaa valkoisena: LAN-portti on yhdistetty. Vilkkuu valkoisena: LAN-portti on yhdistetty, ja tiedonsiirto on käytössä.

Pois päältä: Mitään verkkokaapelia ei ole kytketty.

- | | | |
|-----------|-----------------------|---|
| 8 | DC IN -portti | Liitää virtalähteesseen. |
| 9 | VIRTAPAINIKE | Käynnistää tai sammutta laite painamalla virtapainiketta yli 3 sekunnin ajan. |
| 10 | Nano-SIM-korttipaikka | Aseta nano-SIM-korttisi. |
| 11 | Micro-USB-portti | Vain valmistajan käyttöön. |
-

Vianmääritys

Internetin liittyvät ongelmat

Vikatilanteet	Mahdolliset ongelmat/ratkaisut
En pääse Internetin lainkaan.	<ul style="list-style-type: none">● Tarkista konfigurointiasetuksesi.● Odota 1–2 minuuttia, jotta laite alustaisi itsensä.● Tarkista verkon merkkivalot.
Latausnopeus on erittäin hidaskin.	Nopeus määräytyy signaalin voimakkuuden mukaan. Tarkista signaalin voimakkuus ja verkon tyyppi.
En pääse konfigurointisivulle.	<ul style="list-style-type: none">● Anna oikea IP-osoite. Oletusarvoinen IP-osoite löytyy laitteessa olevasta tarrasta.● Käytä tietokoneessasi vain yhtä verkkosovitinta.● Älä käytä välityspalvelimia.
Laitteen ja asiakaslaitteen välille ei saa muodostettua Wi-Fi-yhteyttä.	<ul style="list-style-type: none">● Varmista, että Wi-Fi-toiminto on aktiivinen.● Lataa verkkoluettelo uudelleen ja valitse oikea verkkonimi.● Tarkista IP-osoite sen varmistamiseksi, että asiakaslaitte pystyy hakemaan IP-osoitteiden automaattisesti Internet-protokollan (TCP/IP) ominaisuuksista.● Anna oikea verkkoavain (Wi-Fi-salasana), kun luot

Vikatilanteet

Mahdolliset ongelmat/ratkaisut

yhteyden tähän laitteeseen.

Muut

Vikatilanteet	Mahdolliset ongelmat/ratkaisut
Signaalin merkkivalo ei syty.	Tämä viittaa heikkoon vastaanottoon. Kokeile vaihtaa laitteen paikkaa lähelle ikkunaa.
Tietoa salasanasta	<ul style="list-style-type: none">● Tarkista Wi-Fi-yhteyden salasana laitteessa olevasta tarrasta.● Jos olet vaihtanut salasanat ja olet unohtanut ne, palauta laitteen tehdasasetukset.

Lisäävun hankkiminen

Saat lisätukea seuraavalla tavalla:

- Lähetä sähköpostia osoitteeseen mobile@zte.com.cn
- Vieraile sivulla www.ztedevices.com

JURIDISET TIEDOT

Tekijänoikeudet © 2023 ZTE CORPORATION.

Kaikki oikeudet pidätetään.

Tämän julkaisun osia ei saa lainata, jäljentää, käännytää tai käyttää missään muodossa tai millään tavalla, sähköisesti tai mekaanisesti (mukaan lukien valokopiointi ja mikrofilmaus) ilman ZTE Corporationilta ennakkoon saatua kirjallista lupaa.

Ilmoitus

ZTE Corporation pidättää oikeuden korjata oppaan virheitä tai päivittää teknisiä tietoja ilman ennakkooilmoitusta.

Vastuvapauslauseke

Tämän oppaan kuvat ja kuvakaappaukset saattavat poiketa todellisesta tuotteesta. Oppaan sisältö saattaa niin ikään poiketa todellisesta tuotteesta tai ohjelmistosta.

Tavaramerkit

ZTE ja ZTE-logot ovat ZTE Corporationin tavaramerkkejä.

Muut tavaramerkit ja kauppanimet ovat kyseisten omistajien omaisuutta.

Versio nro: R1.0

Varoitus ja huomautus

Turvallisuusohjeet

- Jotkin sähkölaitteet saattavat olla alittiä sähkömagneettisille häiriöille. Laite tulee sijoittaa kauas TV:stä, radiosta ja muista sähkölaitteista sähkömagneettisten häiriöiden välttämiseksi.
- Laite voi aiheuttaa häiriötä terveydenhuollon laitteissa, kuten kuulokojeissa ja sydämentahdistimissa. Ennen laitteen käyttöä tulee keskustella lääkärin tai kyseisen lääkinnällisen laitteen valmistajalta.
- Pysyttele vähintään 20 senttimetrin päässä laitteesta.
- Laitetta ei saa käyttää vaarallisissa ympäristöissä, kuten öljyvarastoissa tai kemiallisissa tehtaissa, joissa käsitellään räjähtäviä kaasuja tai tuotteita.
- Ole hyvä ja käytä vain alkuperäisiä tai ZTE:n hyväksymiä lisävarusteita. Hyväksymättömät lisävarusteet saattavat vaikuttaa laitteen tehoon, vahingoittaa sitä tai aiheuttaa vaaratilanteita.
- Laitetta ei saa yrittää purkaa. Laitteessa ei ole käyttäjän huollettavissa olevia osia.
- Laitetta tai lisävarusteita ei saa koskaan päästää kosketuksiin nesteiden tai kosteuden kanssa. Älä upota laitetta nesteisiin.
- Älä pidä esineitä laitteen päällä. Tämä voi johtaa laitteen ylikuumenemiseen.
- Laite on sijoitettava tilaan, jossa on hyvä ilmanvaihto.
- Älä altista laitetta suoralle auringonvalolle äläkä säilytä sitä kuumassa ympäristössä. Kuumat lämpötilat voivat lyhentää elektroniikkalaitteiden käyttöikää.
- Älä anna lasten leikkiä laitteella tai virtalähteellä.
- Laite on tarkoitettu vain sisätiloihin. Älä käytä laitetta ulkona.
- Jos kyseessä on pistorasiaan yhdistettävä laite, pistorasian täytyy sijaita laitteen lähellä ja olla helposti käytettävissä.

Puhdistaminen ja huolto

- Puhdista laite antistaattisella liinalla. Älä käytä kemikaaleja tai hankaavia puhdistusaineita, sillä ne saattavat vahingoittaa muovikoteloa. Sammuta laite ennen sen puhdistamista.
- Laitetta voi käyttää -20 ~ +55 °C:n lämpötilassa. Varastointilämpötilan vaihteluväli on -40 ~ +70 °C. Kosteuden vaihteluväli on 5~95 %.
- Älä käytä laitetta ukkosmyrskyn aikana. Irrota verkkolaite pistorasiasta.

Rajoitettu takuu

Tämä takuu ei koske vikoja tai virheitä, joita aiheutuu tuotteelle seuraavista syistä:

- i. Normaali kuluminen.
- ii. Loppukäyttäjä on jättänyt noudattamatta ZTE:n antamia asennus-, toiminta- tai huolto-ohjeita tai toimintatapoja.
- iii. Loppukäyttäjä käsitlee tai käyttää tuotetta väärin tai huolimattomasti tai asentaa, purkaa, säilyttää, huoltaa tai käyttää tuotetta epäasianmukaisesti.
- iv. Muutokset ja korjaukset, joita ei ole tehnyt ZTE tai ZTE:n valtuuttama huoltohenkilö.
- v. Virtakatkokset, virtapiikit, tulipalot, tulvat, onnettomuudet, kolmansien osapuolten toiminta tai muut tapahtumat, joihin ZTE ei voi kohtuudella vaikuttaa.
- vi. Kolmansien osapuolten tuotteiden käyttö tai laitteen käyttö yhdessä kolmansien osapuolten tuotteiden kanssa, mikäli tällaiset viat johtuvat yhdistetystä käytöstä.
- vii. Kaikki muut syyt, jotka johtuvat tuotteen normaalista käytöstä poikkeavasta käytöstä.

Loppukäyttäjällä ei ole oikeutta hylätä eikä palauttaa tuotetta eikä saada tuotteesta hyvitystä ZTE:ltä edellä mainituissa tilanteissa.

Tämä takuu on loppukäyttäjän ainoa oikeussuoja, ja takuu määrittelee ZTE:n ainoan korvausvastuun viallisten tai vaatimustenvastaisten tuotteiden suhteen, ja se annetaan kaikkien muiden nimenomaisten, konkludenttisten tai lakisäädeteisten takuiden sijasta, mukaan lukien, mutta niihin kuitenkaan rajoittumatta, konkludenttiset takuut kauppakelpoisuudesta ja käyttötarkoitukseen sopivuudesta, elleivät pakolliset lain säädökset edellytä muuta.

Vastuunrajoitus

ZTE ei ole korvausvastuussa tulonmenetyksistä tai epäsuorista, erityisistä, välillisistä tai oheisvahingonkorvauskset, jotka johtuvat tai ovat tulosta tämän tuotteen käytöstä tai liittyvät tämän tuotteen käyttöön riippumatta siitä, onko ZTE:lle ilmoitettu tai onko ZTE tiennyt tai olisiko ZTE:n pitänyt tietää tällaisten vahingonkorvausten mahdollisuudesta, mukaan lukien, mutta niihin kuitenkaan rajoittumatta menetetyt voitot, liiketoiminnan keskeyttäminen, pääomakustannukset, korvaavien tilojen tai tuotteen kustannukset tai mahdolliset seisokeista aiheutuvat kulut.

Altistuminen radiotaajuuksille

Tämä laite on valvomattomalalle ympäristölle asetettujen CE-säteilyaltistusta koskevien rajoitusten mukainen. Tämä laite on asennettava ja sitä on käytettävä siten, että säteilevän laitteen ja kehosi välillä on vähintään 20 cm.

Tekniset tiedot

Tämä radiolaite toimii seuraavilla taajuusalueilla ja suurimmalla radiotaajuusteholla.



HUOMAA:

Kaikki ZTE:n tuotteet ovat yhdenmukaisia näiden Euroopan unionin edellyttämien tehorajojen kanssa.

Rullasta tukeva taajuusalue vaihtelee mallin mukaan.

GSM 900 MHz: 32,71 dBm

GSM 1 800 MHz: 31,08 dBm

WCDMA B1 (2 100 MHz): 23,89 dBm

WCDMA B8 (900 MHz): 24,40 dBm

LTE-Kaista 1: 23,80 dBm

LTE-Kaista 3: 23,85 dBm

LTE-Kaista 7: 23,98 dBm

LTE-Kaista 8: 24,05 dBm

LTE-Kaista 20: 24,16 dBm

802,11 b/g/n: 2,4 GHz Band < 20 dBm

CE-varoitus

Oikea käyttö

Kuten tässä ohjeessa on kuvattu, tästä laitteesta voidaan käyttää vain vastaavassa paikassa. Jos mahdollista, älä koske laitteesi antennialueeseen.

Vanhan laitteen hävittäminen



1. Jos tuotteessa on pyörillä olevan jäteastian symboli, jonka yli on piirretty rasti, tuote kuuluu EU-direktiivin 2012/19/EY alaisuuteen.
2. Mitään sähkö- ja elektroniikkalaitteita ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana, vaan ne tulee toimittaa asianmukaisin keräyspisteisiin viranomaismääräysten mukaisesti.
3. Laitteidesi asianmukainen hävittäminen auttaa ehkäisemään mahdollisia kielteisiä vaikutuksia ympäristö- ja terveysvaikutuksia.

Jos haluat lisätietoja tämän tuotteen kierrättämisestä WEEE-käytännön mukaisesti, lähetä sähköpostia osoitteeseen weee@zte.com.cn

EU:N VAATIMUSTENMUKAISUUSLAUSUNTO

Täten vakuutamme, että ZTE K10 on direktiivin 2014/53/EU mukainen.

EU:n vaatimustenmukaisuuslausuntoa koskeva teksti on luetavissa kokonaisuudessaan osoitteessa <https://certification.ztedevices.com>



ZTE CORPORATION

NO. 55, Hi-tech Road South, Shenzhen, P.R.China

Postinumero: 518057

ZTE

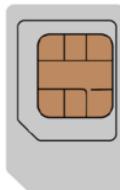
K10

Við skulum byrja

Byrjum með tækinu

1. Undirbúðu

- Gilt nano-SIM kort.



(U)SIM

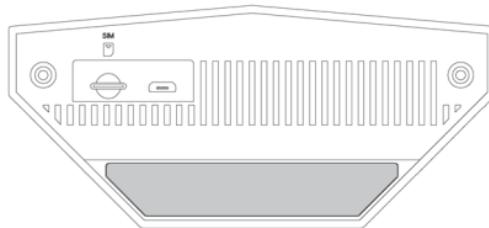


micro-SIM



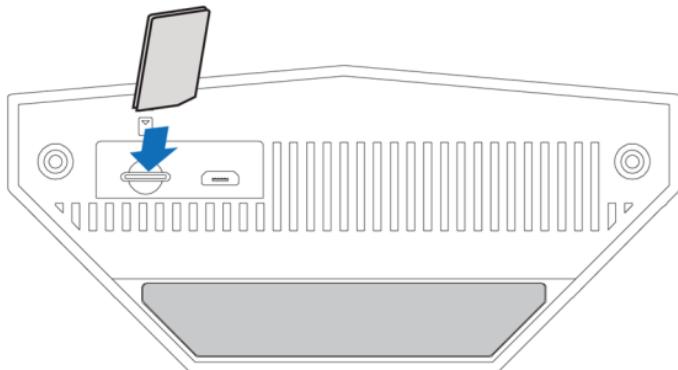
nano-SIM

- Skoðaðu merkimiðann á tækinu þínu til að fá upprunalegu upplýsingarnar.



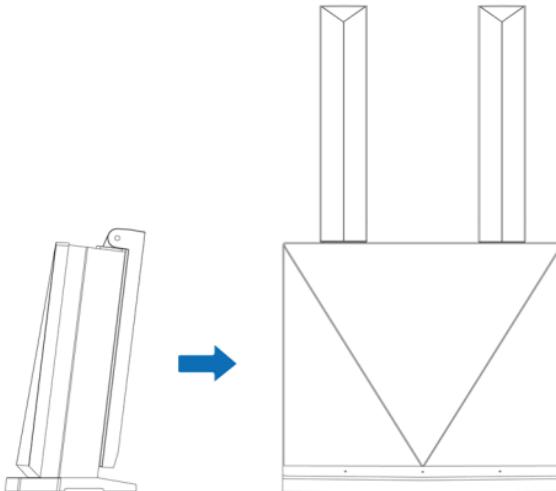
2. Settu nano-SIM kortið inn

Settu nano-SIM kortið inn í nano-SIM kortaraufina.



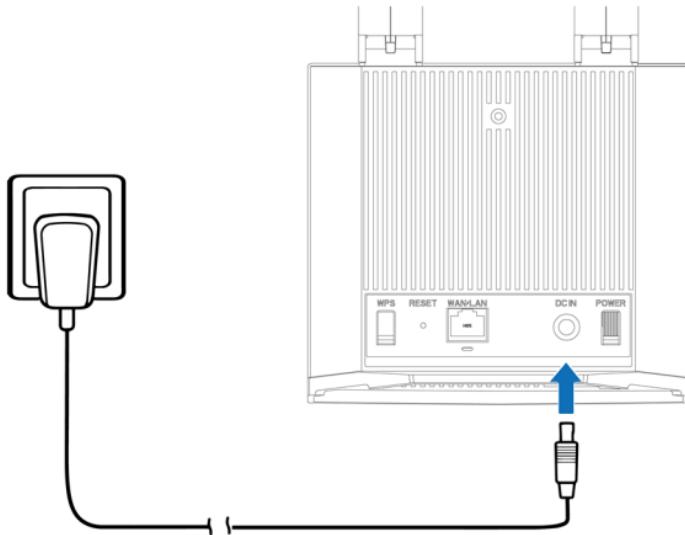
3. Opnaðu felliloftnetin

Opnaðu felliloftnetin



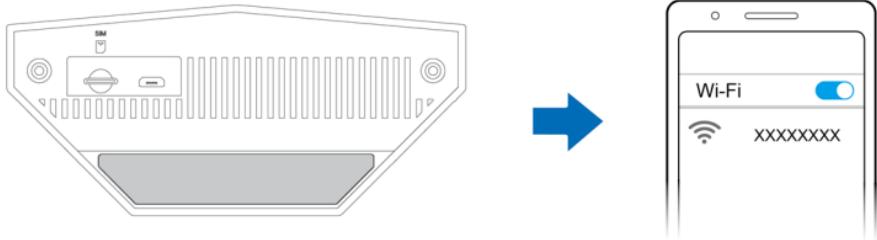
4. Kveiktu á tækinu

Tengdu straumbreytið við tækið og ýttu á rofann í meira en 3 sekúndur til að ræsa tækið og þá mun tækið tengjast internetinu sjálfkrafa.

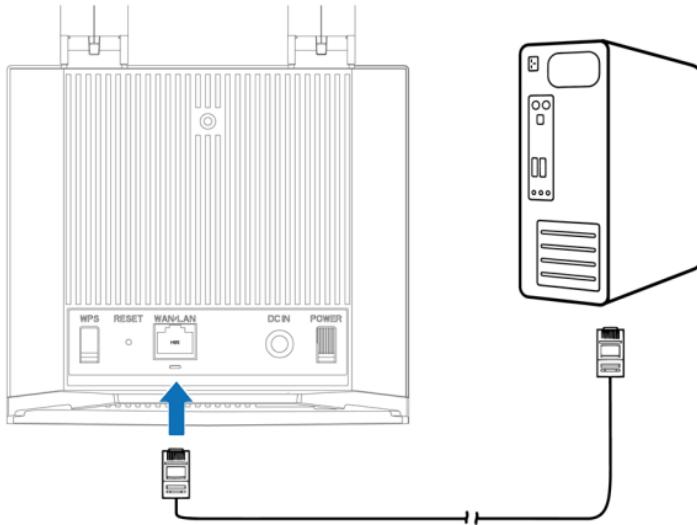


5. Aðgangur að internetinu

- Þráðlaust net:** Skoðaðu upprunalegan þjónustuvísi (SSID) og lykilorðið á merkimiðanum og tengdu við þráðlausá netið með farsímanum þínum og opnaðu síðan internetið.



- **Netsnúra (RJ45):** Tengsdu við tölvuna í gegnum LAN tengdu og opnið internetið.



6. Breyttu stillingum tækisins þíns

Þú getur breytt stillingum tækisins með því að skrá þig inn á uppsetningarvefsíðuna.

1. Skoðaðu merkimiðann á tækinu þínu til að fá upprunalegu *IP töluna* og *lykilorðið*.
2. Ræstu netvafrann og sláðu inn *IP tölu* í veffangastikuna.
3. Sláðu inn lykilorðið og smelltu svo á **Login**.
4. Eftir að uppsetningarvefsíðan hefur verið opnuð er hægt að breyta þráðlausum þjónustuvísi (SSID), lykilorði og öðrum stillingum.

Stilling fyrir netsnúrubreiðband

Tækið þitt styður breiðbandsstillingu fyrir netsnúru og þú getur notað þessa þjónustu frá þjónustuveitunni til að komast á internetið.

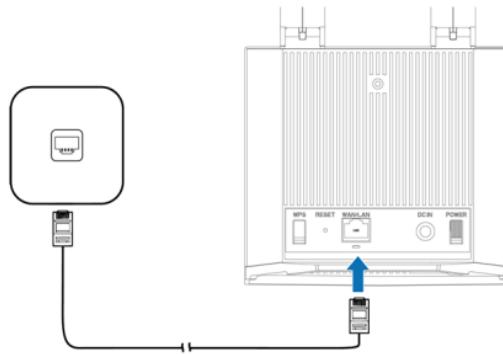
1. Tengstu WAN/LAN-tengi og breiðbandsþjónustunetstengið með netsnúru.
2. Skráðu þig inn á stillingarsíðuna.
3. Breytu virknisstillingunni í **breiðbandsstillingu**. Tækið endurræsist sjálfkrafa.



ATH:

Vinsamlegast aftengdu internetið fyrst og síðan er hægt að breyta stillingunni.

4. Stilltu nákvæmar færibreytur sem þjónustuveitan gefur upp.
5. Notaðu biðlara til að fá aðgang að internetinu.

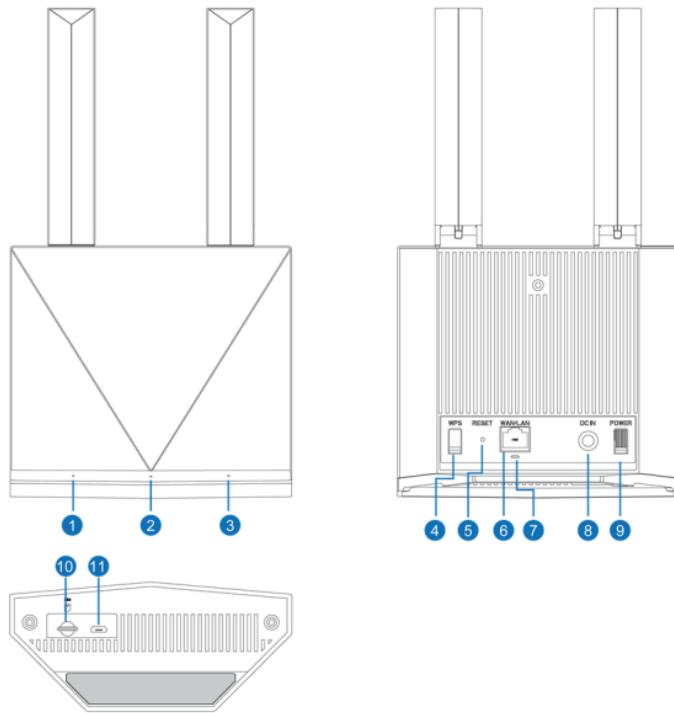


WPS

Tækið þitt styður WPS valmöguleika. Þú getur notað þessa aðgerð til að tengja biörlara við tækið þitt.

1. Ýttu á **WPS** hnappinn á tækinu þínu til að virkja WPS valmöguleikann.
2. Virkjaðu WPS aðgerðina á biörlaranum þínum.
3. Fylgdu kerfisleiðbeiningunum á biörlaranum þínum til að koma tengingunni á.

Vísir og notendaviðmót



1	AFL	Stöðugt hvílt: Kveikt er á tækinu. Slökkt: Slökt er á tækinu.
2	Þráðlaust net	Stöðugt hvílt: Þráðlaust net er virkt. Hvílt blikkandi: WPS er virkt. Slökkt: Slökkt er á þráðlausu neti og orkusparnaðarstilling er á.
3	SIG	Rauft: Tækið er með villumeldingu. <ul style="list-style-type: none"> ● Tækið er ekki skráð í farsímakerfið. ● Það er ekkert nano-SIM-kort í tækinu eða SIM-villa hefur komið upp. ● Engin sérþjónusta er í boði. Blátt stöðugt: Tækið er skráð og tengt við 2G/3G farsímakerfið. Blátt blikkandi: Tækið er skráð en ekki tengt við 2G/3G farsímakerfið. Stöðugt hvílt: Tækið er skráð og tengt við LTE farsímakerfið. Hvílt blikkandi: Tækið er skráð en ekki tengt við LTE farsímakerfið. Slökkt: Orkusparnaðarstilling.
4	WPS hnappur	Ýttu til að virkja WPS aðgerðina.
5	ENDURSTILLA	Haltu inni í um það bil 3 sekúndur til að endursetja upprunalegar verksmiðjustillingar.
6	WAN/LAN tengi	Tengdu við WAN í breiðbandsviðmóti eða við tölvu.
7	LAN stöðuvísir LED	Stöðugt hvílt: LAN tengið er tengt. Hvílt blikkandi: LAN tengið er tengt við gagnaflutning. Slökkt: Engin netsnúra tengd.
8	DC IN tengi	Tengdu við straumbreytinn.
9	POWER hnappur	Ýttu á aflihnappinn í meira en 3 sekúndur til að ræsa eða slökkva á

tækinu.

10 Nano-SIM kortarauf Settu nano-SIM kortið þitt í.

11 Micro-USB tengi Aðeins notað af framleiðanda.

Bilanaleit

Internet tengd vandamál

Einkenni	Möguleg vandamál / Lausnir
Ég kemst alls ekki á internetið.	<ul style="list-style-type: none">• Vinsamlegast athugaðu stillingar þínar.• Vinsamlegast bíddu í 1~ 2 mínútur þar til tækið er frumstillt.• Athugaðu netvísana þína.
Niðurhals- eða upphleðsluhraði er mjög hægur.	Hraðinn er háður netstyrk. Athugaðu netstyrk og netgerð.
Ég get ekki heimsótt stillingarvef síðuna.	<ul style="list-style-type: none">• Sláðu inn rétta IP-tölu. Þú getur skoðað merkimiðann á tækinu þínu til að fá upprunalega IP-tölu.• Notaðu aðeins einn net millistykki í tölvunni þinni.• Ekki nota proxy-bjón.
Ég get ekki komið á þráðlausri nettengingu milli tækisins míns og biðlarans.	<ul style="list-style-type: none">• Gakktu úr skugga um að þráðlausa netaðgerðin sé virk.• Endurnýjaðu netlistann og veldu réttan þjónustuvísi (SSID).• Athugaðu IP töluna til að ganga úr skugga um að viðskiptavinurinn þinn geti fengið IP-tölu sjálfkrafa í stillingum IP-samskiptareglunnar (TCP/IP).

-
- Sláðu inn réttan netlykil (þráðlaust netlykilorð) þegar þú tengist tækinu.
-

Aðrir

Einkenni	Möguleg vandamál / Lausnir
Vísirinn fyrir netstyrk kvíknar ekki.	Þetta gefur til kynna lélegt samband. Prófaðu að færa tækið nálægt glugga.
Um lykilordið	<ul style="list-style-type: none">● Fyrir þráðlausa netlykilordið er hægt að athuga merkimiðann á tækinu.● Ef lykilordinu hefur verið breytt og það er gleymt skal setja tækið aftur í upprunalegar verksmiðjustillingar.

Að fá meiri hjálp

Hægt er að fá hjálp með því að:

- Að senda tölvupóst á mobile@zte.com.cn
- Heimsækir www.ztedevices.com

LAGAUPPLÝSINGAR

Höfundarréttur © 2023 ZTE CORPORATION.

Öll réttindi áskilin.

Ekki má vísa til neins hluta þessarar útgáfu, endurskapa hana, þýða eða nota á neinu sniði eða á neinn hátt, rafraænt eða vélrænt, þar með talið í ljósriti eða á örfilmu, án fyrirfram skriflegs leyfis ZTE Corporation.

Tilkynning

ZTE Corporation áskilur sér rétt til að lagfæra prentvillur, eða uppfæra tæknilýsingu í þessum leiðarvísi án fyrirvara.

Fyrirvari

Myndir og skjáskot sem notuð eru í þessari handbók geta verið frábrugðin raunverulegri vöru. Innihald í þessari handbók gæti verið frábrugðið raunverulegri vöru eða hugbúnaði.

Vörumerki

ZTE og ZTE firmamerkin eru vörumerki ZTE Corporation.

Önnur vörumerki og vöruheiti eru eign viðkomandi eigenda.

Útgáfa nr.: R1.0

Öryggisráðstafanir

- Sum rafeindatæki geta verið næm fyrir rafsegultruflunum. Staðsett tækið fjarri sjónvarpi, útvarpi og öðrum rafeindabúnaði til að forðast rafsegultruflanir.
- Tækið gæti truflað læknингatæki, eins og heymartæki og gangráða. Leitaðu ráða hjá læknin eða framleiðanda læknингatækisins áður en tækið er notað.
- Vinsamlegast vertu ávalt í að minnsta kosti 20 sentímetra fjarlægð frá tækinu.
- Ekki nota tækið í hættulegu umhverfi, eins og olíustöðvum eða efnaverksmiðjum þar sem verið er að vinna með sprengifimar lofttegundir eða sprengifimar vörur.
- Vinsamlegast notaðu upprunalegan aukabúnað eða fylgihluti sem eru viðurkenndir af ZTE. Óviðurkenndur aukabúnaður getur haft áhrif á afköst tækisins, skemmt tækið eða valdið þér hættu.
- Ekki reyna að taka tækið í sundur. Það inniheldur enga ihluti sem notandi getur viðhaldið.
- Aldrei láta tækið eða fylgihluti komast í snertingu við vökva eða raka. Ekki setja tækið í neinn vökva.
- Ekki setja hluti ofan á tækið. Slíkt getur leitt til ofhithnunar á tækinu.
- Tækið verður að vera í vel loftræstu umhverfi til notkunar.
- Ekki láta tækið vera í beinu sólarljósi eða geyma það á heitum svæðum. Hár hiti getur stytt líf rafeindatækja.
- Ekki leyfa bönum að leika sér með tækið eða straumbreytin.
- Tækið er eingöngu til notkunar innandyra. Ekki nota tækið úti.
- Fyrir búnað sem hægt er að tengja skal innstungan vera nálægt búnaðinum og vera aðgengileg.

Þrif og viðhald

- Notaðu and-rafstöðuklút til að þrífa tækið. Ekki nota efna- eða slípiefni, þar sem þau gætu skemmt plastykkið. Slökktu á tækinu áður en þú þrífur það.
- Notaðu tækið við -20°C ~ +55°C og geymu það við -40°C ~ +70°C. Rakasviðið er 5% ~ 95%.
- Ekki nota tækið í þrumuveðri. Taktu rafmagnstengið úr innstungunni.

Takmörkuð ábyrgð

Þessi ábyrgð á ekki við um galla eða villur í vörunni af eftirfarandi völdum:

- i. Eðlileg notkun.
- ii. Mistök endanotenda í að fylgja uppsetningar-, notkunar- eða viðhaldsleiðbeiningum eða verklagsreglum ZTE.
- iii. Röng meðhöndlun, misnotkun, vanræksla, eða óviðeigandi uppsetning, að tækið sé tekið í sundur, óviðeigandi geymsla, þjónusta eða notkun vörunnar af endanotenda.
- iv. Breytingar eða viðgerðir sem eru ekki veittar af ZTE eða ZTE-vottuðum einstaklingi.
- v. Rafmagnsbilanir, bylgjur, eldur, flóð, slys og aðgerðir þriðju aðila eða aðrir atburðir utan sanngjarnrar stjórnunar ZTE.
- vi. Notkun á vörum þriðja aðila eða notkun í tengslum við vörur frá þriðja aðila ef slíkir gallar eru vegna samsettrar notkunar.
- vii. Allar aðrar orsakir umfram eðlilega notkun sem varan er ætluð fyrir.

Endanotendur hafa engan rétt til að hafna eða skila vörunni, eða fá endurgreiðslu fyrir vöruna frá ZTE við ofangreindar aðstæður.

Þessi ábyrgð er eina úrræði endanotenda og eina ábyrgð ZTE á gölluðum eða ósamræmdum hlutum, og kemur í stað allra annarra ábyrgða, tjáðra, óbeinna eða lögbundinna, þar með talið en ekki takmarkað við, óbein ábyrgð á söluhæfni og hæfni í ákveðnum tilgangi, nema annars sé krafist samkvæmt ófrávirkjanlegum ákvæðum laga.

Takmörkun ábyrgðar

ZTE ber ekki ábyrgð á neinu tapi á hagnaði eða óbeinu, sérstöku, tilfallandi eða afleiddu tjóni sem stafar af eða er afleiðing eða í tengslum við notkun þessarar vörur, sama hvort ZTE hafi verið ráðlagt, vissi um eða hefði átt að vita um möguleika á sílku tjóni, þar með talið en ekki takmarkað við, tapaðan hagnað, truflun á viðskiptum, fjármagnskostnaði, kostnaði við staðgönguaðstlöðu eða vörur eða hvers kyns kostaðar vegna ganghléss.

RF útsetning

Þessi búnaður er í samræmi við takmarkanir á CE geislunaráhrifum sem settar eru fyrir óviðráðanlegt umhverfi. Þennan búnað ætti að setja upp og nota með að minnsta kosti 20 cm fjarlægð á milli ofnsins og líkamans.

Tæknilýsing

Þessi fjarskiptabúnaður vinnur með eftirfarandi tíðnisviðum og hámarks tíðniafli.



ATH:

Allar ZTE vörur eru í samræmi við þessi afilmörk sem Evrópusambandið krefst. Tíðnisviðið sem styður upprúllunina er mismunandi eftir gerðum.

GSM 900 MHz: 32,71 dBm

GSM 1800 MHz: 31,08 dBm

WCDMA B1(2100MHZ):23,89dBm

WCDMA B8(900MHZ):24,40dBm

LTE Band 1: 23,80 dBm

LTE Band 3: 23,85 dBm

LTE Band 7: 23,98 dBm

LTE Band 8: 24,05 dBm

LTE Band 20: 24,16 dBm

802.11 b/g/n:2.4GHz svið < 20 dBm

CE viðvörun

Rétt notkun

Eins og lýst er í þessum leiðbeiningum er aðeins hægt að nota þetta tæki á stöðunum sem gefnir eru sem dæmi. Ef mögulegt er skal ekki snerta loftnetssvæðið á tækinu þínu.

Förgun gamals tækis



1. Þegar táknið með yfirstrikuðu ruslatunnuna er límt á vöruna, þýðir það að varan er innafalin í stefnu ESB 2012/19/ESB.
2. Öllum rafmagns- og rafeindavörum skal farga aðskildum frá öðrum sameiginlegum úrgangi á söfnunarstaði sem stjórnvöld eða sveitarfélög hafa tilnefnt.
3. Með því að farga þjónustutækinu þínu á réttan hátt stuðlar þú að því að koma í veg fyrir hugsanleg neikvæð áhrif á umhverfið og heilsu manna.

Fyrir upplýsingar um endurvinnslu þessarar vöru samkvæmt stefnu um úrgang frá rafmagns- og rafeindabúnaði (WEEE), er hægt að senda tölvupóst á weee@zte.com.cn

EFNISYFIRLÝSINGAR

Við lýsum því hér með yfir að ZTE K10 er samhæft við tilskipun 2014/53/ESB.

Allur texti um yfirlýsing ESB um samræmi má finna á eftirfarandi veffangi:

<https://certification.ztedevices.com>



ZTE CORPORATION

NO. 55, Hi-tech Road South, Shenzhen, PRChina

Póstnúmer: 518057

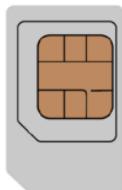
ZTE

K10 Pradžia

Darbo su įrenginiu pradžia

1. Pasiruoškite

- Tinkama „nano-SIM“ kortelė.



(U)SIM

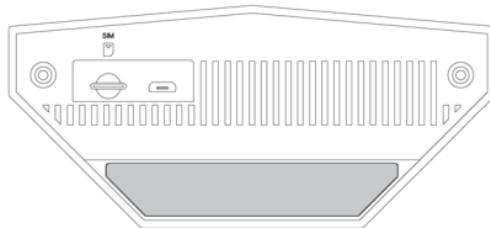


micro-SIM



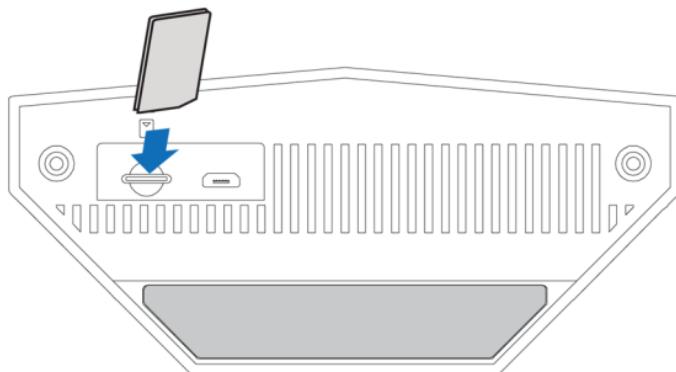
nano-SIM

- Numatytają informaciją rasite įrenginio etiketėje.



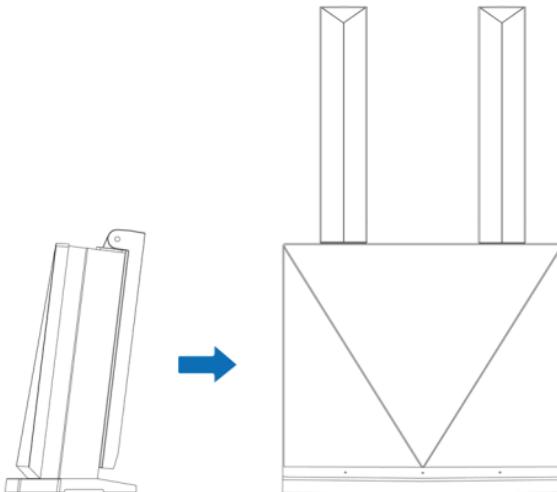
2. Įdėkite „nano-SIM“ kortelę

Įdėkite „nano-SIM“ kortelę į atitinkamą lizdą.



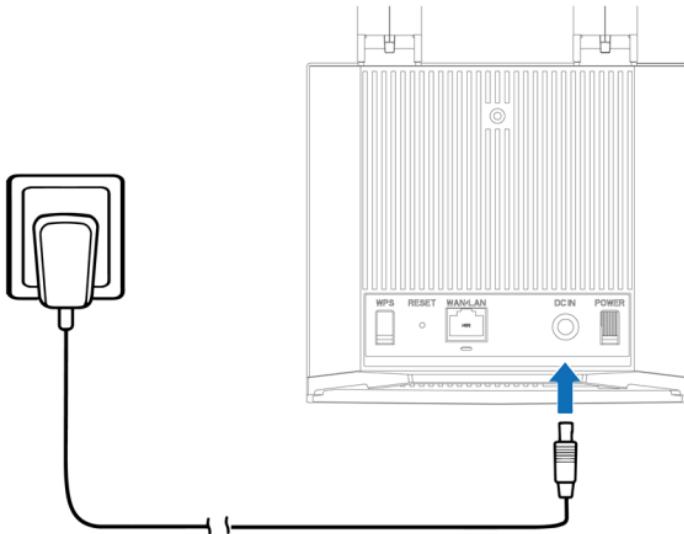
3. Atlenkite užlenkiamas antenas

Atlenkite užlenkiamas antenas



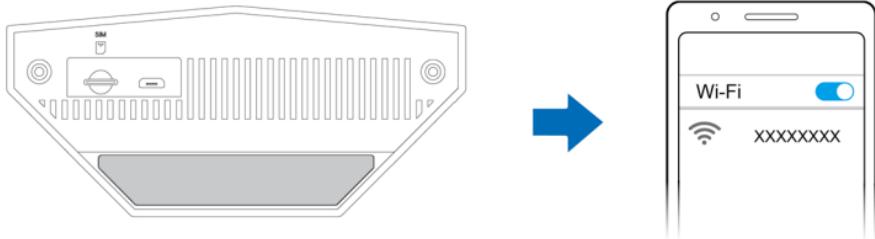
4. Įjunkite įrenginį

Prijunkite maitinimo adapterį prie įrenginio ir paspaudė maitinimo mygtuką palaikykite jį nuspaustą bent 3 sekundes, kad įjungtumėte įrenginį, kuris tada prie interneto prisijungs automatiškai.

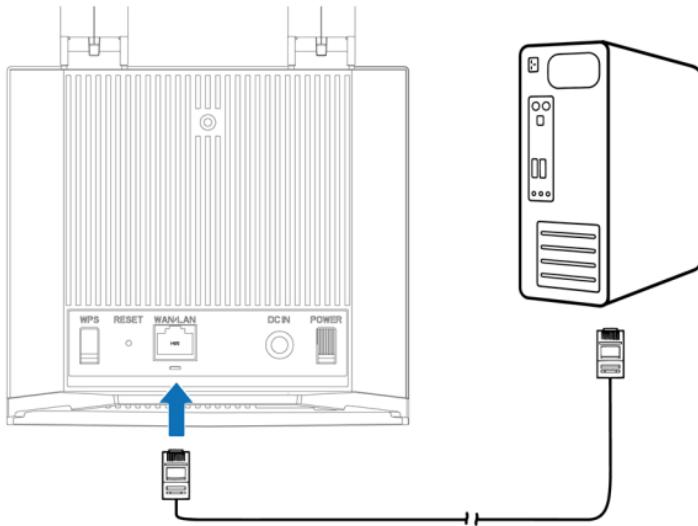


5. Prisijunkite prie interneto

- „Wi-Fi“: gaukite prieigą prie interneto įvedę etiketėje pateiktus numatytuosius SSID bei slaptažodį ir mobiliuoju įrenginiu prisijungę prie „Wi-Fi“ tinklo.



- **Tinklo kabelis (RJ45):** Kompiuteriu per LAN prievadą prisijunkite prie interneto.



6. Pakeiskite įrenginio nuostatas

Įrenginio nuostatas galite keisti prisijungę prie konfigūravimo tinklalapio.

1. Įrenginio etiketėje nurodyti numatytieji *IP adresas* ir *slaptažodis*.
2. Paleiskite interneto naršyklių ir adreso juosteje įveskite *IP adresą*.
3. Įveskite slaptažodį ir spustelėkite **Prisijungti**.
4. Konfigūravimo tinklalapyje galite pakeisti „Wi-Fi“ SSID, slaptažodį ir kitas nuostatas.

Laidinio plačiajuosčio ryšio režimas

Jūsų įrenginys suderinamas su laidiniu plačiajuosčiu ryšio režimu, kad naudodamiesi šia paslauga galėtumėte prisijungti prie interneto.

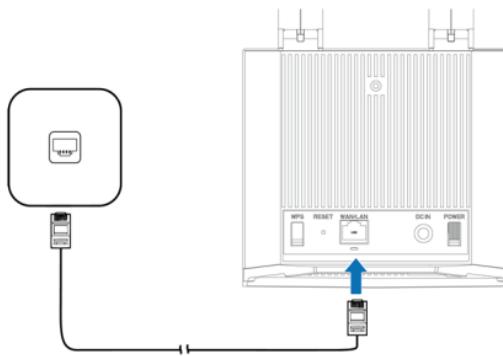
1. Sujunkite WAN / LAN ir plačiajuosčio ryšio prie vadus tinklo laidu.
2. Prisijunkite prie konfigūravimo puslapio.
3. Darbo režimą pakeiskite į **laidinį plačiajuosčio ryšio režimą**. Įrenginys automatiškai įsijungs iš naujo.



PASTABA:

Pirmausia atsijunkite nuo interneto ir galēsite pakeisti režimą.

4. Nustatykite išsamius parametrus, kuriuos pateikė jūsų paslaugų teikėjas.
5. Naudokitės savo klientais, kad prisijungtumėte prie interneto.

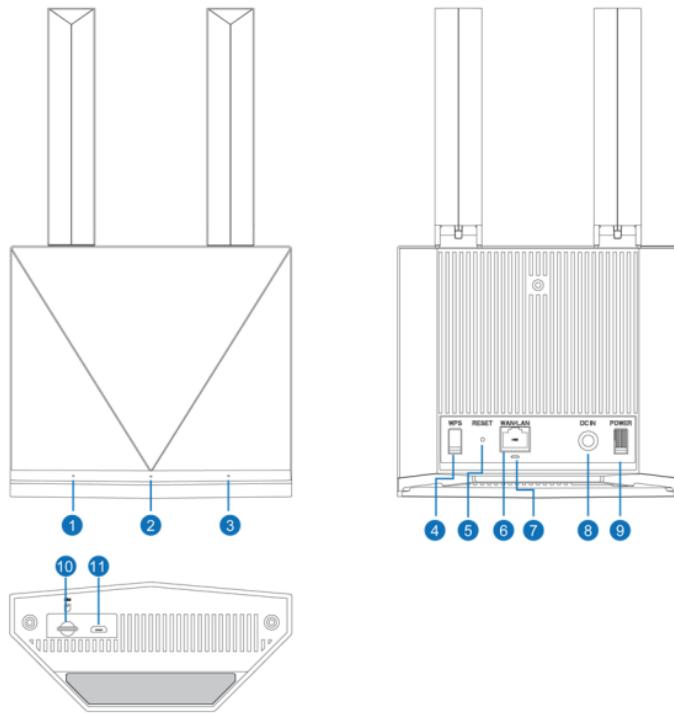


WPS

Įrenginys palaiko WPS funkciją. Naudodami šią funkciją galite prijungti klientą prie įrenginio.

1. Norédami įjungti WPS funkciją, įrenginyje paspauskite **WPS** mygtuką.
2. Ijunkite WPS funkciją klientui.
3. Norédami užmegzti ryšį, vadovaukitės sistemos nurodymais.

Indikatorių lemputės ir sasajos



1	POWER (maitinimas)	Balta pastovi: įrenginys įjungtas. Nešviečia: įrenginys išjungtas.
2	„Wi-Fi“ 	Balta pastovi: „Wi-Fi“ funkcija aktyvi. Balta mirksinti: WPS funkcija aktyvi. Nešviečia: „Wi-Fi“ išjungtas ir taupo energiją.
3	SIG 	Raudona: Įvyko įrenginio klaida. <ul style="list-style-type: none"> ● Įrenginys mobiliojo ryšio tinklo neregistruotas. ● Nejdėta „nano-SIM“ kortelė arba SIM kailda. ● Tinklo paslauga neveikia. Mėlyna pastovi: įrenginys užregistruotas 2G / 3G mobiliojo ryšio tinkle ir prie jo prijungtas. Mėlyna mirksinti: įrenginys užregistruotas 2G / 3G mobiliojo ryšio tinkle, tačiau néra prie jo prijungtas. Balta pastovi: įrenginys užregistruotas LTE mobiliojo ryšio tinkle ir prie jo prijungtas. Balta mirksinti: įrenginys užregistruotas LTE mobiliojo ryšio tinkle, tačiau néra prie jo prijungtas. Nešviečia: Energijos taupymo režimas.
4	WPS mygtukas	Paspauskite, kad įjungtumėte WPS.
5	ATKŪRIMAS	Paspauskite ir palaikykite apie 3 sekundes, kad atkurtumėte gamyklinius nustatymus.
6	WAN / LAN prievadas:	prisijunkite prie WAN laidinio plačiajuosčio ryšio režimu arba prisijunkite apie kompiuterio.

7	LAN būsenos LED indikatorius	Balta pastovi: LAN prievedas prijungtas. Balta mirksinti: LAN prievedas prijungtas ir duomenys perduodami. Nešviečia: tinklo laidas neprijungtas.
8	DC IN lizdas	Prijunkite prie maitinimo adapterio.
9	POWER (maitinimo) mygtukas	Norėdami i jungti arba i šprungti įrenginį, nuspauskite maitinimo mygtuką ir palaikykite apie 3 sekundes.
10	„nano-SIM“ kortelės lizdas	Įdékite „nano-SIM“ kortelę.
11	„Micro-USB“ lizdas	Skirta tik gamintojui.

Trikčių šalinimas

Su internetu susijusios problemos

Požymiai	Galimos problemos / sprendimai
Negaliu prisijungti prie interneto.	<ul style="list-style-type: none">Patikrinkite konfigūracijos nuostatas.Palaukite 1–2 minutes, kol įrenginys įsijungs.Patikrinkite tinklo indikatorius.
Atsišiuntimo arba nusiuntimo sparta yra labai maža.	Sparta priklauso nuo signalo stiprumo. Patikrinkite signalo stiprumą ir tinklo tipą.
Negaliu atidaryti konfigūravimo puslapio.	<ul style="list-style-type: none">Įveskite teisingą IP adresą. Numatytais IP adresas nurodytas įrenginio etiketėje.Naudokite tik vieną kompiuterio tinklo plokštę.Nenaudokite tarpinio serverio.
Negaliu užmegzti „Wi-Fi“ ryšio tarp įrenginio ir kliento.	<ul style="list-style-type: none">Įsitinkinkite, kad „Wi-Fi“ funkcija i Jungta.Atnaujinkite tinklų sąrašą ir pasirinkite tinkamą SSID.Patikrinkite IP adresą ir pasirūpinkite, kad klientas interneto protokole (TCP / IP) galėtų automatiškai gauti IP adresą.Jungdamiesi prie įrenginio įveskite tinkamą tinklo raktą („Wi-Fi“ slaptažodį).

Kita

Požymiai	Galimos problemos / sprendimai
Nešviečia signalo indikatorius.	Tai rodo silpną priėmimo signalą. Pabandykite perkelti įrenginį į kitą vietą, prie lango.
Apie slaptažodį	<ul style="list-style-type: none">„Wi-Fi“ ryšio slaptažodį galite rasti įrenginio etiketėje.Jeigu pakeitėte slaptažodį ir jį pamiršote, turite atkurti įrenginio gamyklinės nuostatas.

Kaip gauti daugiau pagalbos

Jei reikia pagalbos:

- rašykite adresu **mobile@zte.com.cn**;
- apsilankykite svetainėje **www.ztedevices.com**.

TEISINĖ INFORMACIJA

Autorių teisės © 2023 „ZTE CORPORATION“.

Visos teisės saugomos.

Be išankstinio raštiško „ZTE Corporation“ sutikimo jokia šio leidinio dalis negali būti cituojama, atgaminama, verčiama ar panaudojama bet kokia forma ar bet kokiui elektroniniu arba mechaniniu būdu, išskaitant fotografavimą, kopijavimą ar filmavimą.

Pranešimas

„ZTE Corporation“ pasilieka teisę daryti pakeitimus dėl spausdinimo klaidų ar atnaujinti specifikacijas šiame vadove be išankstinio įspėjimo.

Atsakomybės neprisiėmimas

Šiame vadove naudojami vaizdai ir ekrano kopijos gali skirtis nuo faktinių. Šiame vadove pateiktas turinys gali skirtis nuo faktinio gaminio ar programinės įrangos turinio.

Prekių ženklai

„ZTE“ ir atitinkami logotipai yra bendrovės „ZTE Corporation“ prekių ženklai.

Kiti prekių ženklai ir pavadinimai priklauso atitinkamieems jų savininkams.

Versijos Nr.: R1.0

Ispėjimas ir pranešimas

Atsargumo priemonės

- Kai kurie elektroniniai įrenginiai gali būti jautrūs elektromagnetiniams trukdžiams. Pastatykite įrenginį toliau nuo televizoriaus, radio ir kitos elektroninės įrangos, kad išvengtumėte elektromagnetinių trukdžių.
- Įrenginys gali trikdyti medicininius prietaisus, pvz., klausos aparatus ir širdies stimulatorius. Prieš jį naudodami, pasikonsultuokite su gydytoju arba medicininio prietaiso gamintoju.
- Laikykite įrenginį bent 20 cm nuo savęs.
- Nenaudokite įrenginio pavojingoje aplinkoje, pvz., naftos terminaluose ar cheminių medžiagų gamyklose, kuriose apdorojamos sprogstamosios dujos arba sprogstamieji produktai.
- Naudokite originalius arba „ZTE“ patvirtintus piedus. Neleistini piedai gali neigiamai paveikti įrenginio veikimą, jį sugadinti arba kelti pavojų jums.
- Nebandykite ardyti įrenginio. Jame nėra naudotojo keičiamų dalių.
- Saugokite įrenginį ir piedus nuo skysčių ir drėgmės. Nemerkite įrenginio į skystį.
- Ant įrenginio nedékite jokių daiktų. Kitaip įrenginys gali perkaisti.
- Įrenginys turi būti naudojamas gerai védinamoje aplinkoje.
- Saugokite įrenginį nuo tiesioginių saulés spindulių ir nelaikykite jo karštose vietose. Aukšta temperatūra gali sutrumpinti elektroninių įrenginių eksplatacijos laiką.
- Neleiskite vaikams žaisti su įrenginiu ar maitinimo adapteriu.
- Įrenginys skirtas naudoti tik patalpose. Nenaudokite įrenginio lauke.
- Naudojant prijungiamą įrangą, kištukinis lizdas turi būti įrengtas šalia įrangos ir lengvai pasiekiamas.

Valymas ir priežiūra

- Įrenginiui valyti naudokite antistatinę šluostę. Nenaudokite cheminių ar abrazyvinių valiklių, nes jie gali pažeisti plastikinį korpusą. Prieš valydamai įrenginį išjunkite.
- Įrenginio naudojimo temperatūra yra -20°C ~ +55°C, o įrenginio saugojimo temperatūra yra -40°C ~ +70°C. Drėgmės diapazonas yra 5 %~95 %.
- Nenaudokite įrenginio žaibuojan. Ištraukite maitinimo bloką iš sieninio elektros lizdo.

Ribotoji garantija

Ši garantija netaikoma gaminio defektams ar klaidoms, atsiradusioms dėl:

- i. normalaus dėvėjimosi;
- ii. galutinio naudotojo negebėjimo laikytis „ZTE“ įrengimo, eksploatavimo ar techninės priežiūros instrukcijų arba procedūrų;
- iii. galutinio naudotojo netinkamo gaminio naudojimo, aplaidumo ar netinkamo įrengimo, išmontavimo, laikymo, priežiūros arba eksploatavimo;
- iv. pakeitimų ar remonto, atlikto ne „ZTE“ ar „ZTE“ sertifikuoto asmens;
- v. elektros energijos tiekimo sutrikimų, viršijampių, gaisro, potynio, nelaimingų atsitikimų ir trečiųjų šalių veiksmų ar kitų įvykių, kurių „ZTE“ pagrįstai nekontroliuoja;
- vi. trečiųjų šalių gaminių naudojimo arba naudojimo kartu su trečiųjų šalių gaminiais, jei tokie defektai atsirado dėl bendro naudojimo;
- vii. bet kokios kitos priežasties, nesusijusios su įprastu numatytu gaminio naudojimu.

Galutiniai naudotojai neturi teisés atsisakyti ar grąžinti gaminio arba atgauti pinigų už gaminį iš „ZTE“ pirmiau minėtomis aplinkybėmis.

Ši garantija yra vienintelė galutinių naudotojų teisių gynimo priemonė ir vienintelė „ZTE“ atsakomybė už defekštų turinčias ar reikalavimų neatitinkančias prekes ir yra pateikiama vietoj visų kitų aiškiai išreiškštų, numanomų ar įstatyminių garantijų, išskaitant numanomas tinkamumo prekybai ir tinkamumo konkrečiam tikslui garantijas, bet tuo neapsiribojant, išskyrus atvejus, kai pagal privalomas įstatymo nuostatas reikalaujama kitaip.

Atsakomybės apribojimas

„ZTE“ neatsako už jokį pelno praradimą ar netiesioginius, specialiuosius, atsitiktinius ar pasekminius nuostolius, atsiradusius dėl šio gaminio naudojimo ar su juo susijusius, nepaisant to, ar „ZTE“ apie tokį nuostolių galimybę, išskaitant prarastą pelną, verslo žlugimą, išlaidas, nuostolius pakaitiniams įrenginiams ar gaminiams ar bet kokias prastovas, tačiau tuo neapsiribojant, buvo informuota, žinojo arba turėjo žinoti.

RF apšvita

Ši įranga atitinka nekontroliuojamai aplinkai taikomas CE spinduliuotés apšvitos ribines vertes. Ši įranga turi būti įrengta ir eksploatuojama išlaikant bent 20 cm atstumą tarp spinduliu šaltinio ir kūno.

Specifikacijos

Ši radijo įranga veikia toliau išvardytose dažnių juostose ir toliau nurodyta didžiausia radijo dažnių galia.



PASTABA.

Visi „ZTE“ gaminiai atitinka šias Europos Sąjungos nustatytas ribines galios vertes. Dažnių diapazonas, palaikantis susukimą, skiriasi priklausomai nuo modelio.

GSM 900 MHz: 32,71 dBm

GSM 1800 MHz: 31,08 dBm

WCDMA B1 (2100 MHz): 23,89 dBm

WCDMA B8 (900 MHz): 24,40 dBm

LTE 1: 23,80 dBm

LTE 3: 23,85 dBm

LTE 7: 23,98 dBm

LTE 8: 24,05 dBm

LTE 20: 24,16 dBm

802,11 b/g/n: 2,4 GHz juosta < 20 dBm

CE įspėjimas

Tinkamas naudojimas

Šį įrenginį galima naudoti tik tinkamoje vietoje, kaip aprašyta šioje instrukcijoje. Jei įmanoma, nelieskite įrenginio antenos.

Seno prietaiso utilizavimas



1. Perbrauktos šiuksliadėžės simbolis reiškia, kad gaminui taikomos Europos Direktyvos 2012/19/ES reikalavimai.
2. Visi elektriniai ir elektroniniai gaminiai turi būti išmetami atskirai nuo buitinų atliekų, vyriausybės arba vietos valdžios institucijų paskirtose surinkimo vietose.
3. Tinkamai utilizavę elektros ar elektronikos gaminį, prisdėsite prie neigiamo poveikio aplinkai ir žmonių sveikatai mažinimo.

Norédami gauti daugiau informacijos apie šio įrenginio perdirbimą pagal EEJA taisykles, rašykite adresu
weee@zte.com.cn

ES ATITIKTIES PAŽYMA

Šiuo dokumentu patvirtiname, kad „ZTE“ K10 atitinka direktyvos 2014/53/ES reikalavimus.

Visą tekštą apie ES atitikties pažymą rasite adresu <https://certification.ztedevices.com>



ZTE CORPORATION™

NR. 55, Hi-tech Road South, Shenzhen, P.R.China

Pašto kodas: 518057

ZTE

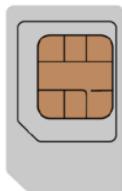
K10

Sākam darbu

Darba sākšana ar ierīci

1. Sagatavošanās

- Sagatavojiet derīgu nano-SIM karti.



(U)SIM

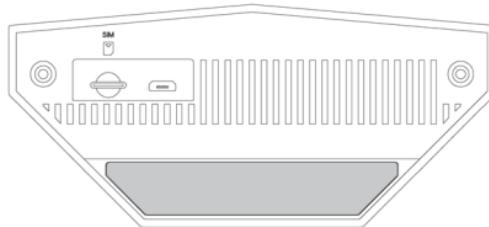


micro-SIM



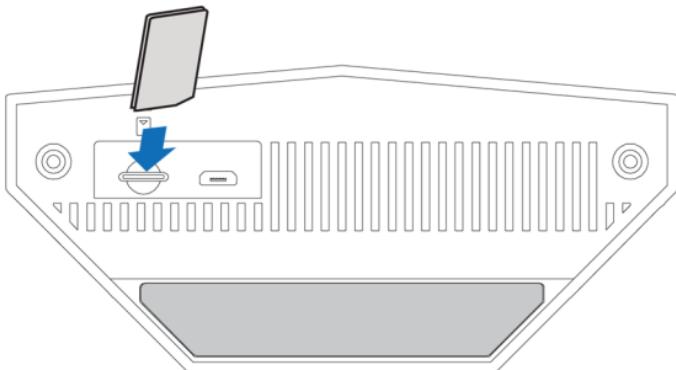
nano-SIM

- Skatiet ierīces etiketi, lai iegūtu noklusējuma informāciju.



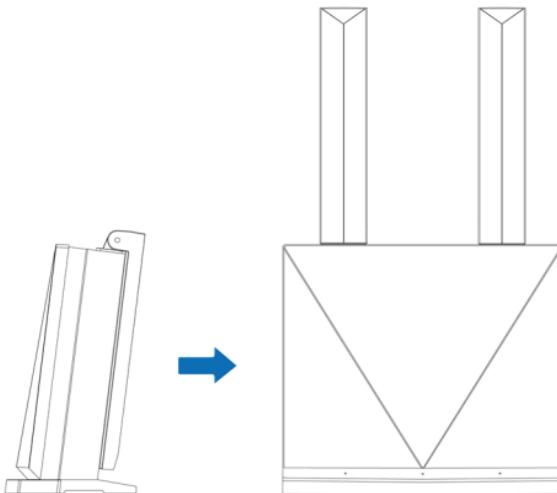
2. Ievietojiet nano-SIM karti

Ievietojiet nano-SIM karti nano-SIM kartes slotā.



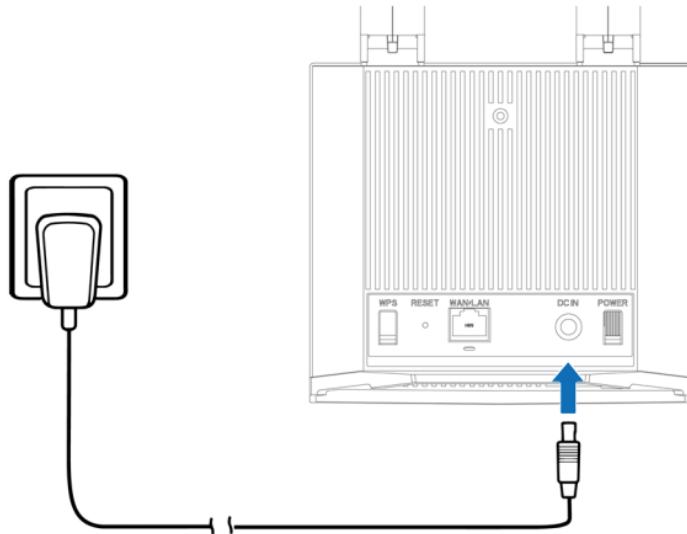
3. Atveriet saliekamās antenas

Atveriet saliekamās antenas.



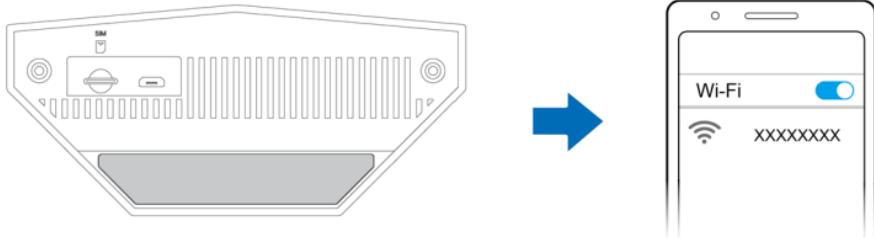
4. Ieslēdziet ierīci

Pievienojiet strāvas adapteri ierīcei un nospiediet barošanas pogu ilgāk par 3 sekundēm, lai ieslēgtu ierīci. Ierīce pēc automātiski izveidos savienojumu ar internetu.

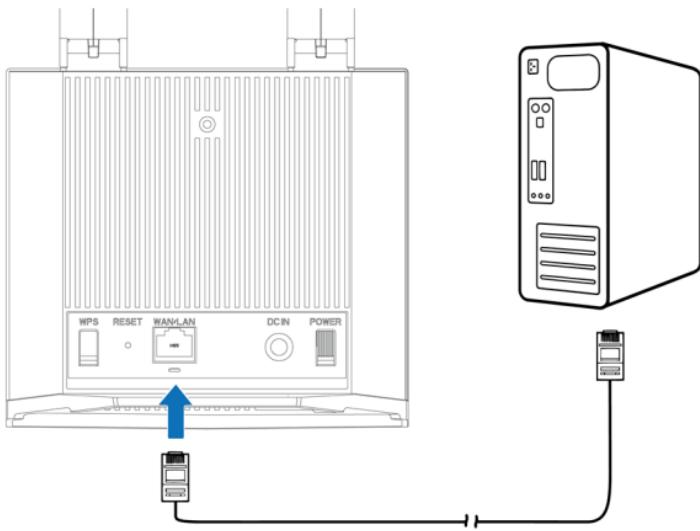


5. Piekļūstiet internetam

- **Wi-Fi.** Iegūstiet uz etiketes noklusējuma SSID un paroli un izveidojiet savienojumu ar Wi-Fi tīklu, izmantojot mobilo ierīci, un pēc tam piekļūstiet internetam.



- **Tīkla kabelis (RJ45).** Izveidojiet savienojumu ar datoru, izmantojot LAN portu, un pēc tam piekļūstiet internetam.



6. Mainiet ierīces iestatījumus

Ierīces iestatījumus var mainīt, piesakoties konfigurācijas tīmekļa lapā.

1. Skatiet ierīces etiķeti, lai iegūtu noklusējuma *IP adresi* un *paroli*.
2. Palaidiet interneta pārlūkprogrammu un adreses joslā ievadiet *IP adresi*.
3. Ievadiet paroli un pēc tam noklikšķiniet uz **Pieteikties**.
4. Pēc konfigurācijas tīmekļa lapas atvēršanas varat mainīt Wi-Fi SSID, paroli un citus iestatījumus.

Kabeļa platjoslas režīms

Jūsu ierīce atbalsta kabeļa platjoslas režīmu, un varat izmantot šo pakalpojumu sniedzēja pakalpojumu, lai piekļūtu internetam.

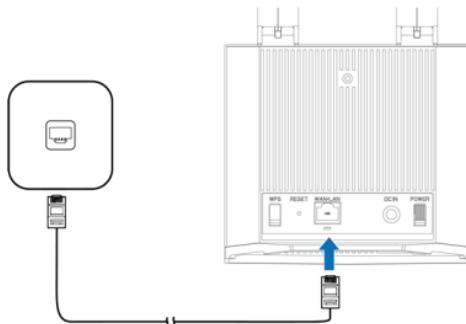
1. Izveidojiet savienojumu LAN portu un platjoslas pakalpojumu tīkla portu ar tīkla kabeli.
2. Piesakieties konfigurācijas tīmekļa lapā.
3. Mainiet darbības režīmu uz **Kabeļa platjoslas režīms**. Ierīce tiks automātiski restartēta.



PIEZĪME.

Lūdzu, vispirms pārtrauciet savienojumu ar internetu un pēc tam jūs varēsiet mainīt režīmu.

4. Iestatiet detalizētus pakalpojumu sniedzēja norādītos parametrus.
5. Izmantojiet savus klientus, lai piekļūtu internetam.

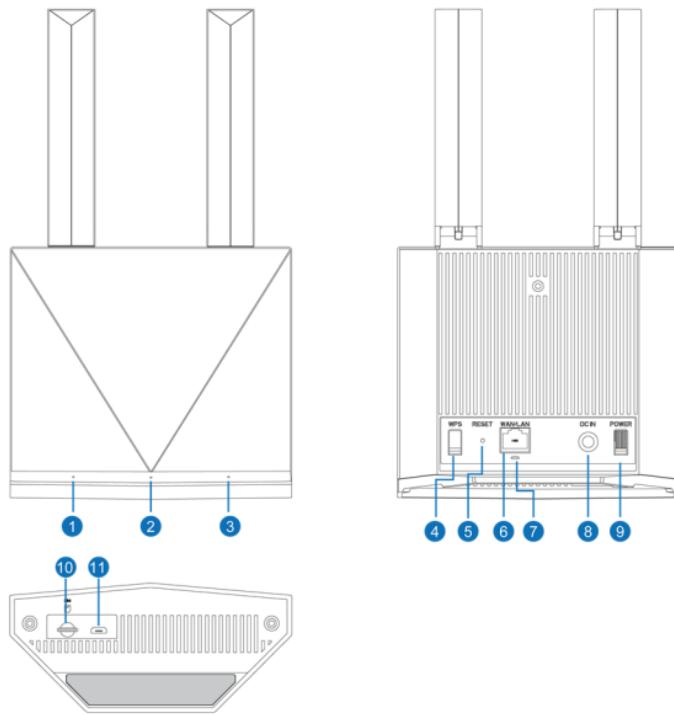


WPS

Jūsu ierīce atbalsta WPS funkciju. Varat izmantot šo funkciju, lai savienotu klientu ar ierīci.

1. **Ierīcē** nospiediet WPS pogu, lai aktivizētu WPS funkciju.
2. Iespējojiet WPS funkciju savā klientā.
3. Lai izveidotu savienojumu, izpildiet klienta sistēmas norādījumus.

Indikatoru gaismas un saskarnes



1. JAUDA	Deg balts gaismas indikators: ierīce ir ieslēgta. Izslēgts (Off): ierīce ir izslēgta.
	
2. Wi-Fi	Deg balts gaismas indikators: Wi-Fi ir aktīvs. Indikators mirgo baltā krāsā: WPS ir aktīvs. Izslēgts (Off): Wi-Fi ir izslēgts un aktivizēts enerģijas taupīšanas režīms.
	
3. SIG	Sarkans: ierīcei ir kļūdas statuss; <ul style="list-style-type: none"> ● ierīce nav reģistrēta mobilajā tīklā; ● nav ievietota nano-SIM karte vai konstatēta SIM kļūda; ● tīkla pakalpojums nav pieejams. <p>Deg zils gaismas indikators: ierīce ir reģistrēta un pieslēgta 2G/3G mobilajam tīklam.</p> <p>Indikators mirgo zilā krāsā: ierīce ir reģistrēta, taču tā nav pieslēgta 2G/3G mobilajam tīklam.</p> <p>Deg balts gaismas indikators: ierīce ir reģistrēta un pieslēgta LTE mobilajam tīklam.</p> <p>Indikators mirgo baltā krāsā: ierīce ir reģistrēta, taču tā nav pieslēgta LTE mobilajam tīklam.</p> <p>Izslēgts (Off): Enerģijas taupīšanas režīms.</p>
	
4. WPS poga	Nospiediet taustiņu, lai aktivizētu WPS funkciju.
5. ATIESTATĪT	Nospiediet un turiet nospiestu aptuveni 3 sekundes, lai atjaunotu rūpnīcas noklusējuma konfigurāciju.
6. WAN/LAN ports	Pieslēdzieties WAN kabeļa platjoslas režīmā vai izveidojiet savienojumu ar datoru.
7. LAN statusa indikācijas LED	Deg balts gaismas indikators: LAN ports ir pievienots. Indikators mirgo baltā krāsā: LAN ports ir savienots ar datu pārraidi. Izslēgts (Off): Nav pievienots tīkla kabelis.

-
8. DC IN ports Pievienojiet strāvas adapterim.
-
9. POWER poga Turiet nospiestu barošanas pogu ilgāk par 3 sekundēm, lai ieslēgtu vai izslēgtu ierīci.
-
10. Nano-SIM kartes levietojiet savu nano-SIM karti.
slots
-
11. Mikro USB ports Izmanto tikai ražotājs.
-

Problēmu novēršana

Ar internetu saistītās problēmas

Simptomi	Iespējamās problēmas / risinājumi
Es vispār nevaru piekļūt internetam.	<ul style="list-style-type: none">• Lūdzu, pārbaudiet konfigurācijas iestatījumus.• Lūdzu, uzgaidiet 1–2 minūtes, kamēr tiek inicializēts maršrutētājs.• Pārbaudiet tīkla indikatorus.
Lejupielādes vai augšupielādes ātrums ir ļoti lēns.	Ātrums ir atkarīgs no signāla stipruma. Pārbaudiet signāla stiprumu un tīkla veidu.
Es nevaru apmeklēt konfigurācijas tīmekļa lapu.	<ul style="list-style-type: none">• Ievadiet pareizo IP adresi. Varat skatīt ierīces etiketi, lai iegūtu noklusējuma IP adresi.• Datorā izmantojiet tikai vienu tīkla adapteri.• Neizmantojiet starpniekserveri.
Es nevaru izveidot Wi-Fi savienojumu starp savu ierīci un klientu.	<ul style="list-style-type: none">• Pārliecinieties, vai Wi-Fi funkcija ir aktīva.• Atsvaidzinet tīklu sarakstu un atlasiет pareizo SSID.• Pārbaudiet IP adresi, lai pārliecinātos, ka jūsu klients var automātiski iegūt IP adresi interneta protokola (TCP/IP) rekvizītos.• Ievadiet pareizo tīkla atslēgu (Wi-Fi paroli), kad izveidojat savienojumu ar ierīci.

Citi

Simptomi	Iespējamās problēmas / risinājumi
Signāla indikators nedeg.	<p>Tas norāda uz sliktu uztveršanu. Mēģiniet pārvietot ierīci uz citu vietu tuvāk pie loga.</p>
Par paroli	<ul style="list-style-type: none">● Lai uzzinātu Wi-Fi savienojuma paroli, lūdzu, pārbaudiet ierīces etiketi.● Ja esat nomainījis paroles un aizmirsāt tās, ierīcei ir jāatlāuno rūpniecīcas noklusējuma iestatījumi.

Papildu palīdzības saņemšana

Jūs varat saņemt palīdzību:

- sūtot e-pasta ziņojumu uz adresi mobile@zte.com.cn;
- apmeklējot vietni <https://www.ztedevices.com>

JURIDISKĀ INFORMĀCIJA

Autortiesības © 2023 ZTE CORPORATION.

Visas tiesības aizsargātas.

Nevienu šīs publikācijas daļu nedrīkst citēt, reproducēt, tulkot vai izmantot nekādā veidā vai ar jebkādiem līdzekļiem, elektroniskiem vai mehāniskiem, ieskaitot fotokopēšanu un mikrofilmu, bez iepriekšējas rakstiskas ZTE Corporation atļaujas.

Paziņojums

Uzņēmums ZTE Corporation patur tiesības veikt izmaiņas drukas klūdās vai atjaunināt specifikācijas šajā rokasgrāmatā bez iepriekšēja brīdinājuma.

Atruna

Šajā rokasgrāmatā izmantotie attēli un ekrānuzņēmumi var atšķirties no faktiskā produkta. Šīs rokasgrāmatas saturs var atšķirties no faktiskā produkta vai programmatūras.

Preču zīmes

ZTE un ZTE logotipi ir ZTE Corporation preču zīmes.

Citas preču zīmes un tirdzniecības nosaukumi pieder to attiecīgajiem īpašniekiem.

Versija Nr.: R1.0

Brīdinājums un paziņojums

Drošības pasākumi

- Dažas elektroniskās ierīces var būt jutīgas pret elektromagnētiskiem traucējumiem. Novietojiet ierīci tālāk no televizora, radio un citām elektroniskām ierīcēm, lai izvairītos no elektromagnētiskiem traucējumiem.
- Ierīce var traucēt medicīniskām ierīcēm, piemēram, dzirdes aparātiem un elektrokardiostimulatoriem. Pirms medicīniskās ierīces lietošanas konsultējieties ar ārstu vai ražotāju.
- Lūdzu, neuzturieties ierīcei tuvāk nekā vismaz 20 centimetru attālumā.
- Neizmantojiet ierīci bīstamā vidē, piemēram, naftas terminālos vai ķīmiskās rūpnīcās, kur tiek apstrādātas sprādzienbīstamas gāzes vai sprādzienbīstami produkti.
- Lūdzu, izmantojiet oriģinālos piederumus vai piederumus, kurus ir apstiprinājis uzņēmums ZTE. Neatļauti piederumi var ietekmēt ierīces darbību, sabojāt ierīci vai radīt apdraudējumu jums.
- Nemēģiniet izjaukt ierīci. Nav detalu, kuras lietotājs varētu apkopt pats.
- Nekad neļaujiet ierīcei vai piederumiem nonākt saskarē ar šķidrumu vai mitrumu. Neiegremdējiet ierīci nevienu šķidrumā.
- Nenovietojiet priekšmetus uz ierīces. Tas var izraisīt ierīces pārkaršanu.
- Lietošanai ierīce jānovieto labi vēdināmā vidē.
- Nepakļaujiet ierīci tiešiem saules stariem un neglabājiet to karstās vietās. Augsta temperatūra var saīsināt elektronisko ierīču kalpošanas laiku.
- Neļaujiet bērniem spēlēties ar ierīci vai strāvas adapteri.
- Ierīce ir paredzēta lietošanai tikai iekštelpās. Nelietojiet ierīci ārpus telpām.
- Pieslēdzamām iekārtām kontaktligzdai jābūt uzstādītai netālu no iekārtas un tai jābūt viegli pieejamai.

Tīrišana un apkope

- Ierīces tīrišanai izmantojiet antistatisku drānu. Neizmantojiet kīmiskus vai abrazīvus tīrišanas līdzekļus, jo tie var sabojāt plastmasas korpusu. Pirms ierīces tīrišanas izslēdziet to.
- Izmantojiet ierīci temperatūras diapazonā no -20 °C ~ +55 °C un uzglabājiet ierīci temperatūras diapazonā no -40 °C ~ +70 °C. Mituma diapazons ir 5 % ~ 95 %.
- Nelietojiet ierīci pērkona negaisa laikā. Izņemiet strāvas padeves bloku no sienas kontaktligzdas.

Ierobežota garantija

Šī garantija neatliecas uz produkta defektiem vai kļūdām, kā cēloji ir:

- i. saprātīgi nobrāzumi;
- ii. galalietotāju nespēja ievērot ZTE uzstādīšanas, ekspluatācijas vai apkopes instrukcijas vai procedūras;
- iii. galalietotāju nepareiza apiešanās, nepareiza lietošana, nolaidība vai nepareiza produkta uzstādīšana, demontāža, uzglabāšana, apkope vai darbība;
- iv. modifikācijas vai remontdarbi, ko nav nodrošinājis ZTE vai ZTE sertificēta persona;
- v. strāvas padeves pārtraukumi, pārsriegums, ugunsgrēks, plūdi, nelaimes gadījumi un trešo personu darbības vai citi notikumi, kurus uzņēmums ZTE nevar saprātīgi kontrolēt;
- vi. trešo personu produktu lietošana vai lietošana kopā ar trešās personas produktiem, ja šādi defekti radušies apvienotas lietošanas dēļ;
- vii. jebkurš cits iemesls, kas pārsniedz produktam paredzēto parasto lietojumu.

Iepriekšminētajās situācijās galalietotājiem nav tiesību atteikt vai atgriezt produktu vai saņemt atmaksu no ZTE par produktu.

Šī garantija ir vienīgais galalietotāju tiesiskās aizsardzības līdzeklis un ZTE vienīgā atbildība par bojātām vai neatbilstošām precēm, un garantija aizstāj visas citas izteiktās, netiešas vai tiesību aktos noteiktās garantijas, tostarp, bet ne tikai, netiešas garantijas par piemērotību tirdzniecībai un piemērotību noteiktam mērķim, ja vien tiesību aktos nav noteikts citādi.

Atbildības ierobežojums

ZTE neuzņemas atbildību ne par kādiem peļņas zaudējumiem vai netiešiem, tpašiem, nejaušiem vai izrietošiem zaudējumiem, kas izriet no šī produkta lietošanas vai ir saistīti ar to, neatkarīgi no tā, vai uzņēmums ZTE bija informēts, zināja vai tam vajadzēja zināt par šādu bojājumu iespējamību, ietverot, bet ne tikai, negūto peļņu, uzņēmējdarbības pārtraukšanu, kapitāla izmaksas, aizstājējekārtu vai produkta izmaksas vai jebkādas dīkstāves izmaksas.

RF iedarbība

Šī iekārta atbilst CE starojuma iedarbības ierobežojumiem, kas noteikti nekontrolētai videi. Šī ierīce ir jāuzstāda un jālieto vismaz 20 cm attālumā starp radiatoru un ķermenī.

Specifikācija

Šī radioiekārta darbojas ar turpmāk norādītajiem frekvenču diapazoniem un maksimālo radiofrekvenču jaudu.



PIEZĪME.

Visi ZTE produkti atbilst šiem Eiropas Savienības noteiktajiem jaudas ierobežojumiem. Frekvenču diapazons, kas atbalsta apkopošanu, atšķiras atkarībā no modeļa.

GSM 900 MHz: 32.71 dBm

GSM 1800 MHz: 31.08 dBm

WCDMA B1(2100MHz): 23.89 dBm

WCDMA B8(900MHz): 24.40 dBm

LTE josla 1: 23.80 dBm

LTE josla 3: 23.85 dBm

LTE josla 7: 23.98 dBm

LTE josla 8: 24.05 dBm

LTE josla 20: 24.16 dBm

802.11 b/g/n: 2.4 GHz josla < 20 dBm

CE brīdinājums

Atbilstīga lietošana

Kā izklāstīts šajā instrukcijā, šo ierīci drīkst izmantot tikai pielīdzināmā vietā. Ja iespējams, nepieskarieties ierīces antenas zonai.

Vecās ierīces utilizācija

	<ol style="list-style-type: none">Ja uz ierīces ir attēlots pārsvītrotas atkritumu tvertnes simbols, tas nozīmē, ka ierīce ir iekļauta Eiropas politikā 2012/19/ES.Visas elektriskās un elektroniskās ierīces ir jāutilizē nošķirti no sadzīves atkritumiem, izmantojot valsts vai vietējo pārvaldes iestāžu norādītās atkritumu savākšanas vietas.Utilizējot savas ierīces atbilstīgā veidā, jūs palīdzēsiet novērst iespējami negatīvu ietekmi uz vidi un cilvēku veselību.
--	---

Lai iegūtu informāciju par šī izstrādājuma pārstrādi saskaņā ar EEIA politiku, lūdzu, nosūtiet e-pasta ziņojumu uz adresi weee@zte.com.cn

EU ATBILSTĪBAS PAZINOJUMS

Ar šo mēs paziņojam, ka ierīce ZTE K10 ir saderīga ar Direktīvu 2014/53/ES.

Pilns ES atbilstības paziņojuma teksts pieejams šajā tīmeklā adresē:

<https://certification.ztedevices.com>



ZTE CORPORATION

NO. 55, Hi-tech Road South, Shenzhen, Ķīnas Tautas Republika

Pasta indekss: 518057

ZTE

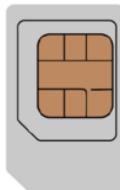
K10

La oss komme i gang

Kom i gang med enheten

1. Forberedelse

- Et gyldig nano-SIM-kort.



(U)SIM

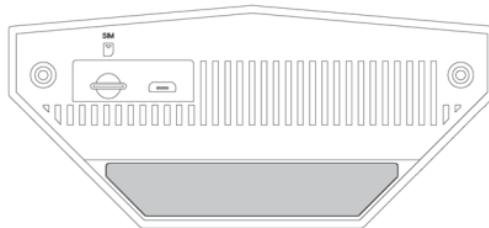


micro-SIM



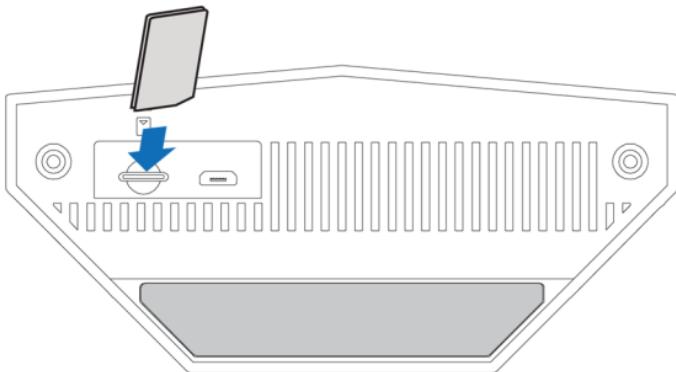
nano-SIM

- Se etiketten på enheten for å få standardinformasjon.



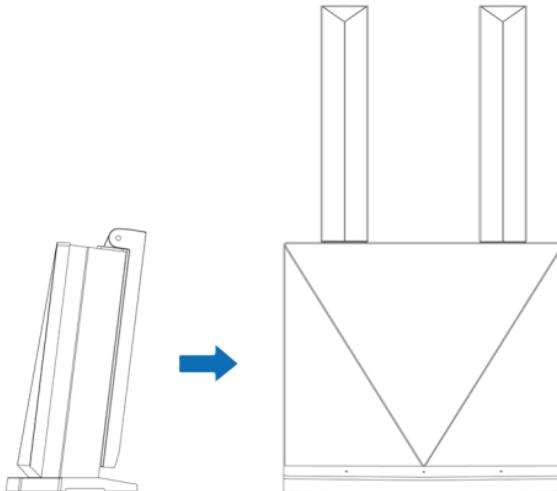
2. Sett inn nano-SIM-kortet

Sett nano-SIM-kortet inn i SIM-kortsporet som vist.



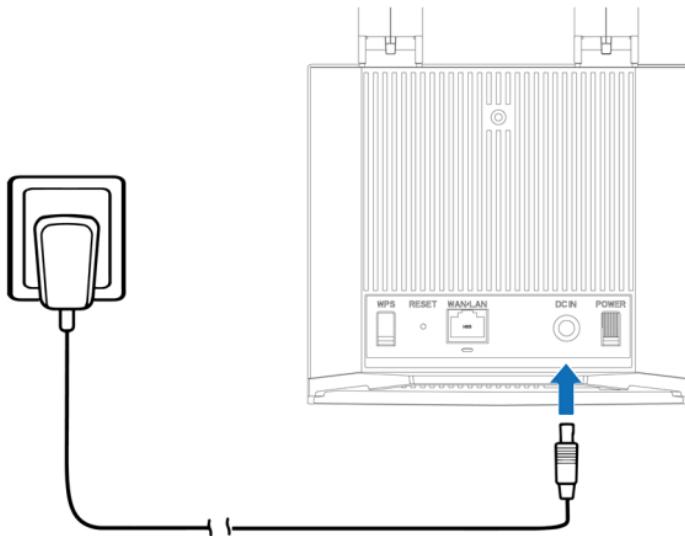
3. Åpne foldeantennene

Åpne foldeantennene.



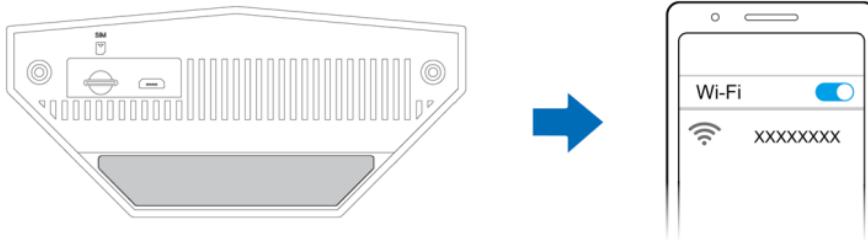
4. Slå på enheten din

Koble strømadapteren til enheten og trykk på strømknappen i mer enn 3 sekunder for å starte enheten, så kobles enheten automatisk til Internett.

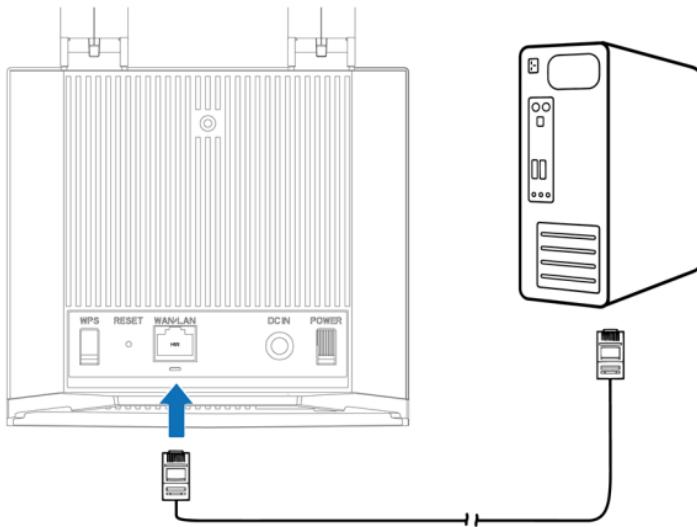


5. Koble til internett

- **Wi-Fi:** Finn standard SSID og passord på etiketten og koble til Wi-Fi-nettverket med mobilenheten din, og få deretter tilgang til internett.



- **Nettverkskabel (RJ45):** Koble til datamaskinen via en LAN-port og få tilgang til internett.



6. Endre enhetsinnstillingene

Du kan endre enhetsinnstillingene ved å logge på konfigurasjonssiden.

1. Se etiketten for å få standard *IP-adresse* og *passord*.
2. Start nettleseren og skriv *IP-adressen* i adressefeltet.
3. Tast inn passordet, og klikk deretter på **Logg inn**.
4. Når konfigurasjonssiden er åpnet, kan du endre Wi-Fi SSID, passord eller andre innstillinger.

Kabelbredbåndsmodus

Enheten støtter kabelbredbåndsmodus, og du kan bruke denne tjenesten fra tjenesteleverandøren for å få tilgang til Internett.

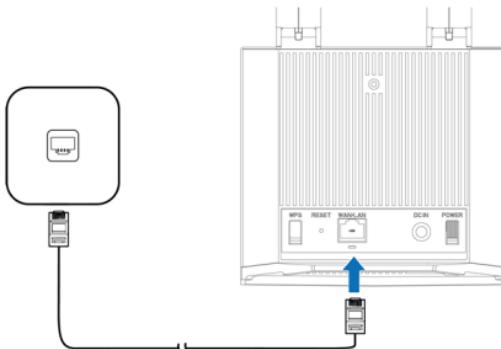
1. Koble til en av de to WAN/LAN-portene og bredbåndstjenestenettverksporten med en nettverkskabel.
2. Logg på konfigurasjonssiden.
3. Endre driftsmodus til **Kabelbredbåndsmodus**. Enheten startes automatisk på nytt.



MERK:

Koble fra Internett først, så kan du endre modus.

4. Angi de parameterne som er oppgitt av tjenesteleverandøren.
5. Bruk klientene dine for å få tilgang til Internett.

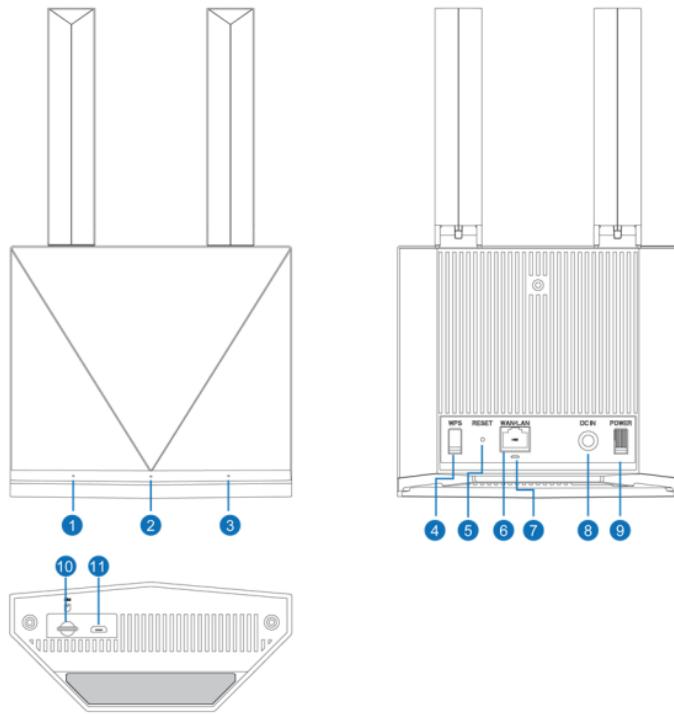


WPS

Enheten har støtte for WPS-funksjon. Du kan bruke denne funksjonen til å koble klienten til enheten.

1. Trykk på **WPS**-knappen på enheten for å aktivere WPS-funksjonen.
2. Aktiver WPS-funksjonen på klienten.
3. Følg systemmeldingene på klienten for å fullføre tilkoblingen.

Indikatorlamper og grensesnitt



1	STRØM	Kontinuerlig hvitt: Enheten er slått på. Av: Enheten er slått av. 
2	Wi-Fi	Kontinuerlig hvitt: Wi-Fi er aktivt. Blinker hvit: WPS er aktivt. Av: Wi-Fi er av og strømsparingsmodus. 
3	SIG	Rød: Enheten er i feil-status. <ul style="list-style-type: none">● Enheten er ikke registrert på mobilnettverket.● Det er ikke satt inn nano-SIM-kort eller feil på SIM-kort.● Det er ingen nettverkstjeneste tilgjengelig. Kontinuerlig blått: Enheten er registrert og koblet til 2G/3G-mobilnettet. Blinker blått: Enheten er registrert, men ikke koblet til 2G/3G-mobilnettet. Kontinuerlig hvitt: Enheten er registrert og koblet til LTE-mobilnettet. Blinker hvit: Enheten er registrert, men ikke koblet til LTE-mobilnettet. Av: Strømsparingsmodus. 
4	WPS-knapp	Trykk for å aktivere WPS-funksjonen.
5	TILBAKESTILL	Trykk på og hold nede i ca. 3 sekunder for å gjenopprette fabrikkinnstillingene.
6	WAN/LAN-port	Koble til WAN i kabelbredbåndsmodus eller koble til en datamaskin.
7	LED for indikasjon av LAN-status	Kontinuerlig hvitt: LAN-porten er tilkoblet. Blinker hvit: LAN-porten er tilkoblet med dataoverføring Av: Ingen nettverkskabel tilkoblet.
8	DC INN-port	Koble til strømadapteren.

-
- 9** AV/PÅ-knapp Trykk på strømknappen i mer enn 3 sekunder for å starte eller slå av apparatet.
-
- 10** Nano-SIM-kortspor Sett inn nano-SIM-kortet.
-
- 11** Mikro-USB-port Kun brukt av produsenten.
-

Feilsøking

Internett-relaterte problemer

Symptomer	Mulige problemer/løsninger
Jeg får ikke tilgang til internett i det hele tatt.	<ul style="list-style-type: none">• Kontroller konfigurasjonsinnstillingene.• Vent 1–2 minutter til enheten er initialisert.• Kontroller nettverksindikatorene.
Opplastings- nedlastingshastigheten er veldig lav.	eller Hastigheten er avhengig av signalstyrken. Kontroller signalstyrken og nettverkstypen.
Jeg får ikke tilgang til konfigurasjonssiden.	<ul style="list-style-type: none">• Angi riktig IP-adresse. Du kan se etiketten på enheten for å få standard IP-adresse.• Bruk bare én nettverksadapter i PC-en din.• Ikke bruk proxy-servere.
Jeg kan ikke opprette Wi-Fi-tilkobling mellan enheten og klienten.	<ul style="list-style-type: none">• Kontroller at Wi-Fi-funksjonen er aktivert.• Oppdater nettverkslisten, og velg riktig SSID.• Kontroller IP-adressen for å være sikker på at klienten kan hente en IP-adresse automatisk i internett-protokollen (TCP/IP).• Angi riktig nettverksnøkkel (Wi-Fi-passord) når du kobler til enheten.

Andre

Symptomer	Mulige problemer/løsninger
Signalindikatoren lyser ikke.	Dette tyder på dårlig mottak. Prøv å flytte enheten til en annen plassering i nærheten av vinduet.
Om passordet	<ul style="list-style-type: none">● Se etiketten på enheten for å finne passordet for Wi-Fi-tilkoblingen.● Hvis du har endret passordene og glemt dem, må du gjenopprette enheten til de opprinnelige fabrikkinnstillingene.

Få mer hjelp

Du kan få mer hjelp ved å:

- Sende en e-post til mobile@zte.com.cn
- Gå til www.ztedevices.com

JURIDISK INFORMASJON

Opphavsrett © 2023 ZTE CORPORATION.

Med enerett.

Det er ikke tillatt å sitere, reproduksjon, oversette eller på noen måte bruke – enten elektronisk eller mekanisk, innbefattet fotokopiering og mikrofilm, noen del av denne publikasjonen uten at ZTE Corporation på forhånd har gitt skriftlig tillatelse til dette.

Merknad

ZTE Corporation forbeholder seg retten til å gjøre endringer ved skrivefeil eller for å oppdatere spesifikasjonene i denne veilederingen uten forhåndsvarsel.

Ansvarsfraskrivelse

Bildene og skjermbildene i denne veilederingen kan avvike fra det faktiske produktet. Innholdet i denne veilederingen kan avvike fra det faktiske produktet eller den faktiske programvaren.

Varemerker

ZTE- og ZTE-logoene er varemerker for ZTE Corporation.

Andre varemerker og merkenavn tilhører sine respektive eiere.

Versjonsnr.: R1.0

Advarsel og merknad

Sikkerhetsregler

- Noen elektroniske enheter kan være mottakelige for elektromagnetiske forstyrrelser. Plasser enheten i god avstand fra TV, radio og annet elektronisk utstyr for å unngå elektromagnetiske forstyrrelser.
- Enheten kan forstyrre medisinsk utstyr som høreapparater og pacemakere. Kontakt om nødvendig en lege eller produsenten av det medisinske utstyret før du bruker det.
- Hold deg minst 20 centimeter fra enheten.
- Ikke bruk enheten i farlige miljøer som oljeterminaler eller kjemiske fabrikker der det finnes eksplasive gasser, eller der eksplasive produkter blir behandlet.
- Bruk originalt tilbehør eller tilbehør som er godkjent av ZTE. Uautorisert tilbehør kan påvirke ytelsen til enheten, skade enheten eller utsette deg for fare.
- Ikke forsøk å demontere enheten. Det er ingen deler som kan repareres av brukeren.
- La aldri enheten eller tilbehør komme i kontakt med væske eller fuktighet. Ikke senk enheten ned i væske av noe slag.
- Ikke sett gjenstander oppå enheten. Dette kan føre til overoppheeting av enheten.
- Du må plassere og bruke enheten i et miljø med god ventilasjon.
- Ikke utsett enheten for direkte sollys eller oppbevar den på varme steder. Høye temperaturer kan forkorte levetiden til elektronisk utstyr.
- Ikke la barn leke med enheten eller strømadapteren.
- Enheten er bare til innendørs bruk. Ikke bruk enheten utendørs.
- Stikkontakten for utstyr som skal kobles til, må være nær utstyret og lett tilgjengelig.

Rengjøring og vedlikehold

- Bruk en antistatisk klut til å rengjøre enheten. Ikke bruk kjemiske eller slipende rengjøringsmidler, da disse kan skade plastdekselet. Slå av enheten før du rengjør den.
- Bruk enheten i temperaturområdet -20°C ~ +55°C, og oppbevar den i temperaturområdet -40°C ~ +70°C. Fuktighetsområdet er 5 %–95 %.
- Ikke bruk enheten i tordenvær. Trekk strømadapteren ut av stikkontakten.

Begrenset garanti

Denne garantien gjelder ikke for defekter eller feil på produktet som skyldes:

- i. rimelig slitasje
- ii. manglende evne hos sluttbrukerne til å følge ZTEs instruksjoner eller prosedyrer angående montering, bruk eller vedlikehold
- iii. sluttbrukernes feilhåndtering, misbruk eller uaktsomhet eller feil montering, demontering, oppbevaring, vedlikehold eller bruk av produktet
- iv. modifikasjoner eller reparasjoner som ikke er levert av ZTE eller en ZTE-sertifisert person
- v. strømfeil, støt, brann, oversvømmelse, ulykker og handlingene til tredjeparter eller andre hendelser som er utenfor ZTEs rimelige kontroll
- vi. bruk av tredjepartsprodukter eller bruk i forbindelse med tredjepartsprodukter hvis slike defekter oppstår på grunn av den kombinerte bruken
- vii. andre årsaker som ligger utenfor den normale bruken som produktet er beregnet for

Sluttbrukere har ingen rett til å avvise eller returnere produktet, eller motta en refusjon for produktet fra ZTE i forbindelse med de ovennevnte situasjonene.

Denne garantien er sluttbrukernes eneste rettsmiddel og ZTEs eneste erstatningsansvar for defekte eller feil elementer, og har forrang over alle andre garantier, uttrykkelig, underforstått eller lovpålagt, inkludert, men ikke begrenset til, underforståtte garantier for salgbarhet og egnethet for et bestemt formål, med mindre annet kreves i henhold til obligatoriske bestemmelser i loven.

Begrensning av ansvar

ZTE skal ikke være ansvarlige for eventuelle tap av fortjeneste eller for indirekte, spesielle, tilfeldige eller følgemessige skader som oppstår på grunn av eller i forbindelse med bruk av dette produktet, uansett om ZTE hadde blitt informert, visste eller burde ha visst om muligheten for slike skader eller ikke, inkludert, men ikke begrenset til, tapt fortjeneste, avbrudd i forretningsdrift, kapitalkostnader, kostnad for alternative utstyr eller produkter, eller kostnader i forbindelse med nedetid.

RF-eksponering

Dette utstyret er i samsvar med strålingsekspóneringsgrensene som er fastsatt av CE for et ukontrollert miljø. Du må plassere utstyret slik at det alltid er minst 20 cm mellom radiatoren og kroppen din.

Spesifikasjoner

Dette radioutstyret bruker følgende frekvensområder og maksimale radiofrekvensenergi.



MERK:

Alle ZTE-produkter fungerer i tråd med energigrensene som er fastsatt av Den europeiske union. Frekvensområdet som støtter opprullen, varierer etter modell.

GSM 900 MHz: 32,71 dBm

GSM 1800 MHz: 31,08 dBm

WCDMA B1(2100MHZ):23,89 dBm

WCDMA B8(900MHZ):24,40 dBm

LTE-bånd 1: 23,80 dBm

LTE-bånd 3: 23,85 dBm

LTE-bånd 7: 23,98 dBm

LTE-bånd 8: 24,05 dBm

LTE-bånd 20: 24,16 dBm

802.11 b/g/n:2,4 GHz bånd < 20 dBm

CE-advarsel

Riktig bruk

Som beskrevet i denne instruksjonen kan denne enheten bare brukes på lignesstedet. Ikke rør enhetens antennemråde dersom dette kan unngås.

Avhending av gammel enhet



1. Når symbolet på søppelet som er krysset ut limes inn i produktet, betyr det at produktet er inkludert i den europeiske retningslinjen 2012/19/EU.
2. Alle elektriske og elektroniske produkter skal avhendes separat fra annet restavfall, til innsamlingssteder utpekt av statlige eller lokale myndigheter.
3. Ved å avhende serviceapparatet på riktig måte, vil du bidra til å forhindre en potensiell negativ innvirkning på miljøet og menneskers helse.

Hvis du vil ha informasjon om resirkulering av dette produktet i henhold til WEEE-retningslinjene, kan du sende en e-postmelding til weee@zte.com.cn

EU-SAMSVARSERKLÆRING

Vi erklærer herved at ZTE K10 er kompatibel med direktiv 2014/53/EU.

Fullstendig tekst om EUs samsvarserklæring finner du på følgende nettadresse:

<https://certification.ztedevices.com>



ZTE CORPORATION

NR. 55, Hi-tech Road South, Shenzhen, Kina

Postnummer: 518057

ZTE

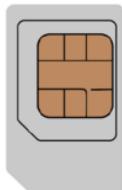
K10

Начнем

Начало работы с устройством

1. Подготовка

- Действующая карта nano-SIM.



(U)SIM

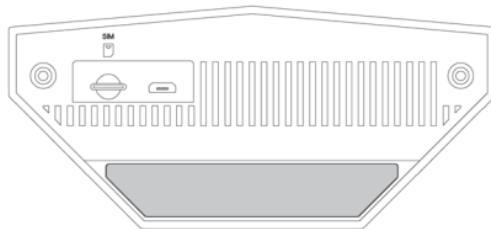


micro-SIM



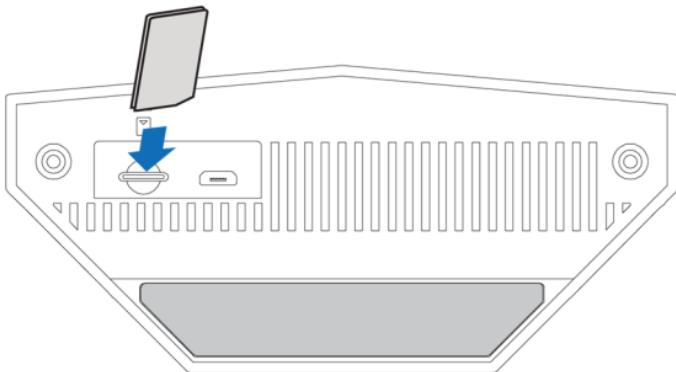
nano-SIM

- Просмотрите этикетку на своем устройстве, чтобы получить информацию по умолчанию.



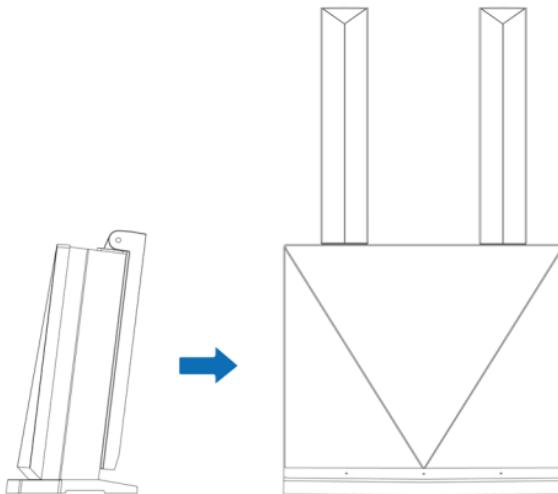
2. Установка карты nano-SIM

Вставьте карту nano-SIM в слот для нее.



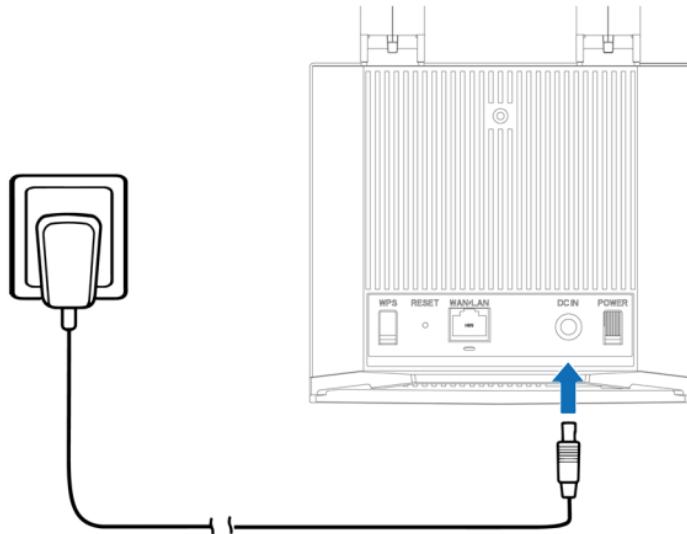
3. Раскройте складные антенны

Раскройте складные антенны



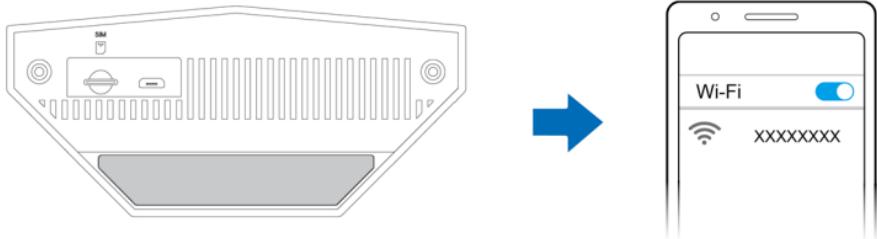
4. Включение питания устройства

Подключите адаптер питания к устройству и нажмите и удерживайте кнопку питания более 3 секунд для запуска устройства, после чего устройство автоматически подключится к Интернету.

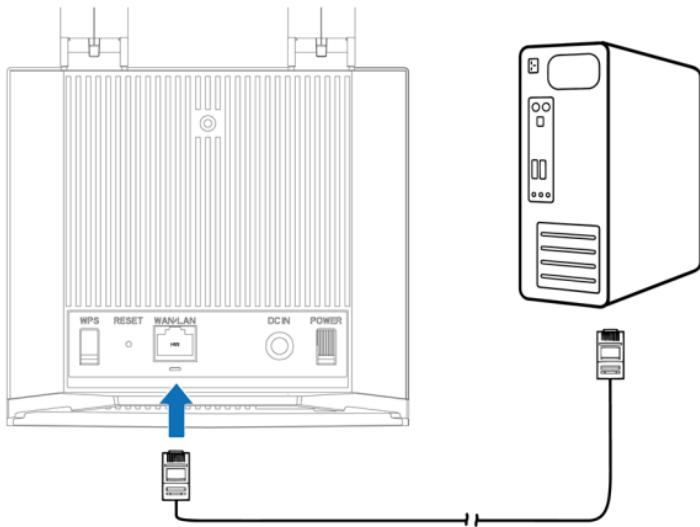


5. Доступ в Интернет

- **Wi-Fi:** Найдите SSID и пароль по умолчанию на этикетке и подключитесь к сети Wi-Fi с помощью мобильного устройства, а затем войдите в Интернет.



- **Сетевой кабель (RJ45):** Подключитесь к компьютеру через порт локальной сети и войдите в Интернет.



6. Изменение параметров устройства

Вы можете изменить параметры устройства, выполнив вход на веб-страницу конфигурации.

1. Просмотрите этикетку на устройстве, чтобы узнать стандартные *IP-адрес и пароль*.
2. Запустите интернет-браузер и введите *IP-адрес* в адресной строке.
3. Введите пароль и затем нажмите кнопку **Вход**.
4. После открытия веб-страницы конфигурации можно изменить SSID Wi-Fi, пароль или другие настройки.

Режим широкополосной кабельной связи

Ваше устройство поддерживает режим широкополосной кабельной связи, и вы можете использовать эту услугу у своего поставщика услуг для доступа в Интернет.

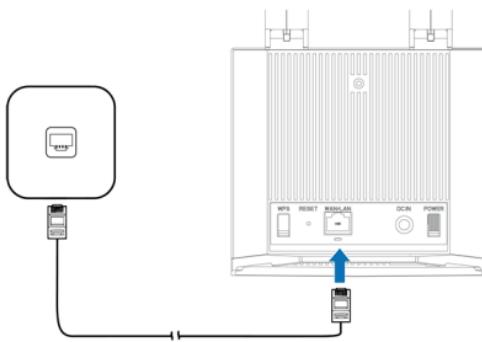
1. Подключите порт WAN/LAN и порт широкополосной сервисной сети с помощью сетевого кабеля.
2. Войдите на веб-страницу конфигурации.
3. Измените рабочий режим на **режим широкополосной кабельной связи**. Устройство будет перезапущено автоматически.



ПРИМЕЧАНИЕ:

Сначала отключитесь от Интернета, а затем вы можете изменить режим.

4. Задайте подробные параметры, полученные от поставщика услуг.
5. Используйте свои клиенты для доступа в Интернет.

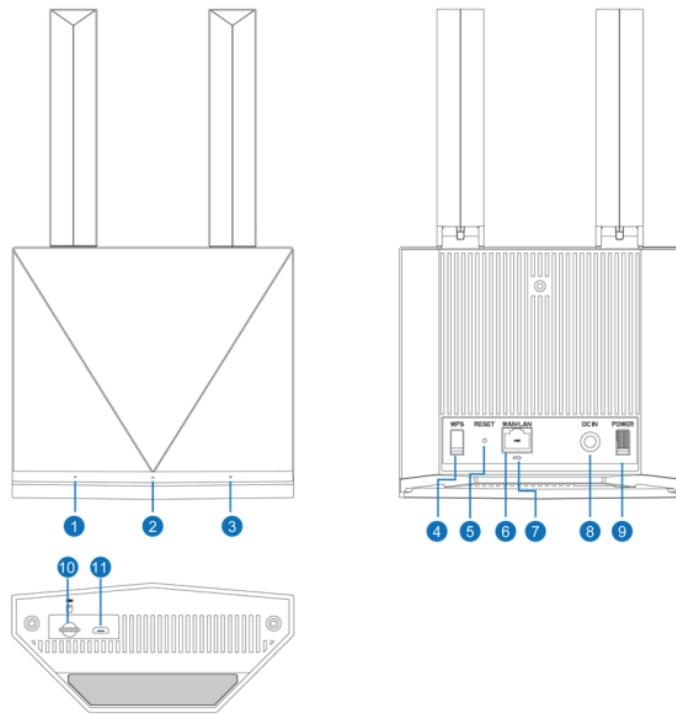


WPS

Ваше устройство поддерживает функцию WPS. Эту функцию можно использовать для подключения клиента к устройству.

1. Нажмите кнопку **WPS** на устройстве, чтобы активировать функцию WPS.
2. Включите функцию WPS на своем клиенте.
3. Следуйте подсказкам системы клиента, чтобы установить соединение.

Световая индикация и интерфейсы



1	ПИТАНИЕ	Немигающий белый: Устройство включено. Не светится: Устройство выключено.
2	Wi-Fi	Немигающий белый: Wi-Fi активен. Мигающий белый: WPS активен. Не светится: Wi-Fi выключен и режим энергосбережения.
3	SIG	<p>Красный: Ошибка устройства.</p> <ul style="list-style-type: none"> ● Устройство не зарегистрировано в мобильной сети. ● Кarta nano-SIM не вставлена или ошибка SIM. ● Сетевые услуги недоступны. <p>Немигающий синий: Устройство зарегистрировано в мобильной сети 2G/3G или подключено к ней.</p> <p>Мигающий синий: Устройство зарегистрировано, но не подключено к мобильной сети 2G/3G.</p> <p>Немигающий белый: Устройство зарегистрировано и подключено к мобильной сети LTE.</p> <p>Мигающий белый: Устройство зарегистрировано, но не подключено к мобильной сети LTE.</p> <p>Не светится: Режим энергосбережения.</p>
4	Кнопка WPS	Нажмите для включения функции WPS.
5	СБРОС	Нажмите и удерживайте в течение примерно 3 секунд для восстановления заводских настроек по умолчанию.
6	Порт WAN/LAN	Подключитесь к глобальной сети (WAN) в режиме широкополосной кабельной связи или к ПК.
7	Светодиод индикации	<p>Немигающий белый: Подключен порт LAN.</p> <p>Мигающий белый: Порт LAN подключен с передачей данных.</p> <p>Не светится: Сетевой кабель не подключен.</p>

состояния

локальной сети

LAN

- 8** Порт входа Подключитесь к адаптеру питания.

постоянного тока

- 9** Кнопка ПИТАНИЯ Нажмите и удерживайте кнопку питания более 3 секунд, чтобы включить или выключить устройство.
-

- 10** Слот для карты Вставьте карту nano-SIM.

nano-SIM

- 11** Порт Micro-USB Используется только производителем.
-

Поиск и устранение неисправностей

Проблемы, связанные с Интернетом

Симптомы	Возможные проблемы/решения
Я вообще не могу получить доступ к Интернету.	<ul style="list-style-type: none">Проверьте настройки конфигурации.Подождите 1–2 минуты, пока устройство не запустится.Проверьте сетевые индикаторы.
Скорость загрузки или выгрузки очень низкая.	Скорость зависит от мощности сигнала. Проверьте мощность сигнала и тип сети.
Я не могу открыть веб-страницу конфигурации.	<ul style="list-style-type: none">Введите правильный IP-адрес. Вы можете просмотреть этикетку на своем устройстве, чтобы получить IP-адрес по умолчанию.Используйте только один сетевой адаптер на ПК.Не используйте прокси-сервер.
Я не могу установить соединение Wi-Fi между моим устройством и клиентом.	<ul style="list-style-type: none">Убедитесь, что функция Wi-Fi включена.Обновите список сети и выберите правильный SSID.Проверьте IP-адрес, чтобы убедиться, что клиент может автоматически получить IP-адрес в свойствах интернет-протокола (TCP/IP).

Симптомы	Возможные проблемы/решения
	<ul style="list-style-type: none">● При подключении к устройству введите правильный сетевой ключ (пароль Wi-Fi).

Другие

Симптомы	Возможные проблемы/решения
Индикатор сигнала не загорается.	<p>Это указывает на плохой прием. Попробуйте переместить устройство в другое место рядом с окном.</p>
О пароле	<ul style="list-style-type: none">● Для получения пароля подключения Wi-Fi проверьте этикетку на устройстве.● Если вы изменили пароли и забыли их, необходимо восстановить заводские настройки устройства по умолчанию.

Получение дополнительной помощи

Вы можете получить помощь следующим способом:

- Отправить электронное письмо по адресу mobile@zte.com.cn
- Посетить веб-сайт www.ztedevices.com

ЮРИДИЧЕСКАЯ ИНФОРМАЦИЯ

© ZTE CORPORATION, 2023.

Все права защищены.

Запрещается цитировать, воспроизводить, переводить или использовать любую часть данной публикации в любой форме и с применением любых средств — механических или электронных, в том числе изготавлять микро- и ксерокопии, без предварительного письменного разрешения ZTE Corporation.

Уведомление

ZTE Corporation оставляет за собой право вносить изменения в случае обнаружения ошибок печати или обновлять технические данные настоящего руководства без предварительного уведомления.

Отказ от ответственности

Изображения и снимки экранов, приведенные в этом руководстве, могут отличаться от реального изделия. Содержимое этого руководства может отличаться от реального изделия или программного обеспечения.

Товарные знаки

ZTE и логотипы ZTE являются товарными знаками ZTE Corporation.

Прочие товарные знаки и торговые названия принадлежат соответствующим владельцам.

Номер версии: R1.0

Предупреждение и уведомление

Меры предосторожности

- Некоторые электронные устройства могут быть подвержены электромагнитным помехам. Во избежание электромагнитных помех расположите устройство вдали от телевизора, радио и другого электронного оборудования.
- Устройство может мешать работе медицинских устройств, таких как слуховые аппараты и кардиостимуляторы. Перед использованием изделия проконсультируйтесь с врачом или производителем медицинского изделия.
- Держитесь на расстоянии не менее 20 сантиметров от устройства.
- Не используйте устройство в опасных средах, таких как нефтяные терминалы или химические заводы, на которых обрабатываются взрывоопасные газы или взрывоопасные продукты.
- Пожалуйста, используйте оригинальные или разрешенные ZTE аксессуары. Несанкционированные аксессуары могут повлиять на работу устройства, повредить его или создать опасность для вас.
- Не пытайтесь разобрать устройство. Детали, обслуживаемые пользователем, отсутствуют.
- Не допускайте контакта устройства или аксессуаров с жидкостью или влагой. Не погружайте устройство в жидкость.
- Не кладите предметы на устройство. Это может привести к перегреву устройства.
- Для использования устройство должно быть размещено в хорошо проветриваемой среде.
- Не подвергайте устройство воздействию прямых солнечных лучей и не храните его в горячих местах. Высокая температура может сократить срок службы электронных устройств.
- Не позволяйте детям играть с устройством или адаптером питания.
- Устройство предназначено только для использования внутри помещений. Не используйте устройство снаружи помещений.
- Если оборудование нуждается в подключении к электросети, сетевая розетка должна располагаться рядом с оборудованием и быть легкодоступной.

Очистка и обслуживание

- Для очистки устройства используйте антистатическую ткань. Не используйте химические или абразивные чистящие средства, так как они могут повредить пластиковый корпус. Перед очисткой выключите устройство.
- Используйте устройство в диапазоне температур от -20°C до +55°C, а диапазон температур хранения составляет от -40°C до +70°C. Диапазон влажности составляет от 5% до 95%.
- Не используйте устройство во время грозы. Извлеките блок питания из розетки.

Ограниченнная гарантия

Настоящая гарантия не распространяется на дефекты или ошибки в изделии, вызванные следующими причинами:

- i. Обоснованное истирание.
- ii. Несоблюдение конечными пользователями инструкций или процедур ZTE по установке, эксплуатации или техническому обслуживанию.
- iii. Неправильное обращение, неправильное использование, халатность или неправильная установка, разборка, хранение, обслуживание или эксплуатация изделия конечными пользователями.
- iv. Модификации или ремонт, выполненные не компанией ZTE или не сертифицированным компанией ZTE специалистом.
- v. Перебои в подаче электроэнергии, скачки напряжения, пожары, наводнения, несчастные случаи и действия третьих лиц или другие события, не зависящие от ZTE.
- vi. Использование продуктов сторонних производителей или использование совместно с продуктами сторонних производителей, если такие дефекты вызваны данным комбинированным использованием.
- vii. Любая другая причина, выходящая за рамки нормального использования, предназначенного для изделия.

Конечные пользователи не имеют права отклонять или возвращать изделие либо получать возмещение за изделие от ZTE в вышеуказанных ситуациях.

Настоящая гарантия является единственным средством правовой защиты конечных пользователей и единственной ответственностью ZTE за дефектные или несоответствующие изделия, а также заменяет все другие гарантии, явные, подразумеваемые или установленные законом, включая, помимо прочего, подразумеваемые гарантии товарной пригодности и пригодности для использования по назначению, если иное не требуется в соответствии с обязательными положениями закона.

Ограничение ответственности

ZTE не несет ответственности за упущенную выгоду или косвенные, специальные, случайные или сопутствующие убытки, возникшие в результате или в связи с использованием данного изделия, независимо от того, была ли ZTE уведомлена, знала или должна была знать о возможности таких убытков, включая, помимо прочего, упущенную выгоду, приостановку работы, стоимость капитала, стоимость эквивалентного оборудования или изделия или какие-либо затраты вследствие простоя.

РЧ-излучение

Данное оборудование соответствует ограничениям по радиационному излучению CE, установленным для неконтролируемой среды. Данное оборудование должно устанавливаться и использоваться на расстоянии не менее 20 см между радиатором и телом.

Характеристики

Это радиооборудование работает на следующих диапазонах частот с указанием максимальной мощности радиочастот.



ПРИМЕЧАНИЕ.

Все продукты ZTE соответствуют этим ограничениям по мощности, требуемым Европейским Союзом.

Диапазон частот, поддерживающий сворачивание, различается в зависимости от модели.

GSM 900 МГц: 32,71 дБм

GSM 1800 МГц: 31,08 дБм

WCDMA B1(2100MHz):23,89 дБм

WCDMA B8(900MHz):24,40 дБм

Полоса частот LTE 1: 23,80 дБм

Полоса частот LTE 3: 23,85 дБм

Полоса частот LTE 7: 23,98 дБм

Полоса частот LTE 8: 24,05 дБм

Полоса частот LTE 20: 24,16 дБм

Диапазон частот 802.11 b/g/n: 2,4 ГГц < 20 дБм

Предупреждение CE

Надлежащее применение

Как описано в данной инструкции, это устройство можно использовать только в допустимом местоположении. По возможности не касайтесь области антенны устройства.

Утилизация старого устройства



1. Если на продукт нанесен символ перечеркнутой мусорной корзины, это означает, что продукт включен в Европейскую политику 2012/19/EU.
2. Все электрические и электронные изделия следует выбрасывать отдельно от других коммунальных отходов в места сбора, определенные правительством или местными властями.
3. Правильно утилизировав устройство обслуживания, вы поможете предотвратить потенциальное негативное воздействие на окружающую среду и здоровье человека.

Для получения информации о переработке этого продукта в соответствии с политикой WEEE отправьте электронное сообщение по адресу weee@zte.com.cn

ЗАЯВЛЕНИЕ О СООТВЕТСТВИИ EU

Настоящим заявляем, что ZTE K10 совместим с Директивой 2014/53/EU.

Полный текст Заявления о соответствии требованиям ЕС можно найти по следующему адресу: <https://certification.ztedevices.com>



ZTE CORPORATION

NO. 55, Hi-tech Road South, Shenzhen, P.R.China (KHP)

Почтовый индекс: 518057

ZTE

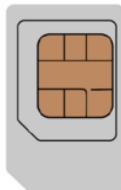
K10

Nu börjar vi

Komma igång med enheten

1. Förbered

- Ett giltigt nano-SIM-kort.



(U)SIM

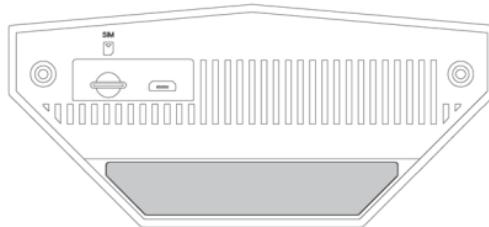


micro-SIM



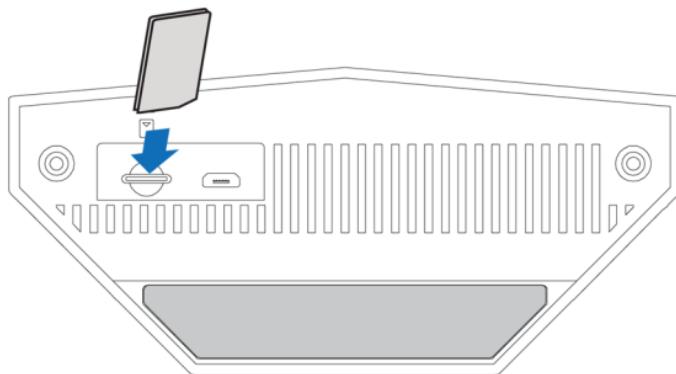
nano-SIM

- Läs etiketten på din enhet för att se standardinformationen.



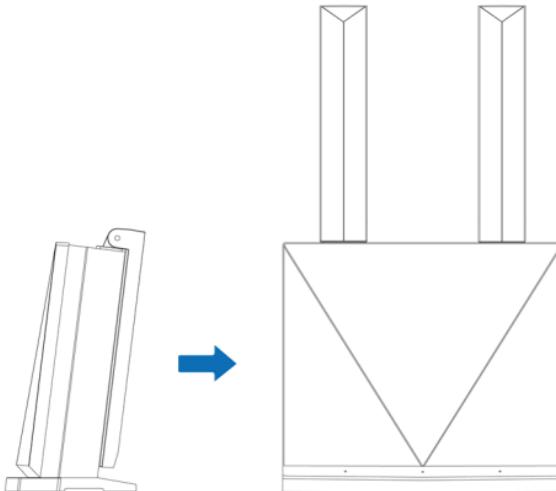
2. Sätt i nano-SIM-kortet

Sätt i nano-SIM-kortet i SIM-kortplatsen.



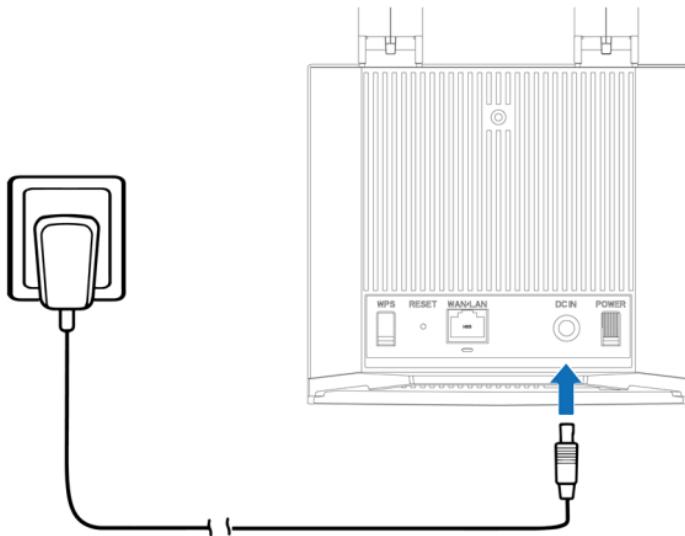
3. Öppna de hopfällbara antennerna

Öppna de hopfällbara antennerna.



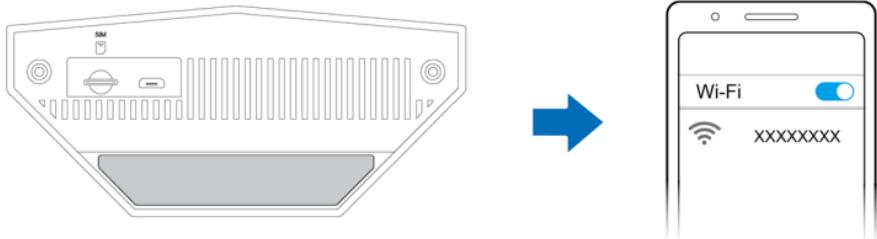
4. Slå på enheten

Anslut nätadaptersnivån till din enhet och tryck på strömknappen i mer än 3 sekunder för att starta enheten och sedan ansluts enheten automatiskt till Internet.

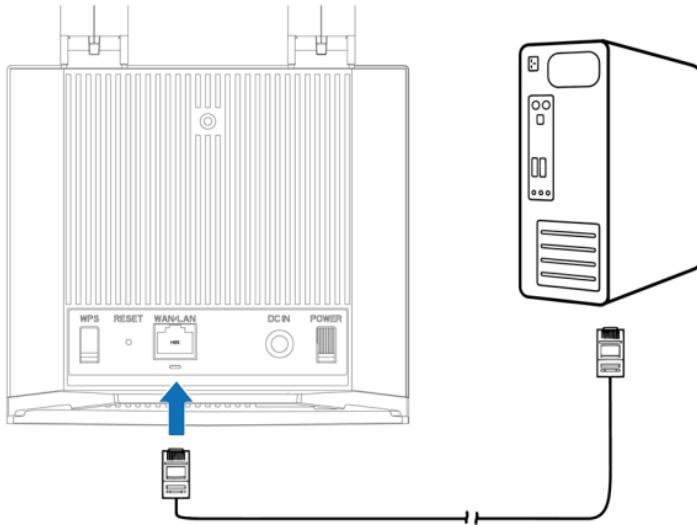


5. Anslut till internet

- **Wi-Fi:** Använd enhetens standard-SSID och lösenord som anges på etiketten för att ansluta till Wi-Fi-nätverket med din mobila enhet och anslut sedan till internet.



- **Nätverkskabel (RJ45):** Anslut till datorn via en LAN-ingång och anslut sedan till internet.



6. Ändra enhetsinställningarna

Du kan ändra enhetsinställningarna genom att logga in på webbsidan för konfiguration.

1. Visa etiketten på din enhet för att få standard *IP-adress* och *lösenord*.
2. Starta webbläsaren och ange *IP-adressen* i adressfältet.
3. Ange lösenordet och klicka sedan på **Logga in**.
4. När webbsidan för konfiguration har öppnats kan du ändra Wi-Fi SSID, lösenord och andra inställningar.

Kabelbundet bredbandsläge

Enheten har stöd för kabelbundet bredbandsläge och du kan använda den här tjänsten från din tjänstleverantör för åtkomst till internet.

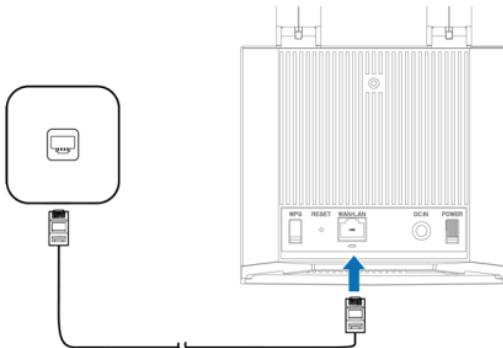
1. Anslut WAN/LAN-porten och bredbandstjänstens nätverksport med en nätverkskabel.
2. Logga in på konfigureringsidan.
3. Ändra arbetsläget till **kabelbundet bredbandsläge**. Enheten startas om automatiskt.



OBS:

Koppla först bort från internet innan du försöker ändra läget.

4. Ange de detaljerade parametrarna som du har fått från din tjänstleverantör.
5. Använd dina klienter för åtkomst till internet.

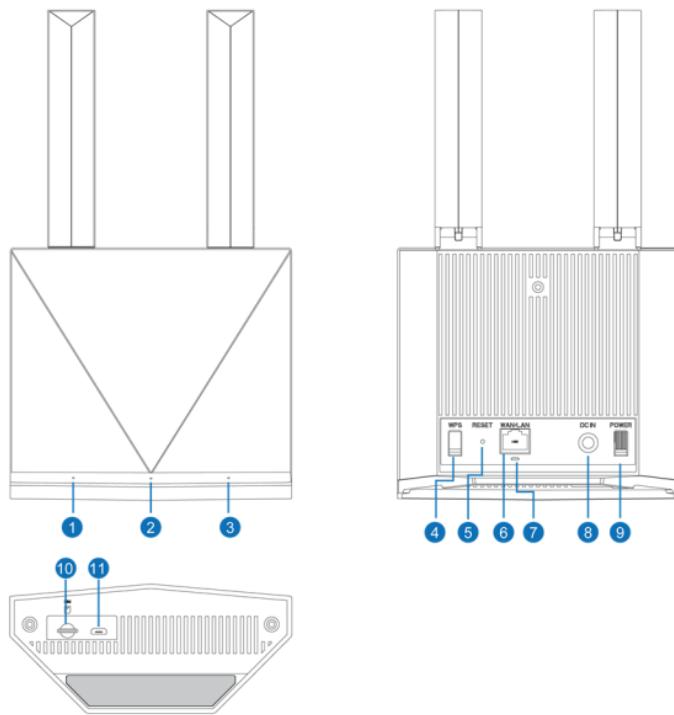


WPS

Enheten stöder WPS-funktionen. Du kan använda den här funktionen om du vill ansluta klienten till din enhet.

1. Tryck på **WPS**-knappen på din enhet för att aktivera WPS-funktionen.
2. Aktivera WPS-funktionen för klienten.
3. Följ systeminstruktionerna för att upprätta anslutningen.

Indikatorlampor och gränssnitt



1	STRÖM	Vitt fast sken: Enheten är påslagen. Av: Enheten är avstängd.
		
2	Wi-Fi	Vitt fast sken: Wi-Fi är aktiverat. Blinkar vitt: WPS är aktiverat. Av: Wi-Fi är avstängt och energisparläge.
		
3	SIG	Rött sken: Det är något fel på enheten. <ul style="list-style-type: none"> ● Enheten är inte registrerad i det mobila nätverket. ● Det finns inget nano-SIM-kort isatt eller SIM-fel. ● Det finns ingen tillgänglig nätverkstjänst. Blått fast sken: Enheten är registrerad och ansluten till 2G/3G-mobilnätet. Blått blinkande ljus: Enheten är registrerad men inte ansluten till 2G/3G-mobilnätet. Vitt fast sken: Enheten är registrerad och ansluten till LTE-mobilnätet. Blinkar vitt: Enheten är registrerad men inte ansluten till LTE-mobilnätet. Av: Energisparläge.
4	WPS-knapp	Tryck för att aktivera WPS-funktionen.
5	ÅTERSTÄLL	Tryck och håll intryckt under 3 sekunder för att återställa standardkonfigurationerna från fabriken.
6	WAN/LAN-ingång	Anslut till WAN i det kabelbundna bredbandsläget eller anslut till en dator.
7	Lysdiod för LAN-statusindikering	Vitt fast sken: LAN-porten är ansluten. Blinkar vitt: LAN-porten är ansluten med dataöverföring. Av: Ingen nätverkskabel ansluten.

8	DC IN-ingång	Anslut till nätagtappern.
9	STRÖMBRYTARE	Tryck på strömknappen i mer än 3 sekunder för att starta eller stänga av enheten.
10	Nano-SIM-kortplats	Sätt i ditt nano-SIM-kort.
11	Micro-USB-ingång	Används endast av tillverkaren.

Felsökning

Internetrelaterade problem

Symtom	Möjliga problem/lösningar
Jag kan inte ansluta till internet.	<ul style="list-style-type: none">• Kontrollera konfigurationsinställningarna.• Vänta 1~2 minuter medan enheten initieras.• Kontrollera dina nätverksindikatorer.
Hastigheten vid hämtning eller överföring är mycket låg.	Hastigheten är beroende av signalstyrkan. Kontrollera signalstyrkan och nätverkstypen.
Jag kan inte öppna konfigureringsidan.	<ul style="list-style-type: none">• Se till att ange rätt IP-adress. Du kan läsa etiketten på enheten för att se den standardinställda IP-adressen för webbplatsen.• Använd bara en nätverksadapter i datorn.• Använd inte någon proxyserver.
Det går inte att upprätta Wi-Fi-anslutningen mellan enheten och klienten.	<ul style="list-style-type: none">• Se till att Wi-Fi-funktionen är aktiv.• Uppdatera nätverkslistan och välj rätt SSID.• Kontrollera IP-adressen för att se till att din klient får en IP-adress automatiskt i egenskaperna för internetprotokoll (TCP/IP).• Ange rätt nätverksnyckel (Wi-Fi-lösenord) när du ansluter till enheten.

Övrigt

Symtom	Möjliga problem/lösningar
Signalindikatorn tänds inte.	Detta tyder på dålig mottagning. Försök flytta enheten till en annan plats nära fönstret.
Om lösenordet	<ul style="list-style-type: none">● Kontrollera etiketten på enheten för lösenord för Wi-Fi-anslutning.● Om du har ändrat lösenorden och glömt dem måste du återställa enheten till fabriksinställningarna.

Få mer hjälp

Du kan få hjälp genom att:

- Skicka ett e-postmeddelande till **mobile@zte.com.cn**
- Besök **www.ztedevices.com**

JURIDISK INFORMATION

Copyright © 2023 ZTE CORPORATION.

Med ensamrätt.

Ingen del av denna publikation får citeras, reproduceras, översättas eller användas i någon form eller på något sätt, varken elektroniskt eller mekaniskt, inklusive fotokopiering och mikrofilmning, utan föregående skriftlig tillståndelse av ZTE Corporation.

Meddelande

ZTE Corporation förbehåller sig rätten att göra ändringar av tryckfel eller uppdatera specifikationer i den här guiden utan föregående meddelande.

Friskrivning

Bilder och skärmbilder som används i den här guiden kan skilja sig från den faktiska produkten. Innehållet i den här guiden kan skilja sig från den faktiska produkten eller programvaran.

Varumärken

ZTE och ZTE-logotyperna är varumärken som tillhör ZTE Corporation.

Andra varumärken och varunamn tillhör respektive ägare.

Versionsnr: R1.0

Viktig information

Förebyggande säkerhetsåtgärder

- Vissa elektroniska enheter kan vara känsliga för elektromagnetiska störningar. Placera enheten en bit från TV, radio och annan elektronisk utrustning för att undvika elektromagnetiska störningar.
- Enheten kan orsaka störningar på medicinsk utrustning, t.ex. hörapparater och pacemakerenheter. Rådgör med en läkare eller med tillverkaren av den medicinska enheten innan du använder den.
- Håll minst 20 cm avstånd från enheten.
- Använd inte enheten i farliga miljöer, exempelvis i oljehamnar och i kemiska fabriker där explosiva gaser och produkter bearbetas.
- Använd endast originaltillbehör eller tillbehör som godkänts av ZTE. Tillbehör som inte är godkända kan påverka enhetens prestanda, skada enheten eller orsaka fara för dig.
- Försök inte ta isär enheten. Det finns inga delar som kan repareras av användaren.
- Låt aldrig enheten eller tillbehören komma i kontakt med vätska eller fukt. Doppa inte enheten i någon vätska.
- Placera inte föremål på enheten. Det kan leda till att enheten överhettas.
- Enheten måste vara placerad och användas i en välventilerad miljö.
- Utsätt inte enheten för direkt solljus och förvara den inte på varma platser. Höga temperaturer kan förkorta elektroniska enheters livslängd.
- Låt inte barn leka med enheten eller nätdaptern.
- Enheten är endast avsedd att användas inomhus. Använd inte enheten utomhus.
- För utrustning med kontakt ska eluttaget sitta nära utrustningen och vara lättåtkomligt.

Rengöring och underhåll

- Använd en antistatisk trasa vid rengöring av enheten. Använd inte kemiska eller slipande rengöringsmedel eftersom de kan skada plasthöljet. Stäng av enheten innan du rengör den.
- Använd enheten inom temperaturintervallet -20 °C ~ +55 °C. Temperaturintervallet för förvaring är -40 °C ~ +70 °C. Intervallet för luftfuktighet är 5~95 %.
- Använd inte enheten under åskväder. Ta ut nätaggregatet ur vägguttaget.

Begränsad garanti

Garantin täcker inte fel på produkten som orsakats av:

- i. Rimligt/normalt slitage.
- ii. Att slutanvändaren inte har följt instruktioner som ZTE har tillhandahållit rörande installation, drift och underhåll.
- iii. Att slutanvändaren har varit vårdslös eller på ett felaktigt sätt hanterat, installerat, plockat isär, förvarat, utfört underhåll på eller använt produkten.
- iv. Ändringar och reparationer som inte har utförts av ZTE eller en ZTE-certifierad person.
- v. Strömbrott, spänningssprång, eldsvåda, översvämnning, olycka, agerande från tredje part samt andra händelser som rimligen ligger utanför ZTE:s kontroll.
- vi. Användning av produkter från tredje part samt användning i kombination med produkter från tredje part, om defekten beror på den kombinationen.
- vii. övrig användning som inte är avsedd för produkten.

Under ovanstående omständigheter har du som slutanvändare ingen rätt att lämna tillbaka produkten, vägra ta emot produkten eller få pengarna tillbaka från ZTE för produkten.

Den här garantin är slutanvändarens enda möjlighet till kompenstation och ZTE:s enda ansvar för defekta produkter och produkter som inte uppfyller angivna krav. Garantin ersätter alla andra uttryckliga, underförstådda och lagstadgade garantier, inklusive men inte begränsat till underförstådda garantier avseende säljbarhet och lämplighet för ett givet ändamål, såvida inte annat krävs enligt tvingande bestämmelser i gällande lagstiftning.

Ansvarsbegränsning

ZTE kan inte hållas ansvarigt vid utebliven vinst eller indirekta, särskilda eller oavsiktliga skador eller följdskador som uppstår i samband med bruket av den här produkten, oavsett om ZTE har informerats om, känner till eller borde ha känt till att sådana skador kan inträffa, inklusive men inte begränsat till utebliven vinst, avbrott eller störning i affärsverksamheten, kapitalkostnad, kostnader för ersättningslokaler, -utrustning och -produkter samt kostnader för driftsavbrott.

RF-exponering

Den här enheten följer CE-begränsningarna gällande strålningsexponering för en okontrollerad miljö. Utrustningen måste installeras och användas med ett avstånd på minst 20 cm mellan radiatorn och din kropp.

Specifikationer

Den här radioutrustningen använder följande frekvensband och högsta radiofrekvensstyrka.



OBS:

Alla ZTE-produkter uppfyller de gränser som krävs inom EU. Frekvensområdet som stöder roll-up varierar beroende på modell.

GSM 900 MHz: 32,71 dBm

GSM 1 800 MHz: 31,08 dBm

WCDMA B1(2100MHZ): 23,89 dBm

WCDMA B8(900MHZ): 24,40 dBm

LTE Band 1: 23,80 dBm

LTE Band 3: 23,85 dBm

LTE Band 7: 23,98 dBm

LTE Band 8: 24,05 dBm

LTE Band 20: 24,16 dBm

802.11 b/g/n:2.4GHz Band < 20 dBm

CE-varning

Korrekt användning

Enligt beskrivningen i denna instruktion kan denna enhet endast användas på lämplig plats. Om möjligt ska du inte röra vid området kring antennen på enheten.

Kassering av gammal enhet

	<ol style="list-style-type: none">När symbolen för den överkryssade soppunnen klstras på produkten innebär det att produkten ingår i den europeiska policyn 2012/19/EU.Alla elektriska och elektroniska produkter ska kasseras på en av myndigheter angiven uppsamlingsplats och får inte slängas bland hushållssoporna.Genom att kassera din serviceenhet på rätt sätt kommer du att bidra till att förhindra en potentiell negativ inverkan på miljön och människors hälsa.
--	---

För information om återvinning av denna produkt enligt WEEE-policyn, skicka ett e-postmeddelande till
weee@zte.com.cn

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Vi försäkrar härmed att ZTE K10 följer direktiv 2014/53/EU.

Fullständig text om EU-försäkran om överensstämelse finns på följande webbadress:
<https://certification.ztedevices.com>



ZTE CORPORATION

NO. 55, Hi-tech Road South, Shenzhen, Kina

Postnummer: 518057